

# THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG  
 Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

 ПОЧЕМУ ТАК РАЗГНЕВАНЫ ФЕРГЮСОН И ВСЯ АМЕРИКА СТР. 8	 ВСПЫШКА УГОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ В ФОРЕСТ-ХИЛЛСЕ И РЕГО-ПАРКЕ СТР. 13	 ЕВРЕЙСКОЕ ГОСУДАРСТВО ПРОЯВИТ ХАРАКТЕР СТР. 16	 МИР БЕЗ ДОЛЛАРА – МЕЧТА ИДИОТОВ СТР. 30	 ДЕНЬ БЛАГОДАРЕНИЯ СТАНЕТ ДНЕМ ШОППИНГА? СТР. 31
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

## Я ИДУ ВМЕСТЕ С ВАМИ



**ХАБАД**



23 ноября в Бруклине, в огромном ангаре порта, завершил работу 31-й съезд ХАБАДа, собравший посланников со всего мира.



**6**

## ДРУЗЫ – ГЕРОИ ИЗРАИЛЯ



**ГОСТИ ОБЩИНЫ**



Руководители благотворительной израильской организации "Ассоциация дружеских ветеранов" посетили Центр бухарских евреев. Израильские друзья, ветераны боевых частей израильской армии, – большие патриоты Еврейского Государства.


**10**



**Board Certified** доктора  
**Джонатан Аронбаев и Рита Голдвуг**  
 принимают в офисе **NOVEL MEDICINE**  
 98-30 67th Avenue, Suite GG  
 Rego Park, NY 11374 • **718-896-7777**



\* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \* реклама \*

 COLUMBUS MEDICAL: ШИРОКИЙ СПЕКТР ВРАЧЕБНЫХ УСЛУГ 718-261-9100 с.2	 SHOMREI NACHOMOS: ПОМОЩЬ, ЧУТКОСТЬ И СОЧУСТВИЕ 718-435-8100 с.25	 БЕСПЛАТНЫЕ КУРСЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА 917-600-3422 с.26	 ИЛЮША И ЖОРА МАТАТОВЫ ПРИГЛАШАЮТ В РЕСТОРАН "МЕЛОДИЯ" 718-380-4400 с.27	 WONDERLAND JEWISH DAY CARE 718-255-6262 с.27
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------



# Columbus Medical

NYU Langone MEDICAL CENTER ЗАНИМАЕТ ВТОРОЕ МЕСТО СРЕДИ 250 ГОСПИТАЛЕЙ НЬЮ-ЙОРКА И ВХОДИТ В ДЮЖИНУ ЛУЧШИХ ГОСПИТАЛЕЙ СТРАНЫ. ПО СПЕЦИАЛЬНОСТЯМ ОРТОПЕДИЯ, РЕВМАТОЛОГИЯ, НЕВРОЛОГИЯ, КАРДИОЛОГИЯ И ДРУГИМ, ОН ПРИЗНАН ОДНИМ ИЗ ЛУЧШИХ В США.

НАШ ЦЕНТР, КАК ОТДЕЛЕНИЕ NYU Langone MEDICAL CENTER, ОБЕСПЕЧИВАЕТ СВОИМ ПАЦИЕНТАМ САМЫЙ ВЫСШИЙ УРОВЕНЬ СОВРЕМЕННОГО МЕДИЦИНСКОГО СЕРВИСА И УСЛУГИ ВЫДАЮЩИХСЯ ВРАЧЕЙ.



ДИРЕКТОР МЕДИЦИНСКОГО ЦЕНТРА  
**PAUL POGREBINSKY**

## 718-261-9100

97-85 Queens Boulevard  
Rego Park, NY 11374

[www.nyucolumbusmedical.org](http://www.nyucolumbusmedical.org)

ОТКРЫТЫ **7** ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ

Понедельник-четверг 8 ам - 9 рм,  
пятница 8 ам - 5 рм,  
суббота-воскресенье 9 ам - 3 рм

Принимаем основные  
медицинские страховки и Medicare

## ВРАЧИ И УСЛУГИ

**ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ** Grigoriy Gurvits, MD, David M. Poppers, MD

**ГЕМАТОЛОГИЯ/ОНКОЛОГИЯ**

Boris Kobrinsky, MD, Paul Bader, MD, Nasir Gondal, MD

**ГИНЕКОЛОГИЯ** Janet Abrams, MD, David Abayev, DO

**КАРДИОЛОГИЯ** Anvar Babaev, MD, PhD, Gary Golduber, MD  
Alex Reyentovich, MD, Dmitry Gorelik, MD

**ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕЙ** Mikhail Kogan, MD

**НЕВРОЛОГИЯ** Dora Pinkhasova, MD, Andre Strizhak, MD

**НЕФРОЛОГИЯ** Alexander Bangiev, MD

**ОРТОПЕДИЯ** Vladimir Tress, MD, Claudette Lajam, MD

**ПОДИАТРИЯ** Yelena Ogneva, DPM

**ПУЛЬМОНОЛОГИЯ (ПРОБЛЕМЫ СНА, АЛЕРГИИ)**

Irina Zolotarevskaya, MD, Dmitriy Yadgarov, MD

**ТЕРАПЕВТЫ** Mani Ushyarov, DO, Darius Winter, MD, Faina Kogan, MD  
Marina Saksonova, MD, Yanina Etlis, DO

**УРОЛОГИЯ** Stacey Loeb, MD, James Borin, MD  
Nirit Rosenblum, MD (Женская Урология)

**УХО-ГОРЛО-НОС** Judy Lee, MD

**ФИЗИОТЕРАПИЯ** Vladimir Onefater, MD

**ХИРУРГИЯ** Bradley F. Schwack, MD (Уменьшение размеров желудка)  
Anna Kundel, MD (Хирургия груди и хирургия эндокринных желез)

**ХИРОПРАКТОР** Richard Sternberg, DC

## РАДИОЛОГИЧЕСКИЙ ЦЕНТР

MRI-MRA-MRV, CT Scan-СТА, Fluoroscopy, 3D Ultrasound,  
Nuclear Medicine, Digital X-Ray, Digital Mammography...

*другая новейшая и самая высококачественная аппаратура*

## ЦЕНТР ОНКОЛОГИИ И ГЕМАТОЛОГИИ

Новейшие методы лечения различных видов рака  
и заболеваний крови.

Лечение проводят врачи из NYU Cancer Institute.

## ЦЕНТР ФИЗИОТЕРАПИИ, РЕАБИЛИТАЦИИ И СПОРТИВНОЙ МЕДИЦИНЫ

Эффективные современные методики и оборудование  
для лечения и реабилитации. Врачи высшей квалификации.

# THE SANDERS FIRM

Одна из крупнейших юридических фирм Америки

45 лет в бизнесе

## Ester Aronova, Esq.,

### Partner

## ATTORNEY AT LAW

**Мы помогли  
нашим клиентам  
получить свыше  
\$300,000,000**



- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ВРАЧЕБНЫЕ ОШИБКИ
- ТРАВМЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ НА РАБОТЕ (WORKERS' COMPENSATION)
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ НА СТРОЙКАХ
- ТЕЛЕСНЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ В ДОМАХ ДЛЯ ПРЕСТАРЕЛЫХ

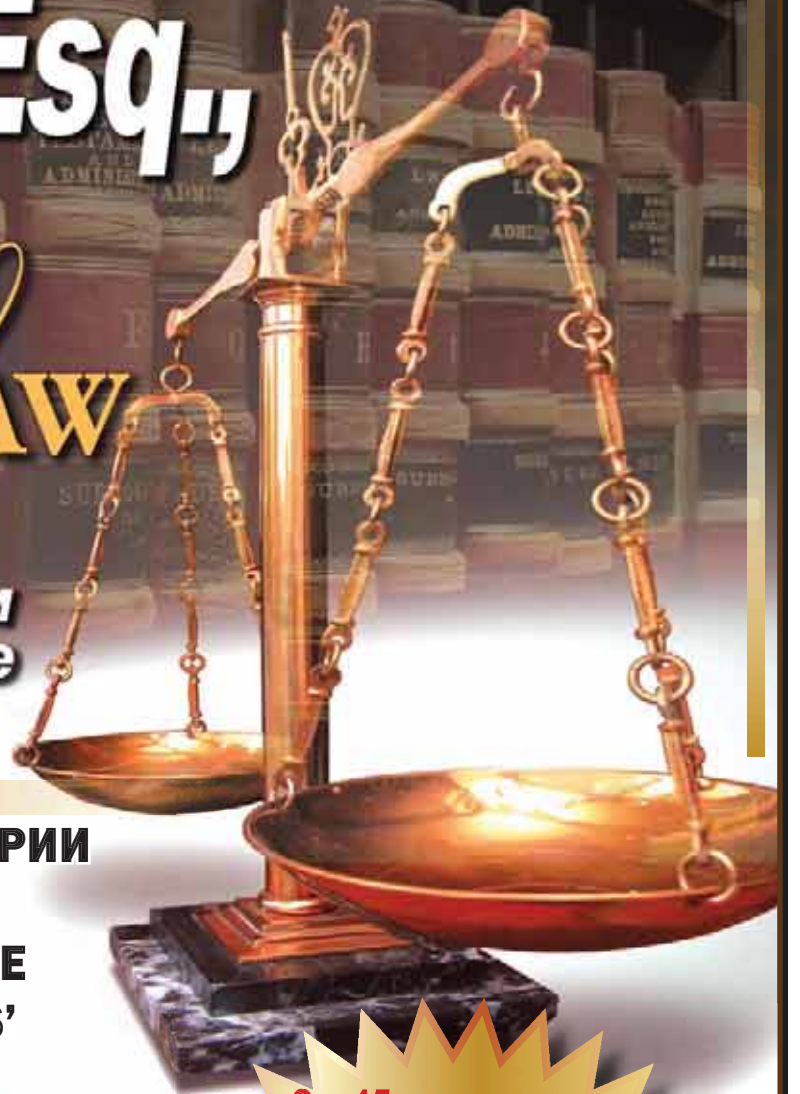
**Бесплатные  
консультации**

Звоните в любое время

## 631-514-4194

100 Herricks Road,  
Mineola, NY 11501

[earonova@bakersanders.com](mailto:earonova@bakersanders.com)



**За 45 лет тысячи наших клиентов с проблемами, начиная с автомобильных аварий и Social Security Claims, остались довольны нашей работой**



**QUEENS**

69-15 Yellowstone Blvd,  
corner of 69th Rd  
Forest Hills, NY 11375

**718.360.9550**

**MANHATTAN**

201 East 65th Street  
New York, NY 10065

**212.931.8533**

**BROOKLYN**

2882 West 15th Street  
Brooklyn, NY 11224

**718.210.3110** [www.NYUrology.com](http://www.NYUrology.com)

**ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ  
ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА  
ДАВИДА ШУСТЕРМАНА**

16 лет работы в лучших госпиталях  
Нью-Йорка и Нью-Джерси

- Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис
- В офисе проводят все тесты
- Безболезненные процедуры по лечению мочекаменной болезни и болезней почек
- В нашем офисе к пациентам относятся как к семье
- Принимаем все страховки



**ДАВИД ШУСТЕРМАН**  
Professor of Urology

**МУЖСКАЯ  
УРОЛОГИЯ**

**ЛЕЧЕНИЕ:**

- Рака простаты
- Аденомы простаты
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания (частое, болезненное, затрудненное, ночное, недержание мочи)

**ЖЕНСКАЯ  
УРОЛОГИЯ**

- Недержание мочи
- Хронические циститы, уретриты, пиелонефриты
- Мочеполовые свищи
- Хронические тазовые боли
- Опущение тазовых органов
- Частое, болезненное мочеиспускание



**МАРИНА БОРУХОВ**  
Female Urology

Обладатель многочисленных престижных наград:



**МАРИО ВОЛОШИН**  
Podiatrist



**СПЕЦИАЛИСТ ПО ЗАБОЛЕВАНИЯМ  
НОГ И ЛОДЫЖНЫХ СУСТАВОВ**

- Диабетические раны, нейропатия, инфекции
- Реконструкция деформированных ног
- Заболевания ног у детей
- Боли в пятках, подагра, бородавки, наросты, грибок, мозоли, шпоры, вросшие ногти и многие другие заболевания.
- Спортивные травмы
- Выправление искривленных пальцев и суставов



# MORTGAGES

WE COVER YOUR BANK ATTORNEY FEE

**NO APPLICATION FEE**

1-4 FAMILY

**NO PROCESSING FEE**

CONDOS

**NO ORIGATION FEE**

COOPS

**ABSOLUTELY NO POINTS**

*In Business for 13 Years, Thousands of Happy and Committed Clients - IT'S YOUR TURN NOW!*

**CALL US FOR A FREE CONFIDENTIAL ANALYSIS OF YOUR FINANCIAL SITUATION AND COMPARE OUR RATES TO ANYONE IN TOWN. YOU GET A COMMITMENT WITHIN 24-48 HOURS**

*Sam Davidov,*  
Senior Mortgage Specialist, Branch Manager

**GREEN RIVER CAPITAL CORP.**  
sam@greenrivercapitalcorp.com • www.greenrivercapitalcorp.com

## 917.578.6009

Registered NYS mortgage broker all loans arranged through 3rd party providers

NMLS ID: 38583 (individual)  
NMLS ID: 886337 (company)

### Адвокатская фирма РОБЕРТА АРОНОВА

**МНОГОПРОФИЛЬНЫЙ  
ЮРИДИЧЕСКИЙ ОФИС  
REAL ESTATE LAW**

- ПОКУПКА И ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ
- ПРОВЕРКА ДОКУМЕНТОВ ПО ПЕРЕФИНАНСИРОВАНИЮ LEASES
- ПРОБЛЕМЫ С ЖИЛЬЦАМИ
- FAMILY LAW
- РАЗВОДЫ ПО СОГЛАСИЮ И БЕЗ СОГЛАСИЯ
- WILLS AND TRUSTS, MEDICAID PLANNING
- ЗАВЕЩАНИЕ И ТРАСТЫ
- ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
- БАНКРОТСТВО

ОФИСЫ  
В КВИНСЕ, МАНХЭТТЕНЕ И В ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ

Телефон: 718-206-1555  
88-02 136th Street, Richmond Hill, NY 11418

## DISCOUNT MORTGAGE SUPERMARKET

ASK DR. RUBEN GURGOV  
MLO NMLS#8273

ASK DR. ROBERT YUSUPOV  
MLO NMLS#7979

Q: How long will it take to get my mortgage approved?  
A: 24 hours after receipt of a completed application

Q: Should I take an adjustable or?  
A: I need all the facts, give me a call

Q: If I was turned down for a mortgage, will you consider my application?  
A: Absolutely! Not many "Einstein's" in the mortgage business, give us a call.

Q: Are you still making "cash out" loans?  
A: Very aggressively pay off high rate credit cards, car loans or put it in the bank. It's your money.

**CALL TODAY 718.969.7100**

- PURCHASE - REFINANCE - CASH OUT
- DEBT CONSOLIDATION
- FHLMC / FNMA
- FHA / VA / 203K LOANS
- CLOSING IN 10 DAYS

**WE WILL BEAT ANY RATE**

186-09 UNION TPKE. FRESH MEADOWS NY 11366  
OFFICE: 718.969.7100 • FAX: 718.732.0687

Not Member Mortgage  
207 Boulevard Avenue, Brooklyn, NY 11225, (718) 911-1982  
Member Mortgage Broker - NY, NJ, CT, PA, DE, VA, MD, ME, NH, VT, IL, IN, WI, IA, MO, MN, KS, OK, NE, SD, ND, S.D.C. Banking Department  
Member Mortgage Broker, MTD Department of Financial Services  
M&S © 2012

## ХАБАД

В минувшее воскресенье в огромном ангаре в порту Бруклина состоялся традиционный "банкет посланни-

# Я ИДУ ВМЕСТЕ С ВАМИ



ков", завершивший работу 31-го съезда ХАБАДа, сообщает агентство АЕН.

Около пяти тысяч посланников Ребе приняли участие в этом крупнейшем религиозном форуме еврейского народа.

В начале вечера организатор банкета и руководитель проекта "шлухим" раввин Моше Котлярский рассказал о том, как развивается движение посланников Ребе.

"Мы являемся свидетелями того, как движение ХАБАД распространяется сегодня по всему миру, благодаря учению Ребе. Он говорил: вы должны каждый день стараться сделать мир немножко лучше, чем он был вчера, и мы видим, как мир меняется под влиянием идей Ребе.

Много лет назад, когда Ребе настоял на том, чтобы на Хануку зажигали менору в общественных местах, это было странно и непривычно. Сегодня уже всюду знают, что такое Ханука, и евреи во всем мире с гордостью приходят на центральные площади городов, чтобы отметить еврейский праздник света.

Посланники ХАБАДа посвящают свою жизнь тому, чтобы



претворить учение Ребе в жизнь и приблизить момент прихода Мессии.

Благодаря самоотверженности наших эмиссаров, каждый еврей, где бы он ни находился, знает, что центр ХАБАДа всегда открыт перед ним, что он всегда найдет там теплоту и духовную поддержку", -

сказал раввин Котлярский.

Один из ведущих деятелей движения ХАБАД, бывший секретарь Ребе и глава образовательного центра раввин Иуда Крынский отметил, что девиз нынешнего съезда "Я иду вместе с вами" выбран не случайно – он подчеркивает актуальность учения Ребе в

наши дни и призвал посланников не жалеть усилий для вовлечения евреев в мир Торы и национальных традиций.

С главной речью на вчерашнем вечере выступил почетный гость съезда спикер израильского парламента Юлий Эдельштейн.

Он рассказал, как в Совет-

ском Союзе в подпольных условиях обучал еврейских юношей и девушек ивриту, участвовал в запрещенных властями молитвах и поддерживал связь со сторонниками ХАБАДа в Советском Союзе.

Они, рискуя своей свободой, продолжали соблюдать еврейские традиции и следовать учению Любавических раввинов.

"Я желаю движению ХАБАД успешно продолжать свое важное дело - заботу о еврейском народе. Несите в мир свет и радость. Ваша главная задача сегодня – чтобы каждый еврей, где бы он не находился, знал, что такое еврейские традиции, что такое еврейские святыни и что значит Иерусалим для еврейского народа.

Ба шана а-баа – бэ-Ерушалаим", - сказал Ю. Эдельштейн.

Раввины Залмагн Звулунов, Ицхак Воловик, Яков Абаев, Шломи Пелес, Шмуэль Коган, Ашер Вапкнин, Шломхай Ниязов, Давид Араев (Денвер), Яков Устоянзов и Ицхак Ниязов (Вена) представляли бухарско-еврейские общины Европы и Америки.

- Это было как всегда масштабно и наполнено особой духовной энергетикой, - говорит раббай Залман Звулунов. Как всегда за нашим столом сидели молодые лидеры общины – Эдуард Юсупов, Гавриэль Матагов, Давид Матагов, Меир Бабаев, Григорий Софиев, Эли Софиев, внесший большой вклад в развитие общины бухарских евреев Нью-Йорка.

И как всегда все посланники ХАБАДа по всему миру сделали общий снимок на фоне дома Реbbe Менахема Шнеерсона. Расположенного на ставшей знаменитой 770 Eastern Parkway в Крайнхайте.

Рафик Шарки



*The Jaffa Institute*

ONE OF THE PREMIER EDUCATIONAL & SOCIAL SERVICE INSTITUTIONS IN ISRAEL INVITES YOU TO A

# Благотворительный ужин

## ВТОРНИК, 2 ДЕКАБРЯ 2014 ГОДА

*Honoring*



### РАББИ ЯАКОВ НАСИРОВ

34 года успешной работы духовного лидера Еврейской общины Квинса

OLD WESTBURY HEBREW CONGREGATION | 21 OLD WESTBURY ROAD  
OLD WESTBURY, NY 11568

COCKTAILS 6:30 PM | DINNER 7:30 PM

DR. DAVID PORTOWICZ  
FOUNDER & DIRECTOR,  
JAFFA INSTITUTE

MR. HOWARD BLATT  
PRESIDENT,  
AMERICAN FRIENDS  
OF JAFFA INSTITUTE

DR. ELIYAVVHU HARTMAN  
VICE PRESIDENT,  
JAFFA INSTITUTE

MUSIC PROVIDED BY OURI BITAN AND AVI PERETS ORCHESTRA  
ACCOMPANIED BY HAZZAN EMMANUEL PARTUSH

\$250 PER COUPLE | CATERING BY RAM CATERERS

### RSVP

Rabbi Eliyahu Hartman: 718-591-3595 | Sara: 646-643-4457  
JaffaInstituteGalaDinner2014@gmail.com

Kindly reply before Friday, November 14, 2014.

Please make checks payable to The Jaffa Institute.  
Jaffa Institute | 171-06 76th Avenue | Fresh Meadows, NY 11366

### HONORARY CHAIRPERSONS

- MR. & MRS. AVI DISHI
- MR. SAM DOMB
- MR. & MRS. ROMAN NEKTALOV
- MR. & MRS. YURI SHAMSIEV
- DR. JOSEPH FRAGER

*The Jaffa Institute*

ONE OF THE PREMIER EDUCATIONAL & SOCIAL SERVICE INSTITUTIONS IN ISRAEL INVITES YOU TO A

# Gala Dinner

TUESDAY, DECEMBER 2, 2014  
"כסלו תשע"ה

*Honoring*



### RABBI YAAKOV NASIROV

Celebrating 34 Years of Spiritual Leadership of the Queens Jewish Community

OLD WESTBURY HEBREW CONGREGATION | 21 OLD WESTBURY ROAD  
OLD WESTBURY, NY 11568

COCKTAILS 6:30 PM | DINNER 7:30 PM

DR. DAVID PORTOWICZ  
FOUNDER & DIRECTOR,  
JAFFA INSTITUTE

MR. HOWARD BLATT  
PRESIDENT,  
AMERICAN FRIENDS  
OF JAFFA INSTITUTE

DR. ELIYAVVHU HARTMAN  
VICE PRESIDENT,  
JAFFA INSTITUTE

MUSIC PROVIDED BY OURI BITAN AND AVI PERETS ORCHESTRA  
ACCOMPANIED BY HAZZAN EMMANUEL PARTUSH

\$250 PER COUPLE | CATERING BY RAM CATERERS

### RSVP

Rabbi Eliyahu Hartman: 718-591-3595 | Sara: 646-643-4457  
JaffaInstituteGalaDinner2014@gmail.com

Kindly reply before Friday, November 14, 2014.

Please make checks payable to The Jaffa Institute.  
Jaffa Institute | 171-06 76th Avenue | Fresh Meadows, NY 11366

### HONORARY CHAIRPERSONS

- MR. & MRS. AVI DISHI
- MR. SAM DOMB
- MR. & MRS. ROMAN NEKTALOV
- MR. & MRS. YURI SHAMSIEV
- DR. JOSEPH FRAGER

США

Если убийство чернокожего подростка полицейским взбудоражило летом его родной город в штате Миссури, то решение присяжных не предъявлять обвинение белому полицейскому привело в ярость очень многих американцев от Лос-Анджелеса до Атланты и Нью-Йорка, пишут СМИ. Люди ощущают тенденцию чрезмерного применения силы полицейскими по отношению к афроамериканцам мужского пола.

"Большое жюри штата Миссури приняло решение не предъявлять обвинение Даррену Уилсону, белому полицейскому, застрелившему 18-летнего чернокожего Майкла Брауна, который не был вооружен, что вызвало ожесточенные акции протеста в Фергюсоне", - сообщает The Los Angeles Times.

"Сотни демонстрантов высыпали на улицы возле полицейского участка Фергюсона через несколько минут после объявления вердикта присяжных, разбивая окна и поджигая машины. Как минимум три здания были подожжены, несколько магазинов разграблены. Также прозвучали выстрелы", - говорится в статье.

После подробного описания работы большого жюри окружной прокуратуры Роберт П.Маккалох заявил, что "не существует возможного основания" для предъявления Уилсону любого из пяти обвинений, которые могли ему угрожать.

Родители Брауна, Лесли Макспэдден и Майкл Браун, призвали к мирным акциям протеста, говорится в статье. Президент Обама поддержал семью Браунов в призыве к мирным протестам и призвал полицию проявлять сдержанность.

"Смертельные выстрелы Уилсона в Брауна 9 августа после непродолжительной борьбы возле полицейской машины Уилсона вызвали многомесячные акции протеста в Фергюсоне, городе с преимущественно чернокожим населением и преимущественно белой администрацией и силами полиции", - напоминает издание.

Согласно предварительному полицейскому отчету о стрельбе, конфликт произошел, когда Уилсон заметил шедших по улице Брауна и его друга Дориана Джонсона. Уилсон "увидел двух людей и потребовал, чтобы они ушли с проезжей части. Погибший повел себя агрессивно по отношению к офицеру Уилсону". "Офицер Уилсон попытался выйти из патрульной машины, погибший захлопнул ее дверь и начал бороться с офицером Уилсоном", - говорится в отчете.

По показаниям Джонсона, Уилсон использовал оскорбительные ругательства, требуя, чтобы молодые люди ушли с дороги, ударил Брауна дверью машины, пытаясь ее открыть, и потом схватил Брауна за шею. После первого выстрела у Брауна потекла кровь и он бросился бежать, Уилсон ринулся в погоню. Браун остановился, обернулся, подняв руки вверх, и сказал: "Я

безоружен, прекратите стрелять!", тогда, по словам Джонсона, Уилсон, стоя лицом к лицу с Брауном, выстрелил в Брауна несколько раз.

Почти настолько же скандальными, как и гибель Брауна, были направленные на устрашение ответные действия сотрудников полицейского департамента округа Сент-Луис: они очистили улицы от протестующих на следующей неделе при помощи резиновых пуль и слезоточивого газа, а также подвергли задержаниям журналистов, освещавших беспорядки, говорится в статье.

Почему решение по Фергюсону касается не только Даррена Уилсона и Майка Брауна, рассуждал накануне вынесения вердикта присяжными обозреватель The

## ПОЧЕМУ ТАК РАЗГНЕВАНЫ ФЕРГЮСОН И ВСЯ АМЕРИКА



Christian Science Monitor Марк Трамбл.

"Для многих чернокожих американцев по всей стране решение большого жюри присяжных предъявлять или нет обвинение белому полицейскому из Миссури будет затрагивать не только смерть Майкла Брауна, - писал Трамбл, - так как они ощущают тенденцию чрезмерного применения силы полицейскими по отношению к афроамериканцам мужского пола".

"Несмотря на то, что гибель Брауна стала катализатором протестного движения, те, кто готовится вновь митинговать, заявляют, что они стремятся изменить ситуацию с предвзятостью полицейских и расовым напряжением, и это движение продолжит существовать, каким бы ни был исход по делу Брауна", - отмечал журналист незадолго до того, как в Фергюсоне вновь вспыхнули протесты.

Как бы в подтверждение тому, что речь идет не только о конкретном убитом подростке, в понедельник СМИ сообщили об очередной смерти чернокожего тинейджера: 12-летний мальчик в Кливленде был застрелен в прошлые выходные полицейским, приехавшим по звонку на номер 911, поступившему, как выяснилось позднее, в связи с игрушечным пистолетом, говорится в статье.

"По словам лидеров протестов, эти и другие случаи указывают на необходимость новой политики, которая бы обуздала использование полицией силы, приводящей к смерти", особенно часто чернокожих мужчин, пишет автор.

Несколько месяцев ярости и разочарования в итоге привели лишь к обострению ярости и разочарования, пишут журналисты The New York Times.

На главной улице Фергюсона люди громили и жгли магазины, применялись дымовые шашки и слезоточивый газ, летели камни, иногда звучали выстрелы - все это случилось после сообщения, что обвинения в смерти 18-летнего Майкла Брауна, который был застрелен, предъявлены не будут.

В целом протесты из-за этого дела прокатились по крупным городам Америки от Лос-Анджелеса до Атланты и Нью-Йорка. В основном они были мирными. В Нью-Йорке буйная группа из нескольких сот человек прошла по Седьмой авеню, задерживая дорожное движение и скандируя: "Нет правосудия - нет мира".

"Но в Фергюсоне погромы, которые после огласки решения присяжных то начинались, то затихали, были одним из элементов обстановки. Кипучая ярость, разочарование и скорбь пульсировали весь день", - говорится в статье.

В понедельник возле полицейского

лицейские в касках и с щитами. Вскоре начался хаос.

"До и после оглашения вердикта присяжных родственники Брауна говорили не о насилии, а о системных переменах. Но они, как и большинство людей в толпе, весь вечер пытались обуздать свои эмоции, не всегда успешно",

- повествуют корреспонденты, замечая, что участники беспорядков "чувствовали себя частью какого-то более масштабного процесса".

Один из признаков цивилизованного общества - уважение к верховенству закона, пишет The Wall Street Journal в редакционной статье, считая, что "проверкой по этому критерию для Америки стало решение присяжных не предъявлять обвинений полицейскому из Фергюсона".

Газета отмечает: жюри присяжных, отобранное задолго до рассмотрения им этого дела, изучило 70 часов доказательств, заслушало 60 свидетелей и заседало два дня. По словам прокурора, при анализе вещественных доказательств оказалось, что публичные заявления некоторых свидетелей были ложными. Есть данные, что Браун пытался ударить Уилсона.

"Факт непредъявления обвинений разочарует и даже взбесит многих, кто считает, что Майкл Браун подобен слишком многим молодым чернокожим мужчинам, убитым полицией. Родственники Брауна выразили глубокое разочарование, но (и это делает им честь) призвали сохранять спокойствие и претворить гнев в конструктивные действия, чтобы таких историй стало меньше", - говорится в статье.

Президент Обама заявил, что рекомендует протестовать мирно. Он говорил о прогрессе в межрасовых отношениях и застарелом недоверии. Газета считает: речь Обамы "стала одним из его лучших моментов, она должна вести к диалогу, а не к разрушениям".

**САМЫЙ ИЗВЕСТНЫЙ РУССКОЯЗЫЧНЫЙ АДВОКАТ КАНАДЫ  
ТЕПЕРЬ В НЬЮ-ЙОРКЕ!!!**

Член Коллегии Адвокатов Канады и Штата Нью Йорк

# Адвокат Ариэль Ниязов

**СПЕЦИАЛИСТ ПО ВОПРОСАМ  
ГРАЖДАНСКОГО ПРАВА,  
С МНОГОЛЕТНИМ ОПЫТОМ:**

- Покупка и продажа недвижимости
- Покупка и продажа бизнеса
- Разрешение коммерческих споров
- Открытие компаний любых видов
- Составление и проверка любых договоров и контрактов
- Завещания, оформление наследства, трасты и доверенности
- Снижение задолженностей с банками и кредитными карточками
- Помощь в оформлении любых документов
- Нотариальные услуги

Более 10-ти лет опыта



Первая Консультация –  
БЕСПЛАТНО

**718-673-2203** ari@niyazovlaw.com  
www.niyazovlaw.com

100-15 Queens Blvd., Unit #203  
Forest Hills, NY 11375



# ПОСТРАДАЛИ НА РАБОТЕ?

Более 20 лет  
предоставляем  
юридическую помощь  
русскоговорящим клиентам  
по делам, связанным с

**Worker's Compensation  
Social Security Disability**

СПРОСИТЬ  
**АЛЛУ  
ИЛИ  
ЛЕНУ**

Queens location:  
96-14 63 Drive,  
5 Floor, Rego Park,  
NY 11374

**(718) 275-3660**

Brooklyn location:  
308 Atlantic Ave, 2 Floor,  
Brooklyn, NY 11201

**LAW OFFICE  
HARRIS LAW GROUP, LLP**

Наш адрес в интернете: [www.hurtatworknyc.com](http://www.hurtatworknyc.com)



- Всевозможные травмы, произошедшие на работе Occupational claims, Carpal tunnel
- Травмы спины
- Психиатрические проблемы
- Травмы при строительных работах
- Home Attendants
- Limo Drivers/All workers, даже если вы здесь нелегально без SS# / Работающие на кеш
- Пожизненная пенсия
- Крупные гонорары

**FREE  
CONSULTATION**



# ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!



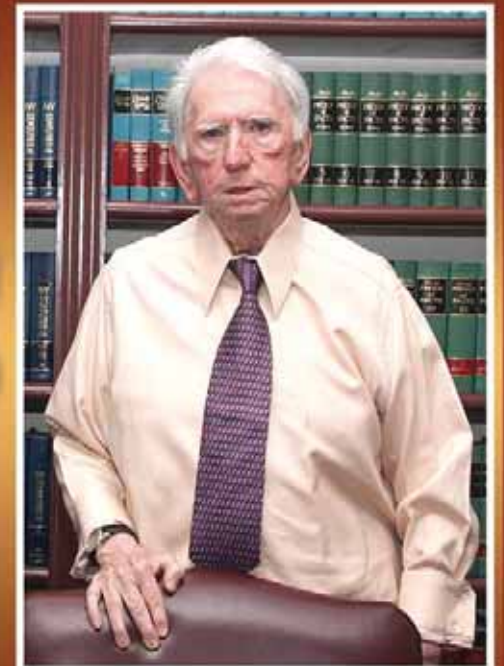
347.249.5057 718.849.7272

**АДВОКАТЫ**

**Энтони  
ЛОМБАРДИНО**

**Борис  
НЕКТАЛОВ**

101-05 Lefferts Blvd  
Richmond Hills, NY 11419



Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

50 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

## НАРОДНАЯ ДИПЛОМАТИЯ



Евгений ГИРИН

Народная дипломатия, ставшая одним из важных направлений деятельности Конгресса бухарских евреев США и Канады наполнилась еще одной интересной, и несколько необычной краской. В понедельник, 24 ноября, Центр бухарских евреев посетили очень интересные гости: израильские друзья, ветераны боевых частей израильской армии, руководители благотворительной израильской организации под названием "Ассоциация друзских ветеранов".

Встречу организовала политический консультант с большими связями в израильской политике, близкая подруга израильского политика Юлии Шамаловой-Беркович Нелли Школьникова (Ахунова) вместе с журналистом газеты The Bukharian Times Евгением Гириним.

Нелли Школьникова познакомилась с друзской общиной, несколько лет назад, во время одного из своих визитов в Израиль. Она была очарована теплотой, любовью к Израилю, гостеприимством и добротой этого маленького, уникального народа. Нелли рассказала нашей газете, что, в каждой друзской деревне, где она была со своими друзьями-израильянами, к ней, незнакомому человеку, относились как родной, приглашали в дом и накрывали пышные, ломящиеся от яств столы, знакомые каждому уроженцу Средней Азии. Как и всех знакомых с израильскими друзами людей, Школьникова была тронута той искренней приверженностью Израилю и традициями службы в израильской армии, которой отличается друзская община.

К сожалению, Нелли Школьникова как и в Израиле, так и в Америке, среди своих знакомых, столкнулась с досадным явлением: многие люди или совершенно не имели представления о том, кто такие друзы, или, что еще хуже, считали их такими же мусульманскими арабами, как и палестинцев. Тогда, Школьникова решила организовать визит представителей израильских друзов в Америку, чтобы местная общественность узнала об этой маленькой, прекрасной общине, столь лояльной к еврейскому государству.

Сразу, до приезда в Форест-Хиллс, друзская делегация в

## НАШИ БРАТЯ, НАШИ ГЕРОИ

## ВИЗИТ ДЕЛЕГАЦИИ ДРУЗОВ-ВETERАНОВ АРМИИ ОБОРОНЫ ИЗРАИЛЯ



Алма Хенрекуэс, Надим Надеем Амар, Моннеб Бадер, Кафтан Хилаби, Нелли Школьникова, Аронов Аронов, Нава Франк, Барух Бабаев, Рафаэль Некталов

здании ООН встретились и пообщались с несколькими известными ортодоксальными раввинами, в том числе с Яковом Коэном из Хабад-Любавич, который известен своей неустанной пропагандой Семи законов Ноя. Раввины вручили друзским гостям почетную грамоту с благодарностью за жертвы, принесенные их общиной в защиту государства Израиль.

Ассоциацию друзских ветеранов представляли: ее основатель и исполнительный директор, бывший помощник министра израильского прави-



тельства и член Кнессета, представитель одной из самых известных семей в друзской общине Израйля Кофтан Халаби, полковник в отставке, командир бригады Армии обороны Израйля, участник Ливанской войны, получивший в бою ранения, бывший военный атташе Израйля в Бразилии Монир Бадэр, юрист Надим Амар и представительница этой организации по связям со СМИ израильская еврейка Нава Франк. На встрече присутствовала Нелли Школьникова со своей помощницей – американкой Альмой Энрикес.

Со стороны бухарско-еврейской общины во встрече участвовали главный раввин

Канесои Калон Барух Бабаев, главный редактор газеты The Bukharian Times и координатор Конгресса бухарских евреев США и Канады Рафаэль Некталов, директор Музея бухарских евреев Арон Аронов и журналист The Bukharian Times Евгений Гирин.

Р. Некталов рассказал гостям об опыте работы Конгресса бухарских евреев с неправительственными организациями Узбекистана, Таджикистана, Казахстана, Грузии, Азербайджана, России, а также тесных контактах Бориса Кандова – основателя этого движения, с дипломатическими миссиями этих стран в США, приеме высоких гостей – министров иностранных дел Израйля, Узбекистана, Таджикистана, Ассамблеи народов Казахстана.

Дружественная встреча между нашими общинами началась с теплого выступления раввина Баруха Бабаева, который на иврите поприветствовал гостей и благословил их. Рав Бабаев отметил, что полицейский Зидан Саиф, погибший в

бою с террористами, устроившими бойню в иерусалимской синагоге, был друзом. Затем на иврите выступил Кофтан Халаби, а Монир Бадэр перевел его выступление на английский. Халаби сказал, что для него и его товарищей большая честь – быть в гостях у бухарских евреев.

– Мы представляем очень маленькую и уникальную общину и гордимся тем, что являемся неотъемлемой частью Израйля, что между друзами и евреями – прочные узы, мы связаны пролитой за Израиль кровью, – эмоционально сказал Кофтан Халаби, добавив, что со времени основания еврейского государства 404 друза погибли в боях за него, и это выше процентной доли друзского населения в Израиле.

Затем Халаби рассказал о целях и стремлениях их организации. Несмотря на то, что целых 86 процентов друзских парней служат в израильской армии (что является самым высоким показателем среди этнических групп Израйля, в том числе евреев – редакция), причем многие из них в боевых частях, у друзской общины намного ниже социально-экономическое положение, чем у

других слоев израильского общества. Например, всего 27 процентов школьников-друзов получают диплом, который годится для поступления в ВУЗ, по сравнению с 45 процентами их еврейских сверстников. Если среди израильских евреев, занимают рабочие места 70 процентов, то среди друзов всего 43 процента. Самое резкое различие – в социально-экономическом положении друзских и еврейских женщин в Израиле. В то время как 69 процентов еврейских женщин работают, в друзской общине менее 27 процентов женщин занимают рабочие места.

Целью организации Халаби является улучшение экономического благосостояния и образовательного уровня израильских друзов, поддержание гармоничного, братского сосуществования между евреями и друзами и интегрирование друзов-ветеранов в сектор высоких технологий. Например, были созданы программа образования и лидерства для друзской молодежи, помогающая молодым друзам найти работу в израильских компаниях высоких технологий, и другая программа помощи молодым друзским матерям в получении высшего образования и затем устройстве на высокооплачиваемые должности.

Надо отметить, что никто из наших друзских гостей не обвинял в сложившемся печальном состоянии друзской общины Израиль или его правительство. Но, как объяснила Нелли Школьникова, друзская община, что греха таить, страдает от дискриминации, в частности, сложилась печальная ситуация, когда друзский парень, три года прослуживший в спецназе или погранвойсках, не может найти достойную работу в той стране, которую он защищал. Евгений Гирин и Нелли Школьникова также отметили, что от подобной дискриминации и пониженного социально-экономического статуса страдают, зачастую и бухарские евреи в Израиле.

Монир Бадэр, лучше всех из гостей владеющий английским языком, кратко рассказал об истории и уникальной религии друзского народа. Ведь многие люди, даже интересующиеся израильской и ближневосточной политикой, не имеют никакого представления о друзах, считая их арабами и мусульманами. Полковник Бадэр рассказал, что всего в мире проживает немногим более миллиона друзов: по 500 тысяч в Сирии и Ливане и 130 тысяч в Израиле. Таким образом, друзы составляют 1,7 процента населения Израйля. Гости рассказали, что израильские друзы говорят на особом диалекте арабского языка, который отличается от манеры разговора палестинцев и израильских арабов.

Помните дату  
29 ноября!



Наша Хацала. наша община.  
**Наша ответственность.**



**Shabbos  
Hatzolah**

Queens Hatzolah Division

Parshas Vayeitzei - November 29, 2014

*Мы рассчитываем на вас в эту особую дату – суббота Хацалы.*

83-26 Brevoort Street - Kew Gardens, NY 11415 Non-Emergency Tel: 718-441-5859 - info@QueensHatzolah.org

Давайте пожертвования на **[QUEENSHATZOLAH.ORG](http://QUEENSHATZOLAH.ORG)**

## ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис  
БАБАЕВ,**  
руководитель  
информатдела  
Канесои Калон

20 ноября семья Бориса Мушеева и Миланы Рафаэловой провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорожденного по отцу Мишаэль Мушеев. Сандок ришон – дедушка новорожденного по матери Якуб Рафаилов. Мозль – раббай Фулт. Поздравили родителей и благословили новорожденного бабушки, дедушки, родные, близкие и друзья: Мишоэль и Эстер Мушеевы, Яков и Оснат Рафаиловы, Натан Ра-

# ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ КАНЕСОИ КАЛОН



ние на цицит, тфиллин и отрывки из Торы (парашат "Толдот"). Затем его поздравили, благословили родители, дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Лазарь и Ольга Бараевы, Яша и Рита Бараевы, Арон и Лиля Малаевы, Николь и

поздравил родителей, благословил бармицва-боя и преподнес ему поздравительный сертификат и живую Торю. Сэудат мицву провела в одном из залов центра, который был красиво оформлен.

23 ноября семья Эдуарда и Марины Кандиновых провела бармицву своему сыну Мурдахаю.

*Дорогие читатели! Напоминаем вам, что еженедельно в нашей газете освещаются все мероприятия, проводимые в Канесои Калон, а семья получает в подарок Живую Торю и сертификат. Проводя свои обряды и вечера в красивых залах синагоги и сети ресторанов "Da Mikelle" со всеми удобствами и хорошим сервисом, вы получите большое удовольствие.*

*Руководители и работники Канесои Калон выражают большую благодарность всем, кто вносит свои пожертвования, так как все эти средства идут на содержание, благоустройство, развитие и повышение духовности синагоги, а жертвователи в свою очередь получают награду от Ашема.*

### ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!

Фото автора.

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цициты, тфиллины, мезузы, разные кипы и для бармицва-боя и т.д.

Для подробной информации звоните

по телефону:  
(917) 600-3422

Борису Бабаеву.

E-MAIL:

borisbabayev@yahoo.com



фаилов, Рома и Аня Рафаиловы, Артур и Фаина Рафаиловы, Аркадий и Лея Аминовы, Барух и Татьяна Абдурахмановы, Эмиль и Мазаль Коеновы и другие.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работ-

ников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил новорожденного, преподнес поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнес имя новорожденного – Михаил.



20 ноября семья Лазаря Бараева и Ольги Малаевой провела бармицву своему сыну Адам Авнеру. Готовил его раббай Нисанян. Адам Авнер удостоился выноса Сефер Торы, блестяще прочитал благослове-

Джонатан Бараевы, Хаим и Яна Бурлива, Алекс Бараев, Меир и Дани Малаевы, семьи Бараевых и другие.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон

Перенос со стр. 10

В Израиле друзья живут в городках и деревнях на севере страны, вблизи Хайфы и Кармиэля: Далият эль-Кармель, Хурфейш, Ярка, Пкиин, Бейт-Джан.

Бадэр объяснил, что друзская религия была официально основана в одиннадцатом веке и первые двадцать четыре года своего существования принимала в свои ряды новых членов. Потом, из-за гонений со стороны мусульманского окружения, друзья перестали принимать прозелитов. По канонам друзской веры, членом друзской нации является только тот, у кого оба родителя друзы. Принять друзскую веру невозможно, и друз не может исповедовать другую религию, считаясь друзом. Друзская религия строго монотеистична. Молельные дома друзов называются "хильве", а их святая книга – "Хикме".

По словам полковника Бадэра, главные принципы друзской веры – это единобожие, вера в конец света, преданность

## НАШИ БРАТЯ, НАШИ ГЕРОИ

стране, в которой друз живет, и вера в переселение души. Основателем своей веры друзы считают пророка Йитро ("Иофор" по-русски и "Шуэйб" по-арабски), тестя, советника и сподвижника Моисея. Душа пророка Йитро реинкарнировалась в исторического основателя друзской религии в одиннадцатом веке. Как отметили присутствующие, хорошие отношения между зятем и тестем, столь важные как в друзской, так и в бухарско-еврейской культуре, обеспечили дружбу между нашими народами.

Полковник Бадэр добавил, что из всех стран, где проживают друзы, только в Израиле у них есть свои религиозные суды и в еврейском государстве они никогда не подвергались дискриминации. На вопрос Евгения Гирина, терпят



ли друзы Сирии и Ливана гонения из-за того, что их единоверцы в Израиле столь лояльны еврейскому государству, ветеран улыбнулся и ответил, что нет, так как на Ближнем Востоке, в отличие от Запада, логика не столь ясна и "математична".

- В западном мире, два плюс два – это четыре, а у нас, на Ближнем Востоке, два плюс два может равняться семи, - разъяснил Мониб Бадэр.

После столь интересного выступления Мониба Бадэра, Арон Аронов и Рафаэль Некта-

лов кратко, но ярко и занимательно, рассказали друзским гостям про историю, культуру и кухню бухарских евреев. Гости нашей общины с большим интересом узнавали всё это и отметили, что, как и друзы, бухарские евреи являются маленькой, уникальной, сплоченной, гостеприимной и традиционной восточной общиной. Знание Ароном Ароновым иврита очень пригодилось для общения с делегацией из Израиля.

В заключение встречи, глава делегации Кофтан Халаби показал раввину Баруху Бабаеву запись выступления министра обороны Израиля Моше Аялона, где тот подчеркнул важнейшую роль, которую сыграла друзская община в защите Израиля. А Монир Бадэр подчеркнул, что оба израильских полицейских, погибших в двух последних терактах в Иерусалиме, Джадан Асад и

Зидан Саиф, были друзьями и в обоих терактах, друзы-полицейские уничтожили озверевших террористов. Дядя погибшего Зидана Саифа сам погиб в 1982 году, сражаясь за Израиль в Ливане.

После столь теплой, эмоциональной встречи представителей двух братских народов Рафаэль Некталов повел гостей из Израиля в зал синагоги Канесои Калон. Друзские гости с большим благоговением посетили главную синагогу бухарских евреев и были в восторге от её красоты и блеска.

Тепло попрощавшись с нашей общиной, друзские гости уехали на ужин в ресторан "Салют" на 108-й стрит. На следующей день после встречи, они дали интервью газете "Нью-Йорк пост". А 19 февраля, они снова вернуться к нам в город. Нелли Школьникова организовала им выступление перед крупнейшей еврейской организацией "UJA Federation", где будут рады видеть на их выступлении и представителей бухарско-еврейской общины.

## КВИНС-БУЛЬВАР



Евгений ГИРИН

По данным газеты "Квинс трибьюн", члены общественного совета номер шесть, на прошлой неделе встретились с представителями городского Департамента транспорта, чтобы выразить свое недовольство. Дело в том, что недавно, городские власти запретили водителям поворачивать налево с Йеллоустоун бульвара на Квинс бульвар.

По словам городских властей, это досадное нововведение было сделано, чтобы

## ПОЧЕМУ НЕЛЬЗЯ НАЛЕВО?

сократить число аварий на этом перекрестке. По мнению местных жителей, это приведет к тому, что окрестные улицы Форест Хиллс будут перегружены автодвижением.

На встрече с местными жителями, начальник городского транспортного ведомства в Квинсе Далила Холл объяснила, что 50 процентов всех наездов на пешеходов и 20 процентов столкновений автомобилей на перекрестке Йеллоустоун и Квинс бульваров происходили в результате левого, ныне запрещенного пово-



рота водителей. Опасность перекрестка, по словам Холл, заключается в том, что оба бульвара пересекаются под скошенным углом.

- Мы до сих пор наблюдаем за этим перекрестком и пока ничего интересного сообщить я вам не могу. Мы уже предпри-

нимали подобные меры на пересечении 51-й авеню и Квинс бульвара и после того как местные жители привыкли к нововведению, количество наездов на пешеходов снизилось на 67 процент, а количество столкновений между автомобилями на 58 процентов.

Один местный житель рассказал, что запрет левого поворота на Йеллоустоун бульваре привел к тому, что на Остин стрит и на других улицах, где разрешен левый поворот, увеличился поток автомобилей. Несколько присутствующих обратили внимание на то, что школа JHS 190 имени Расселла Сейджа находится прямо на углу Остин стрит и Йеллоустоун бульвара, и они волнуются за безопасность своих детей, так как на Остин стрит резко возросло автомобильное движение.

Жители нашего района также выразили беспокойство насчет загруженности перекрестка 69-й роуд и Йеллоустоун бульвара. Так как водители теперь не могут повернуть налево с Йеллоустоун бульвара на Квинс бульвар, им приходится ехать до 69-й роуд и стоять в заторе позади других автомобилей.

Председатель общественного совета номер шесть Джо-зеф Хеннеси заявил, что заторы на 69-й роуд происходящие из за запрета левого поворота создают проблемы для местных жителей, так как вместо светофора там установлен знак "стоп" и ждущие водители непрерывно сигналият. В ответ, Далила Холл заявила, что муниципалитет рассмотрит жалобы местных жителей на ситуацию связанную с заторами на 69-й роуд.

По словам местных полицейских, число угонов автомобилей на территории 112-го участка взлетело аж на 80 процентов по сравнению с прошлым годом. В то же время, на наши районы обрушилась лавина мелких автомобильных краж: злоумышленники вламываются в чужие автомобили или воруют покрышки.

Командир местной полиции капитан Джудит Харрисон рассказала на встрече с местной общественностью, что с 9 ноября в Форест-Хиллсе и Рего-Парке были угнаны 17 частных автомобилей. В тот же период времени, в прошлом году, у нас в районе была угнана лишь одна машина. Таким образом, за ноябрьский период число автоугонов взлетело аж на 1.600 процентов, по сравнению с прошлым годом.

Вообще, по статистике, предоставленной местной поли-

## ВСПЫШКА УГОНОВ АВТОМОБИЛЕЙ В ФОРЕСТ-ХИЛЛСЕ И РЕГО-ПАРКЕ



цией, за нынешний год (с 1 января по 9 ноября) в Форест-Хиллсе и Рего-Парке было угнано 90 частных автомоби-

лей. В прошлом, 2013 году, на территории 112-го участка было угнано 50 автомобилей.

Капитан Харрисон призналась, что пока не может объяснить причину столь резкого роста числа автоугонов. Она заявила, что воры довольно неразборчивы в автомобилях – не похоже, что их действия нацелены на какую-то особую марку или модель. По словам местных полицейских, в числе угнанных с местных улиц автомобилей есть скромные "Форды", шикарные "Акуры" и даже мотоциклы.

- Мы советуем вам, купить противоугонную сигнализацию для вашего автомобиля, если ее у вас еще нет, а также парко-

ваться, по возможности, в хороших осященных местах, - посоветовала местным жителям Харрисон, добавив, что неплохо бы местным автомобилистам установить в машинах отслеживающие устройства и всегда надо закрывать автомобиль после выхода из него.

По словам местных полисменов, они недавно арестовали мужчину, лазившего по чужим, незакрытым автомобилям. При задержании у незадачливого воришки нашли чужую гитару, ювелирные изделия и кошелек. Все эти вещи полицейские вернули благодарным владельцам.

Местные воры в последнее время нацелились на чужие

шины и покрышки. С начала этого года, рассказали полицейские, в Форест-Хиллсе и Рего-Парке были сняты колеса с 24 автомобилей. Преступники особо заинтересованы в покрышках автомобилей марки "Хонда", но также не гнушаются "Инфинити" и "Тойотой". Полицейские советуют владельцам автомобилей этих марок установить на своих покрышках специальные гайки, благодаря которым отвинтить колесо сложнее.

Но, вообще, по словам Харрисон, преступность в Форест-Хиллсе и Рего-Парке продолжает снижаться. За текущий год общий уровень преступности на территории 112-го участка упал на 9 процентов.

- В нашем участке, в основном, совершаются преступления против имущества, а насильственных преступлений у нас мало, - обрадовала местных жителей капитан Харрисон.

Уроженцу бывшего СССР, проживающему в Квинсе, предъявили обвинения в убийстве двух пешеходов на Квинс-бульваре. Двадцатитрехлетний Леонид Ренко гнал по так называемому "бульвару смерти" со скоростью в 111 миль в час на своем спортивном автомобиле, потерял контроль и задавил насмерть двух пешеходов.

- Подсудимый обвиняется в преступном безрассудстве. Он ехал по боковой полосе Квинс-бульвара со скоростью, превышающей 100 миль в час, потерял контроль над автомобилем и попал в аварию, которая привела к разрушениям длиною в целый квартал и смерти двух невинных пешеходов, шедших на работу. Это абсолютно бессмысленная трагедия со смертельным исходом, которой легко можно было избежать, - возмущенно заявил местной прессе окружной прокурор Квинса Ричард Браун.

## ЛЕОНИД РЕНКО ОБВИНЕН В ГИБЕЛИ ПЕШЕХОДОВ

Согласно судебным документам, Ренко сидел за рулем новенького желтого спортивного автомобиля марки "Шевроле камаро" 2014 года. Разогнавшись до бешеной скорости в 111 миль в час, на Квинс-бульваре, около Бродвея, обнаглевший лихач врезался в телефонную будку и фонарный столб. Затем, его смертоносный "Шевроле" вылетел на тротуар и задавил двух мужчин, идущих на работу.

Пятидесятидевятилетний Чен Ман Чит скончался на месте автокатастрофы, а сорокаоднолетний Ванг Му Лин умер в машине скорой помощи, мчавшей его в больницу Elmhurst Hospital Center. По данным газеты "Нью-Йорк дейли ньюс", погибшие были иммигрантами из Китая и в момент трагедии шли работать на местную



стройку.

Леонид Ренко, не получивший серьезных травм в результате автокатастрофы, был арестован и отпущен на свободу под залог в 50.000 долларов. После того как большое жюри квинских присяжных утвердило обвинение против

молодого водителя, следователь Киша Эспинал попросила судью квинского уголовного суда высшей инстанции Грегори Лэйсака повысить залог Ренко до 250.000 долларов. Лэйсак согласился с доводами прокуратуры. Леонида Ренко вывели из зала суда в наручниках и за-

ключили под стражу. Адвокат Ренко Патрик Бруно заявил, что семья его клиента не сможет внести повышенный в пять раз залог.

Затем адвокат рассказал прессе, что Леонид Ренко потерял сознание и совершенно не помнит происшедшую аварию. По словам Бруно, в организме его клиента не было обнаружено алкоголя или наркотиков.

Патрик Бруно рассказал, что его клиент учится на кинематографическом факультете и на протяжении месяца снимал в аренду злосчастный автомобиль, так как не мог себе позволить купить его.

- Это была машина его мечты, - заявил адвокат.

Леониду Ренко предъявлены обвинения в непредумышленном убийстве второй степени. По этой статье ему грозит от пяти до пятнадцати лет лишения свободы. В данный момент, он находится в следственном изоляторе.

## ПЕРЕКРЕСТКИ СУДЬБЫ

Тавриза  
АРОНОВА

Продолжение.  
Начало – в № 667.

Майор взял папку с делом Адама, быстро просмотрел все бумаги и негромко скомандовал подчиненным. Те направили телегу с парнем в сторону небольшого деревянного домика, над крышей которого вился дымок. Это была хорошо срубленная изба – баня, в которой каждую неделю парился начальник лагеря. Адама внесли в предбанник, где было сухо и тепло, скорее, даже жарко. Его раздели, осторожно обмыли, обрили кудрявую голову. Когда туда вошёл Дронов, банщик уже растирал неподвижное тело медвежьим жиром, которым обычно массажировал самого майора, а особенно его левую ногу – она после тяжелейшего ранения на прошедшей войне, постоянно давала о себе знать тянущей болью.

«Как он?» – коротко спросил Дронов. «Да трудно сказать, – ответил банщик. – Интеллигент и слабак, видно промёрз до костей, пока до нас добирался! Одет не по-нашему, да и не по погоде».

Майор кивнул и глянул на одежду Адама, кучей лежащую рядом. И сразу понял: не советская одежда, импортная, дорогая. «Нет, на эстонца не похож», – мелькнуло в его голове.

На ночь больного оставили в горячем предбаннике, с ним остался банщик, который должен был следить за Адамом и не позволять затухнуть печке.

Назавтра с утра зашёл лагерный врач, осмотрел швейцарца, послушал лёгкие, покачал головой.

Затем доложил начальнику лагеря: «Уж и не знаю, что сказать. Очень парень ослаб, крупное воспаление лёгких – не уверен, что выживет. С другой стороны, он ухоженный, видно, серьёзно до сих пор не болел, организм молодой, может, справится. Но в барак или к нам в лазарет его переносить нельзя. Ему нужно постоянное сухое тепло, хорошее питание и курс пенициллина, который практически достать невозможно! Разве что на военно-медицинском складе в Саранске».

«Ясно», – кивнул Дронов.

И, хотя сам не понимал зачем, ему хотелось спасти Адама. Он распорядился оставить того в тёплой бане, где день и ночь топилась печь, ему готовили наваристые бульоны из тех продуктов, что выделялись на заключённых, а главное – майор сумел найти через знакомых тыловики пенициллин, немного, но всё же... Уже через несколько дней Адаму стало

лучше, правда, он был настолько худ и слаб, что его кормили с ложки. Но зато поправлялся он быстро, особенно когда стал самостоятельным есть. Врач удивлялся такому проявлению человеколюбия. Хотя майор был нормальным человеком и среди заключённых числился хоть и строгим, а порою и суровым, но справедливым человеком, всё же его отношение к этому эстонцу, как теперь называли Адама, было нетипичным, скорее, даже особым. Но, как человек служивый и весьма

было не больше 40-50.

Адам очень скоро научился писать даже письменные буквы по-русски и завёл на каждого читателя формуляры, куда записывал, какие брались книги и на какой срок.

Отношение к Адаму было странное. Все знали, что ему благоволил Дрон (так между собой называли начальника лагеря), держался он особняком – и к нему никто не приближался.

Надо сказать, что лагерь этот, за номером 3317, был в чём-то особенным, если сравнивать его с другими та-

# АДАМ И ЕВА

осторожный, мнение своё врач держал при себе, не высказываясь вслух.

Тем временем, опять же по приказу Дронова, для Адама было подготовлено отдельное жилище. Собственно, это было огороженное толстыми досками небольшое пространство, примыкавшее к кухне, на которой почти всегда работала огромная плита, дававшая тепло, и оттого у Адама никогда не становилось холодно, что было очень важно для его лёгких, перенесших такое сильное воспаление. А к запахам он привык ещё в вагоне, когда его везли в Мордовию. Главное, в этом закутке были потолок, стены, закрывавшие его от остальных зеков. В общем, он имел крохотную, но личную комнатку. И прекрасно понимал, что всё это ему предоставлено благодаря особому отношению начальника лагеря.

Адам, ничего не скрывая, мешая немецкие, французские и русские слова, рассказывал Дронову о себе всю правду. И кем работал, и как попал в лагерь. Не знал он одного – почему?

И как его можно было заслат в лагерь, если ему не было предъявлено обвинения, не было никакого следствия, адвокаты, суда? Всё случившееся с ним было выше его понимания.

А вот Дронов, хорошо знавший систему НКВД-КГБ, всё сразу понял. Понял, но промолчал, да и объяснить этому наивному математику все тонкости всё равно бы не смог – немецким он владел чуть лучше, чем Адам русским, который, впрочем, решил усердно изучать. Майор принёс ему школьные учебники русского языка, с 1 по 4 класс, и он с радостью окупился в учёбу.

Вообще, всё, что касалось Адама, Дронову было интересно и важно, и потому он, не колеблясь, нарушал все мыслимые инструкции, хотя оправданием себе считал пометку в деле парня – «Особое отношение, на тяжёлые работы не отправлять».

Он назначил Адама библиотекарем, хотя всех книг в ней

кими же. Как и в других лагерях, контингент состоял из политических (как правило, осуждённых по 58-й статье) и уголовников – убийц, воров, бандитов, мошенников крупного и мелкого калибра.

Как правило, эти две социально неравные группы враждовали между собой тайно или явно, в зависимости от строгости царившего режима. И уголовники обычно держали верх над политическими, ибо были жестоки, хитры, изворотливы, не боялись крови, умели драться и всегда имели самодельное оружие. Руководил ими какой-нибудь авторитетный вор, имевший неограниченное влияние на уголовную братию.

В лагере 3317 не допускалось давление одной группы заключённых на другую и в целом обстановка была спокойной. Воровскую среду держал в ежовых рукавицах авторитет-законник по кличке Трофим (Трофимовский Петр), а среда политических выдвинула нескольких своих лидеров. Если случались конфликтные ситуации, их разбирали в спокойной деловой обстановке, не устраивая разборок, драк или побоищ. В этом лагере царил атмосфера уравновешенного спокойствия. И создана она была благодаря железной руке и несгибаемой воле начальника лагеря майора Виктора Дронова. Однако справедливости ради следует отметить и немалую роль в этом вора в законе Трофима.

Но обо всём этом Адам узнавал не сразу, ибо никогда не приближался ни к тем, ни к другим. Тем более, что довольно часто майор приглашал его к себе в кабинет, где они часами разговаривали, теперь уже чаще на русском, который с каждым днём становился у Адама всё лучше и лучше.

Они много играли в шахматы, майор обычно проигрывал, но не смущался. Он знал, что Адам математик и шифровальщик, что у него блестящая память, великодушное логическое мышление и уникальная интуиция. Проигрывать такому человеку было не стыдно. Зато



майор брал упорством и терпением.

Так, не приближаясь к другим заключённым, даже ведя долгие разговоры с Дроновым, обучая того и одновременно обучаясь сам, Адам провёл в лагере около двух лет. Он почти смирился со своим положением «странного узника» и никогда не заводил разговоров о своём освобождении, понимая, что сие от майора нисколько не зависит.

Весна 1949 года выдалась в Мордовии холодная. Уже был май, а солнце почти не появлялось, правда, снег уже сошел, но бесконечные холодные дожди и резкие ветры не давали насладиться весной. То ли дело весна в Ташкенте. Красивая, яркая, цветущая, очень тёплая, она радовала всех – и молодых, и старых. Но особенное влияние весна имела на студентов. Радостные, весёлые, предвкушающие скорые летние каникулы, они с удовольствием ходили в свои институты, где никогда не было скучно, серо, где царил молодость, юношеская бесшабашность, уверенность в завтрашнем дне, в общем, все, присущие юности атрибуты.

В такой атмосфере жила и училась в Ташкентском педагогическом институте, на факультете иностранных языков, Ева Израилова, девушка с непростой судьбой. Когда ей было одиннадцать лет, умерла после нескольких лет болезни её мама. За годы, предшествовавшие смерти матери, девочка стала настоящей хозяйкой в доме. Отец уходил на весь день на работу, мать не могла подниматься к тому, что делала, объясняя, что делать.

К моменту ухода матери из жизни, девочка умела многое: мыть полы, стирать, наводить порядок в доме, готовить простые блюда и ухаживать за больной мамой. Через полгода после первых поминок по жене, отец женился повторно – привёл в дом новую жену. Ева была готова к тому, что придёт другая женщина, она приняла объяснения бабушки (матери отца), что мужчина не может и не должен

жить один. Когда вторая жена появилась в доме, она сразу же начала заводить свои порядки. И первое, что она сделала, – сняла портрет умершей Евиной матери и положила его в сарай, где лежали старые вещи. Для Евы это был удар, она долго плакала и даже попробовала пожаловаться бабушке. Та молча всё выслушала, успокоила её, слегка пожурила, но новой невестке ничего не сказала. И хотя в душе не одобрила такого резкого, нездорового поступка, всё же недовольства не проявила, молча удалившись в свой дом, что находился в другой махалле. Вскоре бабушка заметила, что внучка частенько стала пропускать занятия в школе. Мачеха давала столько заданий девочке, что та не успевала управляться со всеми домашними делами. А бабушка видела, что девочка умная, с хорошо развитой памятью, учёба даётся ей легко. Однако опять она промолчала. А тут сноха давай рожать – одного, второго, третьего. И пошло-поехало. Еву совсем заездили – из отличницы она очень быстро превратилась в заурядную троечницу.

Как-то раз бабушка случайно встретила учительницу внучки. Та пристыдила пожилую женщину – дескать, сделали из ребёнка домашнюю прислугу и няньку для младших детей. А девочка – умница, ей бы учиться и учиться.

И бабушка решила. Она заявила сыну и снохе, что постарела, не может жить в своём доме одна и хочет переехать к ним – готовьте комнату, или, в крайнем случае, отпустите Еву жить со мной. О, у снохи случилась трагедия. Отпустить Еву значило самой готовить, стирать, убирать, приглядывать за своими пока ещё маленькими детьми. Ведь всё это лежало на плечах падчерицы. Но не соглашаться с её переездом означало ситуацию ещё похуже. Свекровь будет жить с ними, приглядывать за ней, воспитывать её, настраивая мужа против. Да ещё бесконечные язвительные замечания выслушивать.

Из двух зол сноха выбрала меньше – отдала Еву бабушке, хотя и с большими стенаниями и вздохами. Ещё бы, она теряла помощницу, на плечах которой лежало всё домашнее хозяйство, плюс дети. Но мысль о совместном проживании со свекровью быстро её отрезвила – и Ева вышла на свободу. Переехала к бабушке, подтянула учёбу, повеселела, и жизнь вновь заблестела цветными красками.

Училась Ева с удовольствием и интересом по всем предметам. Но особый интерес вызывал у неё немецкий язык, давался он ей хорошо, даже отлично. Учительница выделяла Еву, понимая, что у девочки

Тот, кто не получает комплиментов, зачастую неадекватно реагирует на всякие мелочи. Он требует от супруга делать для него или для семьи нереальные вещи.

Как продолжительный недостаток пищи оказывает краткосрочное влияние – ощущение голода, и долгосрочное влияние – слабость и понижение иммунитета к болезням, так действует и недостаток эмоциональной подпитки и комплиментов. В дополнение к постоянной эмоциональной травме, этот недостаток негативно воздействует на поведение «голодного» на комплименты человека. Поэтому тот, кто не получает комплиментов, зачастую неадекватно реагирует на всякие мелочи, или требует от супруга делать для него или для семьи нереальные вещи, которые тот не может сделать физически, или предъявляет материальные требования, превышающие финансовые возможности семьи.

На одной из моих лекций, после того как я сказал, что большинство проблем в семейной жизни связано с недостатком эмоций, один из слушателей заявил, что его случай не таков: «Моя жена – просто эгоистка, ее интересует только удовлетворение ее потребностей. Она хочет ездить за границу два раза в год, менять мебель в квартире каждые два года, и каждый год – весь свой гардероб». Я ответил ему, что все желания жены, которые он упомянул, свидетельствуют о том, что ей недостает чего-то важного, что она пытается восполнить. Вполне возможно, что ее потребность в частых турпоездках показывает, что таким образом она реализует свое «Я». И то же самое – относительно обновления мебели и одежды: она считает, что тем самым она завоевывает симпатии окружающих. Если бы вы обеспечивали ей самоуважение более привычным образом – с

# Ущерб от недостатка комплиментов

помощью комплиментов и похвал, – ей не нужно было бы искать более дорогие суррогаты.

Когда появляются требования такого рода, есть большая вероятность, что они – «оружие» в достижении вполне конкретных целей: чтобы почувствовать, что я чего-то стою, что я сильный, что, когда я требую, мои требования выполняются. Я заслужу уважение в обществе, если приобрету эти предметы. Но эти эмоции человек мог бы почувствовать, если бы получал вербальную эмоциональную поддержку от супруга. И тогда ему не нужно было бы искать заменители в виде покупок и т.п. Кроме того, даже когда у человека есть и вправду потребность в чем-то материальном (не в качестве суррогата), ему будет трудно настойчиво требовать этого у супруга, с которым у него очень теплые взаимоотношения, и уж, тем более, если эти требования не соответствуют их возможностям.

## КОМПЛИМЕНТЫ ПРЕДУПРЕЖДАЮТ ОТКАЗЫ

Иногда члены семьи сталкиваются с неприятным явлением: когда у супруга просят что-либо, он упрямо отказывается и соглашается только после долгого упрощения. Такой отказ может относиться даже к самым простым просьбам и действиям. Зачастую выясняется, что отказ происходит из того факта, что супругу очень не хватает комплиментов со стороны партнера по браку, и он получает их только, когда он соглашается после длительного упрощения. Если бы партнер по браку делал ему комплименты просто так, вне связи с попытками чего-



то от него получить, то «отказчик» с легкостью соглашался бы на различные просьбы, поскольку причина его отказов – недостаток положительных эмоций.

## КОМПЛИМЕНТЫ ОСТАНАВЛИВАЮТ КРИТИКУ

Среди многих достоинств комплимента можно видеть также ее положительное влияние на предупреждение критики со стороны супруга. В семье, где говорят много комплиментов, – всегда хорошая атмосфера. Многие читатели, несомненно, вспомнят моменты, когда у них возникало желание сделать замечание и покриковать партнера по браку, но какой-то внутренний механизм остановил их, говоря: «Не сейчас, сейчас не стоит».

Кроме того, зачастую потребность критиковать исходит не из того, что есть на то оправданная причина, а из того факта, что критик сам недоволен своим поведением в различных аспектах, а особенно, когда ему не удается преодолеть какие-то свои отрицатель-

ные черты. Из-за этого он критикует супруга, делая особый упор на качества и слабости, похожих на свои собственные. Один из способов защититься от этого и предупредить его критику – дать ему ощущение, что его ценят, и тогда его чувство неполноценности уменьшается. К тому же, ему будет неудобно критиковать человека, который его ценит.

И еще в одной ситуации комплимент может защитить от критики. Между супругами, взаимоотношения которых не в порядке, может возникнуть ситуация, когда каждый из них пытается доказать, что он «лучше» другого. Они делают это, преуменьшая действия партнера по браку и критикуя его поведение. Одобрение и комплименты обеспечивают другому человеку его эмоциональные потребности, и когда он чувствует, что его ценят, ему нет нужды пользоваться критикой, чтобы получить недостающие эмоции таким извращенным способом.

В противоположность этому, мужчина или женщина, которые чувствуют, что их не любят, обычно реагируют с помощью критики и претензий по поводу самых разных вещей – важных и несущественных. Например, муж высказывает претензии по поводу порядка в доме, хотя ему ясно, что его супруга, даже без заботы о наведении порядка, валится с ног от напряжения, связанного с заботой о детях и с работой вне дома ради пропитания семьи. Нет сомнения, что такая критика звучит только потому, что он считает ее способной в дополнение к этому еще и заниматься порядком в доме. Он «давит» на нее, реагируя на то, что он не получает положенного, как он считает, уважения. Но если бы он получал от супруги знаки уваже-

ния обычным образом, он не искал бы суррогатов, которые подчеркивали бы его положение в семье и его право мужа требовать больше порядка в доме.

Каждый может заметить, что, когда семейная жизнь нарушена и атмосфера в доме негативна, то в большей степени замечают недостатки супруга и сосредотачиваются на них. А при позитивной атмосфере их не так замечают, и они кажутся второстепенными. Поэтому каждый, кто хочет, чтобы супруг не фокусировался на его недостатках, может сделать это, дав ему ощущение значимости. Это, несомненно, заставит супруга сосредоточиться на позитивных качествах партнера по браку, и не фиксироваться на негативных.

Комплименты могут принести пользу еще в одном аспекте. В семье, естественно, часто случается, что супруги критикуют друг друга. Из-за критики они отдаляются друг от друга эмоционально, и, вследствие этого, их взаимоотношения на практическом уровне также страдают. Каждый решает давать другому меньше. Комплимент призван сбалансировать в определенной мере негативные ощущения, которые влечет за собой критика. Но нужно помнить, что слова критики звучат в душе критикуемого дольше, чем комплимент, и они весьма негативно воздействуют на его чувства. Поэтому, когда речь идет об определенном балансе, который налаживается с помощью комплимента и похвалы, следует преумножить их, чтобы они стали реальным противовесом критике.

*Рае Симха Козн  
Из книги «Еврейский дом»*

несомненные способности к языкам. Она предрекала той учёбу в институте по специальности «иностранный язык».

Так и случилось. Окончив школу, она подала документы в педагогический. Экзамены сдала успешно и была зачислена в Ташгоспединститут на первый курс. Это была огромная радость для Евы и её бабушки, которая очень гордилась своей внучкой. Однако для отца Евы поступление в институт прошло почти незаметно, он лишь пожал плечами, пробормотал: «Поздравляю». И равнодушно отвернулся. У мачехи это известие вызвало сильный приступ раздражения. Но Еву теперь это не волновало. Она стала студенткой дневного отделения и чрезвычайно была этому рада.

В институте Ева сразу же

выделилась как серьёзная, ответственная, умная студентка. Учёбе отдавала практически всё время, помогая бабушке по хозяйству и на кухне, лишь когда выдавались свободные минуты. На этом настаивала сама бабушка.

А уж когда Ева приходила на кухню готовить, тут уж бабуля делилась с нею всеми секретами. И к 18-ти годам Ева так замечательно вкусно готовила, что это замечала даже мачеха.

Так пролетел первый курс, за ним второй – и вот уже тёплый ласковый май 1949 года, скоро летняя сессия, потом каникулы. Красота! Только одно слегка удручало Еву: на неё совсем не обращали внимания парни. Была она обычной серой мышкой, слишком худенькая, невысокая. А ей в свои неполные 19 лет уже хотелось любви, роман-

тических отношений, которых, увы, даже не предвиделось.

Группа, в которой училась девушка, была в основном «женской», но человек пять ребят всё же было. И были они, естественно, все нарасхват. Однако Ева не унывала, она верила, что встретит своего человека, который оценит её по достоинству. Не внешность, нет. Она у неё заурядная. А вот верное сердце, любящую душу, умную голову – это да, обязательно оценит и полюбит. Вот в таких наивных мечтах пребывала она, когда сидела в аудитории, задумчиво глядя в окно.

Вся группа сгрудилась на другом конце большой комнаты, что-то оживлённо рассматривала и, смеясь, обсуждала.

Ева, занятая своими мыслями и мечтами, даже не прислушивалась к их гомону. А

через три дня всю группу, 17 человек, арестовали. Оказалось, что кто-то из студентов принёс в институт иностранный журнал на английском языке. В нем была какая-то статья об СССР. С критикой или без, никто не знал. В группе нашёлся стукач, написавший донос о том, что студенты рассматривали вражеский журнал и хохотали. Ко всем семнадцати пришли домой, арестовывали всех поодиночке. Арестовали и Еву, хотя она к группе не подходила, журнала не видела, но в доносе были указаны все находившиеся на тот момент в аудитории. А она была.

Всем дали от 8 до 10 лет лагерей без права переписки. Еве дали пять лет за недоносительство. Её обвинили в том, что она слышала обсуждение и не донесла.

Когда Еву увезли, бабушка от горя слегла. Лежала неделю, потом поднялась, нашла знакомых, передала через них свой ношенный, но ещё приличный пуховый платок, толстую жакетку и шерстяные носки.

А Ева ничего не могла понять. За что, почему? Сплошные вопросы и ни одного ответа.

Пока шло следствие, затем суд без адвокатов, прошло лето, и в сентябре 1949 года, ровно через два года после Адама, Ева ехала в Мордовский лагерь № 3317 той же дорогой, что и он. Те же мысли бередили душу, тот же холод терзал тело теперь уже Евы. Она ехала в неизвестность и не знала, что её ждёт впереди. И только бабушкин платок, хранивший её запахи, согривал девушку.

*Продолжение следует*

**SAMUEL BORUKHOV,**  
Ph.D.CPA  
Consulting, Financial,  
Auditing  
Tax and Accounting  
Services  
(718) 275-5464  
sborukhov@nyc.rr.com  
www.borukcpa.com



### УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- \* Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- \* Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- \* Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

**ШАМИЛЬ БОРУХОВ,**  
PH.D., CPA

член Американского  
и Нью-Йоркского  
институтов  
лицензированных  
ревизоров поможет:

- \* Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- \* Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лицензии)
- \* Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

#### А ТАКЖЕ

- \* Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- \* Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

64-42 CROMWELL  
CRESCENT  
REGO PARK,  
NY 11374

## ИЗРАИЛЬ

Вчера израильское правительство одобрило большинством голосов резонансный законопроект о национальном характере Государства Израиль. Аналитики отмечают, что вызвавшая бурную полемику законодательная инициатива способна развалить существующую правительственную коалицию и привести к досрочным парламентским выборам.

В поддержку законопроекта выступили министры от партий «Ликуд» (за исключением министра культуры Лимор Ливнат, которая воздержалась от голосования), «Еврейский дом» и НДИ. Представители партий «Йеш Атид» и министр юстиции Ципи Ливни, представляющая свою собственную партию «Хатнуа», проголосовали против.

Законопроект признает еврейский характер Государства Израиль, называет еврейское право основой законодательства и лишает арабский язык статуса государственного. Арабские общественные организации критикуют его как откровенно расистский, скептически относятся к нему и генеральный прокурор Израиля Йехуда Вайнштейн. Ожидается, что проект закона о национальном государстве будет представлен на обсуждение Кнессета уже в ближайшую среду и, судя по всему, в окончательном варианте примет более умеренную форму.

Вчерашнее обсуждение документа привело к бурной дискуссии между премьер-министром Биньямином Нетаниягу и лидером партии «Йеш Атид» Яиром Лапидом, заявившим, что «Бен-Гурион и Жаботинский никогда бы не проголосовали за подобный закон». Лапид подчеркнул, что его партия выступает не против подобного закона в принципе, а лишь против его нынешнего варианта, в котором еврейская составляющая очевидно доминирует над демократической. «Законопроект в его сегодняшнем виде не защищает интересы израильских граждан, а призван обеспечить нынешнему премьеру победу на праймериз в «Ликуде», — сказал он. — Только сегодня я беседовал с родственниками Зидана Сайефа, полицейского-

# ЕВРЕЙСКОЕ ГОСУДАРСТВО ПРОЯВИТ ХАРАКТЕР



друза, который погиб, защищая от террористов прихожан иерусалимской синагоги. И что мы сможем сказать им после принятия этого закона? Что они отныне становятся гражданами второго сорта?»

Автор законопроекта Зеэв Элькин («Ликуд») отметил, что предложенный документ определяет Израиль как «национальный дом еврейского народа», который реализует свое стремление к самоопределению в соответствии с собственным историческим и культурным наследием. Представитель правого крыла в действующем правительстве, министр строительства Ури Ариэль («Еврейский дом»), со своей стороны, заявил, что необходимость принятия закона в кратчайшие сроки объясняется тем, что «еврейский характер Израиля постепенно размывается и нивелируется. Израиль превращается в двунациональное государство».

Всего вниманию министров было представлено два варианта законопроекта. Первый защищает еврейскую национальную символику (флаг с шестиконечной звездой, герб в виде меноры, гимн «Атиква») и провозглашает единственным государственным языком иврит, признавая арабский «языком с особым статусом». Второй, более умеренный, вариант игнорирует вопрос о государственном языке и включает пункт о том, что Израиль является не только еврейским, но и

демократическим государством.

Над еще одной версией законопроекта работает сам Биньямин Нетаниягу. Сообщается, что его вариант также не затрагивает вопрос о государственном языке, определяет Израиль как еврейское и демократическое государство и подтверждает право каждого гражданина, вне зависимости от его этнической и конфессиональной принадлежности, на сохранение собственной культуры, языка и национальной самобытности. При этом только за еврейским народом закрепляется право на национальные символы и репатриацию по Закону о возвращении. «Эти права предоставляются еврейскому народу в его единственном государстве, — заявил премьер на заседании правительства. — В нашей стране есть те, кто считает, что определение «еврейское государство» должно иметь приоритет над «демократическим». Есть те, кто считает наоборот. Основная идея закона, который мы предлагаем сегодня, состоит в том, что оба эти определения в равной степени важны для нас». Проект Нетаниягу еще не готов окончательно и вниманию министров представлен не был.

Предполагается, что все три варианта законопроекта будут обсуждаться Кнессетом в предварительном чтении 26 ноября. Ципи Ливни подчеркнула, что она и ее фракция будут голосо-

вать против любого проекта закона, который будет противоречить принципам, изложенным в Декларации независимости 1948 года. Известно, что министр юстиции также ведет работу над собственным вариантом данного законопроекта.

Главный аргумент противников законодательной инициативы сводится к тому, что предлагаемый документ подрывает демократические основы Израиля и создает предпосылки для его превращения в религиозное государство. Лидер оппозиции Ицхак Герцог назвал закон «провокационным, безответственным и попросту ненужным» в сложившейся непростой ситуации с безопасностью. Глава комитета Кнессета по алии и абсорбции Йозель Развозов («Йеш Атид»), со своей стороны, отметил, что новый законопроект будет дискриминировать израильских граждан, репатрировавшихся на основании Закона о возвращении, но не являющихся евреями по Галахе. «Я сделаю все от меня зависящее, чтобы законопроект в его нынешнем виде не был утвержден в Кнессете. Сотни тысяч таких репатриантов, которые уже давно живут в Израиле, не могут вступить в брак на его территории и не могут обрести последний покой на еврейском кладбище. Израильское правительство не должно игнорировать их интересы и обязано найти такую формулировку будущего закона, которая не будет ущемлять их права», — заявил Развозов в интервью The Jerusalem Post. В свою очередь, депутат от фракции «Хадаш» Дов Ханин отметил, что, вместо того чтобы бороться против дискриминации арабского населения, правительство стремится закрепить ее на законодательном уровне.

Аналитики отмечают, что голосование по этому вопросу может развалить действующую коалицию и привести к досрочным парламентским выборам. Некоторые из них полагают, что Нетаниягу идет на такой шаг сознательно, поскольку недоволен своими нынешними партнерами по коалиции и рассчитывает на то, что после выборов позиции его партии усилятся.



www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish  
Community Center

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary publisher  
DAVID S. AMINOV

Editors:

BORIS I. PINKHASOV

ASHER TOKOV

YURIY TSYRIN

Editorial Committee:

ARON ARONOV

TAVRIZ ARONOVA

RENA ARABOVA

VLADIMIR A. AULOV

BORIS BABAYEV

MARKIEL DANIEL

SVETLANA ISKHAKOVA

BORIS KATAEV

BORIS NEKTALOV

MIKHAIL SHIMONOV

IMANUEL RYBAKOV

ARKADIY YAKUBOV

MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA

BELLA ZELKIN

Design Vitaliy PLOTKIN

Web, IT support

Alex M.-BARKHUDAR

Photographers:

Grigoriy Kaikov

Merik Rubinov

ADVERTISING DIRECTOR

MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,

Room 111, Forest Hills,

New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Тексты с этим  
знаком публикуются  
на правах рекламы



# НОВИНКА!

## CONTINENTAL HOME CARE

### 718 790-2161

# ВНИМАНИЕ!

**Всех, кто нуждается в заботе близкого человека!**

При агентстве Continental Home Care открылась новая долгожданная программа CDPAP, по которой дети, родственники, родные, знакомые или друзья могут **СОВЕРШЕННО ЛЕГАЛЬНО** ухаживать за своими родителями, бабушками, дедушками, родными и близкими людьми, и при этом получать заработную плату **ЗА ОКАЗАННЫЕ УСЛУГИ**.

По этой программе штат Нью-Йорк не обязывает иметь сертификат PCA или HNA ухаживающему персоналу.

С этой программой consumer-пациент имеет право на полный контроль своего ухода и выбора любого человека, ухаживающего за Вами, а также Вы можете сами составлять расписание, нанимать и увольнять вашего работника.

Continental Home Care – агентство по уходу на дому, успешно предоставляет сервис во всех районах Нью-Йорка. Компания работает практически со всеми основными медикейдными планами/страховками.

Помимо программы CDPAP Continental Home Care предоставляет такие услуги как – HNA, PCA, Nursing Services и т.д.

**За полной информацией звоните 718-790-2161.**



**Partners in Care®**

Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим  
в профсоюз 1199

**Мы предлагаем:**

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат HNA;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобном расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки.

Для имеющих сертификаты PCAs, CNAs – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата HNA, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 ам до 4 pm по адресу: 1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж.

(212) 609-7767 - Лариса

## ПЕРЕМНЫ

Министр обороны Соединенных Штатов Чак Хейгел подал в отставку со своего поста. США Барак Обама подтвердил отставку, отдав должное, как он сказал, "классу и честности" этого политика.

Президент США заявил, что ему чрезвычайно повезло иметь такого министра обороны, имевшего прекрасные отношения с армией.

86-летний Чак Хейгел, ветеран войны во Вьетнаме, стал министром обороны США в 2013 году. Он был единственным представителем Республиканской партии в силовом блоке президента Обамы.

Газета New York Times сообщила, что он подал в отставку после изменения стратегии Вашингтона в ходе борьбы с джихадистской группировкой "Исламское государство".

Чак Хейгел будет продолжать исполнять обязанности министра обороны до назначения своего преемника.

## ДРУГИЕ ЗАДАЧИ

Неназванный представитель администрации президента сообщил агентству Ассошиэйтед пресс, что Обама и Хейгел пришли к взаимному согласию в том, что настало время для смены главы Пентагона, и уже несколько недель обсуждали этот шаг.

"Следующая пара лет потребует сосредоточения на других задачах", - сказал неназванный чиновник Белого дома газете New York Times.

Ранее американские СМИ сообщали о возраставших трениях между Чаком Хейгелом и президентской администрацией по поводу ситуации в Сирии. Они

# ОБАМА ОБЪЯВИЛ ОБ ОТСТАВКЕ ГЛАВЫ ПЕНТАГОНА ЧАКА ХЕЙГЕЛА



ссылались при этом на доверенных лиц министра обороны и сотрудников его ведомства.

Ветеран войны во Вьетнаме Чак Хейгел пользовался уважением среди военных

Сенатор-республиканец Джон Маккейн сообщил, что, по его сведениям, Чак Хейгел был разочарован политикой президентской администрации и тем, как там принимаются решения по ряду вопросов национальной безопасности.

Маккейн заявил, что президент Обама должен был осознать, что причиной неудач в сфере национальной безопасности часто бывает ошибочная политика администрации Белого дома.

## КРИТИК ВОЙНЫ В ИРАКЕ

Чак Хейгел, в прошлом сенатор-республиканец от штата Небраска, в свое

время выступал с острой критикой американской интервенции в Ираке, несмотря на то, что сам проголосовал за ввод туда американских войск.

Он сменил на посту министра обороны Леона Панетту во время второго президентского срока Барака Обамы. Среди его задач были вывод американских войск из Афганистана и общее смещение активности Пентагона на азиатский регион.



Но в ходе операций Пентагона против "Исламского государства" в Ираке и Сирии общая стратегия США в этом регионе изменилась.

Объявляя об отставке Чака Хейгела, Обама не назвал его преемника. Когда кандидат на пост министра обороны будет назван, он должен будет заручиться поддержкой сената.

## США БЛИЗКИ К ПРОДЛЕНИЮ МЕМОРАНДУМА ОБ ЭКСТРЕННЫХ ПОСТАВКАХ НЕФТИ В ИЗРАИЛЬ

Переговоры по продлению действия меморандума об экстренных поставках нефти Израилю близки к завершению, сообщает газета Jerusalem Post со ссылкой на представителей государственного департамента США.

Меморандум был подписан в 1979 году, после Исламской революции в Иране, приведшей к резкому росту цен на энергоносители.

По этому соглашению, если США будут располагать достаточными запасами нефти для внутреннего пользова-

ния, они будут продавать нефть Израилю. Если Израиль будет не в состоянии обеспечить безопасность доставки закупленной нефти, США предпримут максимум усилий для обеспечения безопасности поставок.

Соглашение было подписано в связи с запретом на экспорт нефти, введенный Конгрессом США после арабского нефтяного эмбарго 1973-1974 годов. Изначально оно было подписано на 15 лет, однако с тех пор дважды продлевалось (в 1994 и 2004 годах).

ПОЗИЦИЯ



Михаил  
НЕМИРОВСКИЙ

## СТРАННАЯ ВОЙНА

Операция «Нерушимая скала» на протяжении всего лета 2014 года была одним из главных поставщиков новостей для мировых СМИ. Это отнюдь не самый кровопролитный конфликт на Ближнем Востоке и едва ли наиболее важный для судеб человечества — распад Ирака и Сирии, на части территории которых возник Исламский халифат, где почти в прямом эфире отрезают головы американским и британским журналистам, таит в себе угрозу несравнимо большую. Не забудем и о кровопролитной гражданской войне в Сирии. Вспомним и о столкновениях в фактически распавшейся Ливии. В этом контексте уверенное противостояние Израиля палестинским исламистам выглядит не столько проблемой, сколько лучом надежды на то, что распространение фундаменталистского ислама, угрожающего базовым правам человека, хоть где-то может быть остановлено. Вместе с тем писать о закончившейся войне очень непросто. Во-первых, с начала сухопутной операции израильские СМИ регулярно сообщали о «Войне в Газе», но *правительство, так и не признало, что имела место война, продолжая действовать в рамках «операции».*

**Это была довольно странная война? С кем она, собственно, велась?..**

**С палестинскими арабами?** Но даже если не принимать в расчет миллионы палестинцев диаспоры, а считать «палестинскими» исключительно арабов, живущих в границах подмандатной Палестины (и не являющихся при этом гражданами Израиля), то большинство их все-таки обитает в Иудее и Самарии, а не в Газе. Поэтому и закончившуюся войну нельзя назвать израильско-палестинской.

**С сектором Газа?** Но Израиль не претендовал и не претендует на то, чтобы оккупировать его вновь.

**С ХАМАСом?** Но его деятельность не ограничивается сектором Газа — на Западном берегу Иордана, особенно в Хевроне, его позиции также сильны. Не будем забывать и о том, что ХАМАСом палитра вооруженной борьбы против Израиля не исчерпывается

**С исламистскими радикалами, с арабо-мусульманским миром?** С одной стороны, из всех двадцати с лишним арабских стран ХАМАСу на данном этапе оказывает под-

# ИЗРАИЛЬ: ВОЙНА И МИР 2014-ГО

*Читать израильскую русскоязычную аналитику мне всегда интересно, особенно статьи молодых русскоязычных авторов, получивших фундаментальное образование и в Израиле и в России, либо других странах - бывших республиках СССР. Симбиоз разных школ рождает уникальное видение происходящего.*

*Автор этой аналитической статьи 40-летний доктор наук Алек Эпштейн (Израиль) - историк, социолог и культуролог, специалист по истории и политологии Израиля и арабо-израильского конфликта. Его суждения и выводы относительно процессов в израильском обществе всегда нестандартны, порой граничат с эпатажем, но Эпштейн пишет доказательно, и это ставит нередко его критиков в тупик, из которого есть только один выход – согласиться.*

*Надеюсь, что статья, которую вы прочтете ниже, всколыхнет в вас воспоминания о событиях лета и осени 2014-го года и, возможно, кого-то укрепит или заставит изменить позицию.*



держку один лишь Катар. Из не-арабских стран мусульманского мира ХАМАС опекают Иран и Турция. Это важные державы регионального значения, однако, непосредственно мы воевали все же не с ними.

## ПЕРВАЯ ПОЛОВИНА ПРАВДЫ...

Ситуация нетривиальная — война, так и не признанная войной, закончилась, а мы так и не можем сказать против кого она велась. Как следствие довольно сложно понять, насколько успешной она была. Если считать, что Израиль воевал с палестинскими арабами, то эта война никак не приблизилась к миру. На Западном берегу Иордана и в Восточном Иерусалиме в последние два месяца постоянно шли демонстрации солидарности с «братьями из Газы», принимавшие насильственный характер. Кроме того, сам факт обстрела Израиля тысячами ракет с территории, из которой ЦАХАЛ вывел все свои силы, стал для подавляющего большинства евреев-израильтян веским доказательством ошибочности «политики дальнейших уступок». В секторе Газа сейчас разруха, подобной которой, как говорят, не было на памяти нынешнего поколения. Но главное, что волнует сейчас власти сектора Газа, — это подавление любых ростков ропота и недовольства. Двадцать пять человек, без суда и следствия, расстрелянных ХАМАСом 22-23 августа при большом стечении народа на площадях

Газы очевидно, отобьют у остальных охоту к критике власти.

Тренировочные базы боевиков ХАМАСа, склады ракет, входы в диверсионно-террористические туннели нередко располагались не только в густонаселенных жилых массивах, но и в школьных дворах. При этом понятно, что воевать с гражданским населением никто в Израиле не собирался. Напротив — даже в ходе войны Израиль продолжал поставлять в сектор Газа воду и электричество, а сотни палестинских арабов, нуждавшихся в срочной медицинской помощи, получили ее в израильских больницах..

Очевидно, что соотношение сил между Израилем и радикальными исламистскими группировками таково, что добиться военной победы над Израилем никакой ХАМАС и «Исламский джихад» не смогут. Однако и Израиль не смог их победить: большинство лидеров ХАМАСа эту войну благополучно пережили.

**Биньямин Нетаниягу был прав, констатируя, что ХАМАС был вынужден согласиться на прекращение огня, не добившись выполнения ни одного из своих требований: «ХАМАС настаивал на строительстве морского и воздушного портов, но не получил этого. ХАМАС требовал освобождения боевиков, но не получил этого. ХАМАС требовал, чтобы мы перевели ему денежные средства, но не получил этого. Он хотел видеть в посредниках Катар и Турцию, но и этого не про-**

**изошло. ХАМАС, в конечном счете, не получил ничего», — заявил глава правительства.**

Михаил Немировский

## ВТОРАЯ ПОЛОВИНА ПРАВДЫ...

Все это правда, но лишь ее половина. Вторая половина со-



стоит в том, что и Израиль, в конечном счете, не получил ничего. Во-первых, израильские руководители требовали демилитаризации сектора Газа, отстранения ХАМАСа и во-вторых передачи всей полноты власти Палестинской администрации, которую ХАМАС изгнал еще в 2007 году. Мы закончили войну, не добившись ни одного из этих условий. Понимая это, премьер-министр Израиля пошел на беспрецедентное по пранию демократических норм, приняв египетскую инициативу о прекращении огня единично.

На электоральные предпочтения избирателей эта война практически не повлияла. В ходе боевых действий опросы фиксировали рост популярности партий «Ликуд», «Еврейский дом» и «Наш дом — Израиль» на правом фланге при сокращении желающих голосовать за все три центристские партии, возглавляемые, соответственно, Яиром Лапидом, Ципи Ливни и Шаулем Мофазом. Эти же тенденции социологи зафиксировали и после войны. Центристские идеи продвигал лидер партии «Еш атид», нынешний министр

финансов Яир Лапид. Еще в начале мая он утверждал, что «ХАМАС является джихадистской террористической организацией, чья главная цель — убивать и калечить евреев просто потому, что они евреи». 27 июля Яир Лапид заявил: «Сейчас руководители ХАМАСа под землей, а над ними находятся дети. Они прячутся в туннелях, потому что боятся. Они такие же смертные, как все. И они находятся под прицелом. И если они выйдут из бункера, то будут уничтожены»... Руководители ХАМАСа, как известно, не испугались «града огня» и утром 8 августа возобновили ракетные обстрелы Израиля, но совершенно очевидно, что мнение «центриста» Лапида принципиально ничем не отличалось от позиции лидеров правых партий.

На всем протяжении боевых действий социологи фиксировали высочайшую поддержку войны против ХАМАСа во всех секторах еврейского общества. Собственно, с точки зрения Не-

таниягу, проблемой была не война, а ее окончание без окончательного разгрома ХАМАСа и демилитаризации Газы. Израильцы ждали существенно большего, не очень отдавая себе отчет, возможно ли этого добиться и не наступит ли в Газе, если ХАМАС будет сокрушен, хаос, и послужит ли такой хаос израильским интересам.

Премьер-министр сумел остановиться как раз тогда, когда были достигнуты все реально достижимые цели, и если многие израильтяне не осознавали этого, то в том и состоит задача подлинного лидера, чтобы принимать ответственные решения. Израиль получил передышку до нового раунда, который неизбежно настанет, хотя неизвестно когда. Если продлится спокойствие на юге Израиля, то родственники семидесяти погибших израильтян смогут найти хоть какое-то утешение в том, что их близкие погибли не зря Будем надеяться, что раунд этот наступит не скоро.



Алек ЭПШТЕЙН  
«Хадашот»,  
печатается  
в сокращении



ОБЪЯВЛЯЕТ НАБОР УЧАЩИХСЯ  
НА 2015-16 УЧЕБНЫЙ ГОД

**HEBREW LANGUAGE ACADEMY  
CHARTER SCHOOL**

a Public Elementary School in Community District 22  
НАШ АДРЕС:  
1340 East 29<sup>th</sup> Street Brooklyn NY 11210, 718-377-7200

**Всего 75 мест в Kindergarten!**

Небольшое количество мест в 1 и 2 классах  
Принимаем заявления в 6 класс (Pending approval by NYCDO)  
**Каждый вторник – День открытых дверей!**

HLA - это школа, где преподавание ведется на двух языках:  
на иврите и английском  
Два учителя в каждом классе

Уникальная программа включает дополнительные предметы:  
Математика для талантливых учеников (углубленное изучение)  
STEM – науки, технологии, инженерные дисциплины и математика  
История и культура Израиля  
Шахматы

Подготовка к тестам штата NY для учеников 3-5 классов

Подача заявлений до 1 апреля 2015

Лотерея - 15 апреля 2015

Начало занятий в августе 2015 в новом здании в Mill Basin

Заполняйте анкеты на сайте [WWW.HLACHARTERSCHOOL.ORG](http://WWW.HLACHARTERSCHOOL.ORG)



Anatoly S. ZAKINOV

Bail Bondsman  
Private Investigator

125-10 Queens Blvd, # 325  
Kew Gardens, NY 11415  
cell 718-288-8166, office 718-206-0021

715 Ave U, # 1 Brooklyn,  
NY 11223  
718-837-3910

Licensed by the New York State Department of State

## Bail Bonds

Освобождение из тюрьмы  
под залог  
24/7 day service  
718-288-8166

### International Security Services, Inc.

Уголовные и гражданские расследования  
Предоставление достоверной информации для суда  
Поиск пропавших людей  
Нахождение скрытых вложений и имущества  
Супружеские проблемы  
Все виды охраны для бизнесов и частных лиц  
Полный курс обучения (на русском языке) и  
лицензирования невооруженных Security Guard - 8 часов  
и вооруженных Security Guard - 47 часов

## РУБЕН ШАЛАМОВ ТОМАДА И ПЕВЕЦ



Провожу  
вечеринки!

Пою без  
музыкального  
сопровождения,

оплата  
по договорённости!  
**917-232 8159**

## РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ

THE BUKHARIAN TIMES

- ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax

(718) 261-1564



שומר' הדת  
SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT

Tel: 718-436-8700

Fax 718-436-8740

В самый тяжёлый день  
в Вашей жизни, когда этот мир  
покидают Ваши родные и  
близкие, обратитесь  
в Хевро Кадишо SHOMREI  
HADAS CHAPELS  
и Вам окажут лучший сервис  
по приемлемым ценам.

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL

קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"

שנעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלימים

## Раббай общины «Бет Гавриэль» рав ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ



Проводит свадьбы по бухарским  
и сефардийским обычаям, шлом-байт,  
поможет в создании счастливой семейной  
жизни, дает уроки к бар-мицве. Моэль.

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,  
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558  
и (917) 406-6402

## ТРЕБУЕТСЯ SUPER- INTENDENT

В ШКОЛУ

КВИНС-ГИМНАЗИЮ  
С ОПЫТОМ РАБОТЫ  
САНТЕХНИКА  
И ЭЛЕКТРИКА  
ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО  
И РУССКОГО ЯЗЫКОВ  
(ЖЕЛАТЕЛЬНО И ИВРИТА)

**718-207-8580**

## SHARED OFFICES FOR RENT

QUEENS BLVD & 77TH AVE  
- 150 sq ft - \$850/month  
All utilities + DSL internet connection  
included;

Ground floor with street access.  
Shared office suite with travel agency.  
LOCATION:

- Right on Queens Blvd., 1.5 blocks  
from Union Turnpike/Kew Gardens sub-  
way stop (trains E, F)  
- Easy access to all major highways  
(LIE, GCP and Van Wyke)  
115-10 Queens Blvd, Forest Hills, NY  
(Between 76th Dr & 77th Avenue,  
South side)

917-226-3800 Nelly Beck Inc  
CRUISEPLANNERS  
by American Express

## МЕДИЦИНА



Рубрику  
ведет кандидат  
мед. наук  
Светлана  
ИСХАКОВА

Сотрудники университетов Глазго и Лиссабона выяснили, как можно снизить риск сердечного приступа всего за шесть недель. Секрет прост: нужно обмакивать хлеб в оливковое масло, пишет The Daily Mail. Тесты и анализы мочи показали: регулярное потребление масла улучшает работу химических сигналов, связанных со сниженным риском ишемической болезни сердца.

Примерно 4 чайные ложки масла (20 миллилитров) в день - достаточный объем для взрослого человека. И, если

## ХЛЕБ И ОЛИВКОВОЕ МАСЛО – ИДЕАЛЬНОЕ СОЧЕТАНИЕ, УВЕРЕНЫ КАРДИОЛОГИ

масло не нравится в качестве заправки для салата, в него можно просто обмакивать хлеб. Эффект, производимый маслом, ученые проверили на 69 добровольцах, обычно не включавших масло в рацион.

Людей разбили на две группы и попросили включить в ежедневный прием пищи 20 миллилитров масла с низкой или высокой концентрацией фенольных соединений. Эксперимент продолжался шесть недель. Считается, именно фенольные соединения делают оливковое масло столь полезным. Далее был проведен анализ мочи. Эксперты искали определенные пептиды, производимые вследствие распада белков. Данные пептиды уже связывали с болезнями

сердца. Это были биомаркеры, которые показывали наличие болезни до появления симптомов.

Именно по биомаркерам удалось понять, что прием оливкового масла снизил риск ишемической болезни (показатели "1" и выше - наличие болезни, показатели "-1" - сосуды здоровы). Так, прием масла с низкой концентрацией фенольных соединений давал снижение показателей с -0,5 до -0,8. А во второй группе они снизились с -0,6 до -0,8. При этом прочие показатели вроде уровня холестерина не менялись.

Помимо фенольных соединений, позитивный эффект производят жирные кислоты омега-6. Данные кислоты блокируют реакцию тела на воспаление при



хронических болезнях, артрите и сердечных недугах. Также омега-6 снижает давление и улучшает соотношение полезных и вредных жиров в теле.

## УЧЕНЫЕ ОБНАРУЖИЛИ "ГЕН ОДИНОЧЕСТВА"

Специалисты из Пекинского университета проанализировали образцы волос почти 600 китайских студентов. Они изучали ген 5-HTA1, имеющий две разные вариации - G и C. Ранее исследователи выяснили: людям с аллелем G сложнее сблизиться с другими, рассказывает The Daily Mail. Аллель - одна из возможных форм одного и того же гена.

Ученые исключили такие факторы, как внешний вид участников и их материальное положение. Они пригласили для участия в исследовании именно студентов, так как у них больше времени на создание отношений. Кроме того, в другом возрасте решающим может оказаться, например, давление со стороны родителей, и генетическое влияние будет не столь заметно. Оказалось, около 60% студентов с аллелем G не состояли в серьезных отношениях по сравнению с 50% носителей аллеля C.

В организме людей с "геном одиночества" вырабатывается меньше серотонина. Также предыдущие исследования показали, что данный ген связан с неврозами и депрессией, которые могут влиять на качество отношений. Тем не менее, по мнению многих экспертов, у людей всегда есть выбор. Далеко не все зависит от генов. Простое доказательство этому - близнецы. Им часто нравится один и тот же тип людей, но в итоге они строят семью с абсолютно разными партнерами.

## КУРКУМА ЗАЩИЩАЕТ ОТ КОГНИТИВНЫХ НАРУШЕНИЙ ПРИ ДИАБЕТЕ

Куркума - приправа, популярная в азиатской кухне. Желтый цвет ей придает куркумин. В куркуме содержится от 3 до 6% куркумина. Исследования, проведенные ранее, показали, что куркумин снижает риск развития деменции, рассказывает The Hindustan Times.

Согласно новому исследованию, проведенному в Университете Монаша, всего одного грамма куркумы достаточно, чтобы улучшить память. В частности, куркума полезна для людей на ранних стадиях диабета, связанного с деменцией. Своевременное вмешательство может предотвратить развитие слабоумия или уменьшить выраженность его симптомов.



В исследовании приняли участие 48 мужчин и женщин старше 60 лет. Все они страдали от диабета, который был выявлен недавно, и участники еще не успели приступить к его лечению. Добровольцы ели на завтрак 1 грамм куркумы с белым хлебом. Участникам контрольной группы на завтрак давали белый хлеб с 2 граммами корицы.

Ученые оценили память добровольцев до и после еды. Оказалось, куркума значительно улучшала рабочую память пожилых.

## ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНАЯ РАБОТА – ЗАЛОГ СОХРАНЕНИЯ МЫСЛИТЕЛЬНЫХ СПОСОБНОСТЕЙ В СТАРОСТИ

Люди с серьезной умственной деятельностью, включая юристов и графических дизайнеров, в пожилом возрасте, скорее всего, будут иметь хорошую память, передает BBC. Было проведено исследование более 1000 шотландцев 70 лет. Оказалось, люди, которые занимались интеллектуальной деятельностью, лучше справлялись с тестами на память и мыслительные способности.

Это объясняет теория, согласно которой, внешние стимулы помогают построить "когнитивный резерв", спасающий от возрастных изменений. Сотрудники Университета Эриот-Ватт хотят больше узнать о том, как образ жизни и работа связаны с потерей памяти. В рамках своего последнего эксперимента они проверяли у пожилых людей память, скорость обработки информации и способность мыслить. Также заполнялся опросник, посвященный трудовому стажу.

В результате удалось сделать вывод о позитивном влиянии интеллектуаль-

ной работы. Такая работа включала в себя переговоры, обучение кого-то, анализ и обобщение данных. Правда, ученые задались вопросом: не приходят ли в интеллектуальную сферу изначально более развитые люди, чей мозг защищен от когнитивного угасания. Для этого они проверили IQ людей в возрасте 11 лет. Выяснилось: IQ отвечал только за 50% отличий в мыслительных способностях в дальнейшей жизни. Остальные 50%, видимо, включали в себя внешнее влияние.

## В АЗИИ НАБИРАЕТ ПОПУЛЯРНОСТЬ НЕОБЫЧНАЯ ОПЕРАЦИЯ ПО ИЗМЕНЕНИЮ ГОЛОСА

Его можно сделать более мужественным или более женственным, поясняет The Daily Mail. Ранее подобные операции проводили только на пациентах, меняющих пол. Основной риск процедуры - полная потеря голоса и пневмония. Например, если нужно понизить голос, хирург вырезает часть хряща от гортани и вводит в голосовые связки Ботокс. Из-за инъекции связки укорачиваются, становятся более рыхлыми и плоскими. Еще вариант - присоединение голосовых связок к щитовидному хрящу.

Ботокс - временное решение. Но описанные процедуры являются единственным решением в том случае, когда человеку не нужно менять пол и принимать тестостерон, но хочется понизить голос. Что касается побочных эффектов, то все дело в манипуляциях со связками. Они в норме оберегают легкие от попадания в них ненужных элементов. А временный паралич, спровоцированный Ботоксом, лишает человека естественной защиты. Итог - пневмония.

Чтобы повысить голос, врачи предлагают, например, поместить титановые

пластины между мышцами горла (связки растягиваются). Также вырезают часть связки или выжигают ее лазером. Это приводит к образованию рубцовой ткани, и связка становится жестче, а голос - выше.

## ОПЕРАЦИИ ПО ОМОЛОЖЕНИЮ ЛИЦА НЕ РАБОТАЮТ, ПОКАЗАЛО ИССЛЕДОВАНИЕ

Ученые опровергли заявления об омолаживающем эффекте подтяжки для лица, сообщает The Los Angeles Times. Лицо будет выглядеть лишь на три года моложе после операции, и, более того, с точки зрения привлекательности, разницы особой не будет. Доктор Джошуа Зимм из госпиталя Леннокс Хилл, руководитель соответствующего исследования, сделал этот вывод на основании наблюдений за 49 пациентами. Все они прошли подтяжку лица в 2006-2010 годах. Средний возраст пациентов - 57 лет.



Оценить фотографии людей "до" и "после" предлагалось 50 добровольцам. Надо было угадать возраст людей, определить степень их привлекательности по шкале от 1 до 10. В общей сложности добровольцы скидывали возраст пациентам, рассматривая оба типа фотографий. Но в целом после операции пациенты выглядели всего на 3,1 года моложе, чем до.

На оценках привлекательности это никак не отражалось. Большинство пациентов получали отметки от 4 до 6. Однако, несмотря на это, добровольцы не согласились с идеей, что пластические операции бесполезны. Доктор Зимм полагает: возможно, на ответы повлияла наличие информации о возрасте пациентов. В перспективе он хочет повторить эксперимент, исключив данный показатель.





## ИЗРАИЛЬ

Власти Израиля обратились к руководству Северо-атлантического альянса (НАТО) с просьбой принять меры в отношении Анкары, предоставившей убежище лидерам ХАМАС и допустившей создание на своей территории штаба этой террористической организации, пишет 26 ноября газета "Израэль а-Йом".

Издание цитирует высокопоставленные источники в Иерусалиме, которые заявляют, что ХАМАС создал в Стамбуле штаб-квартиры не только политического, но и военного крыла своей организации. Согласно этим источникам, главная штаб-квартира ХАМАС фактически переместилась из Дамаска в Стамбул, хотя председатель политбюро ХАМАС Халид Машаль проживает, в основном, в Катаре.

Общее руководство деятельностью ХАМАС на территории Турции осуществляет Салах аль-Арури.

В сентябре саудовская газета "Аш-Шарк аль-Аусат" писала о том, что не только лидеры ХАМАС, но и лидеры "Братьев-мусульман", высылаемые из Катара, "оседают", в основном, в Турции и Малайзии.

В октябре министр обороны Израиля Моше Яалон во время встречи в Вашингтоне со своим американским коллегой

## ИЗРАИЛЬ ОБРАТИЛСЯ В НАТО: В ТУРЦИИ ФУНКЦИОНИРУЕТ ШТАБ ХАМАС



Чаком Хейгелом обвинил Анкару в "циничной и грязной игре". Он отметил, что ХАМАС имеет два источника поддержки – Катар и Турцию. "Турция, являющаяся членом НАТО, участвует в организации терактов против Израиля, а также пыталась осуществить переворот в Рамалле, чтобы сместить Махмуда Аббаса", – заявил тогда Яалон.

Израильские СМИ писали в сентябре, что о негативной роли Турции на Ближнем Востоке премьер-министр Израиля Биньямин Нетаниягу может упомянуть в своей речи на 69-й сессии

Генассамблеи ООН в Нью-Йорке. Однако эта тема в выступлении главы правительства тогда не прозвучала.

Турция присоединилась к НАТО 18 февраля 1952 года (спустя три года после создания этого альянса). Отметим, что в Уставе НАТО от 1949 года о борьбе с террором не говорится (эта тема на тот момент не была актуальной).

### САЛАХ АЛЬ-АРУРИ. КРАТКАЯ СПРАВКА

Салах аль-Арури родился 19 августа 1966 года в деревне Арура. Был активным участником первой интифады, начавшейся в 1987 году, вступил в ряды "Исламского движения сопротивления" (ХАМАС). Считается основателем отделения "Бригады Изаддина аль-Касама", боевого крыла ХАМАС, на Западном берегу.

В 1990 году был арестован, вышел на свободу в марте 2007-го, но через несколько месяцев (22 июня 2007 года)

вновь был задержан и находился под административным арестом. Конкретных обвинений аль-Арури предъявлено не было.

17 марта 2010-го был освобожден с условием, что на три года уедет за границу. Аль-Арури, не получив разрешения на выезд в Иорданию, отправился в Сирию, туда же вскоре перебралась его жена с детьми. После начала гражданской войны в Сирии Салах аль-Арури переехал в Турцию, где находится в настоящее время.

Активно участвовал в подготовке "сделки Шалита", был первым представителем ХАМАС, который согласился комментировать условия этой сделки для израильских СМИ (аль-Арури хорошо говорит на иврите). В декабре 2012 года был в составе делегации политбюро ХАМАС, посетившей сектор Газы.

Имя Салаха аль-Арури вновь прозвучало в израильских СМИ в июне 2014 года. Он был назван одним из организаторов похищения трех израильтян: 16-летнего Гилада Шаэра, 16-летнего Нафтали Френкеля и 19-летнего Эяля Ифраха. В августе аль-Арури фактически признал, что похищение и убийство израильских поселенцев было спланировано руководством ХАМАС,

однако позже заявил, что политическому руководству о планах боевиков известно не было.

### ВЫСОКИЕ ГОСТИ ИЗ АЗЕРБАЙДЖАНА ПОСЕТЯТ ИЗРАИЛЬСКУЮ ВЫСТАВКУ ВООРУЖЕНИЙ

Официальная делегация от министерств нацбезопасности и оборонной промышленности Азербайджана прибывает в Тель-Авив для участия в международной выставке вооружений ISDEF, которая пройдет 2-4 июня следующего года. Азербайджанские посланники такого уровня впервые приедут в Израиль.



Министерства нацбезопасности и оборонной промышленности Азербайджана направят официальную делегацию на международную

выставку достижений оборонной промышленности ISDEF, которая со 2 по 4 июня 2015 года пройдет в Тель-Авиве. Впервые азербайджанские посланники такого уровня придут в Израиль, сообщает 26 ноября сайт Jerusalem on-line. Издание отмечает, что отношения с этой страной имеют стратегическое значение для еврейского государства.

Тесное сотрудничество между Азербайджаном и ISDEF началось в 2011 году, когда на выставку прибыла первая азербайджанская делегация. Результатом этого визита стало расширение отношений между двумя государствами в сфере торговли вооружениями.

После волны попыток "Хизбаллы" и террористических организаций Ирана устроить теракты в Баку, в результате чего погиб боец спецназа страны, Министерство национальной безопасности Азербайджана приняло решение повысить боеспособность спецподразделений и улучшить их оснащение. С этой целью Азербайджан обратился к Израилю, который считается одним из лидеров в сфере разработки вооружений.

Израильская оборонная промышленность в свою очередь видит большой по-

тенциал для реализации своей продукции в этой стране. Доказательством тому служить повышенный интерес израильских компаний к участию в Азербайджанской международной выставке оборонной промышленности ADEX 2014, которая состоялась в сентябре этого года, а также тот факт, что во время проведения мероприятия страну посетил министр обороны Израиля Моше Аялон. [IzRus.co.il](http://IzRus.co.il)

### РИВЛИН ВЫСТУПИЛ ПРОТИВ ЗАКОНОПРОЕКТА О НАЦИОНАЛЬНОМ ХАРАКТЕРЕ ИЗРАИЛЯ

Президент Израиля Реувен Ривлин заявил, что возражает против принятия законопроекта о национальном характере Государства Израиль, сообщает Haaretz. Такое заявление президент сделал в ходе выступления на конференции работников прокураторы в Эйлате. Ривлин подчеркнул, что «Декларация независимости, этот великий и мудрый документ, связывает вместе еврейский и демократический, демократический и еврейский аспекты государства». По мнению президента, новый законопроект о национальном характере Государства Израиль заставляет людей искать противоречия между еврейством и демократией.

Реувен Ривлин также подчеркнул, что авторы Декларации независимости 1948 года «мудро настаивали на том, что арабское население не должно чувствовать себя в Израиле так, как евреи чувствовали



себя в диаспоре». Президент заявил, что считает «неправильным и некорректным» использование слова «меньшинство» по отношению к арабам, которые являются «гражданами страны, плотью от плоти ее» и составляют не менее четверти населения. В выступлении в Эйлате президент Израиля впервые публично выразил свое отношение к законопроекту о национальном характере государства, который вызвал бурные дебаты в обществе, правительстве и Кнессете.

В воскресенье, 23 ноября, законопроект о национальном характере Государства Израиль был одобрен большинством членов кабинета министров. На голосовании было предложено два варианта законопроекта. Первый защищает еврейскую национальную символику (флаг с шестиконечной звездой, герб в виде меноры, гимн «Атиква») и провозглашает единственным государственным языком иврит, признавая арабский «языком с особым статусом». Второй, более умеренный вариант игнорирует вопрос о государственном языке и включает пункт о том, что Израиль является не только еврейским, но и демократическим государством. В ближайшее время еще одну версию законопроекта представит премьер-министр Израиля Биньямин Нетаниягу.

### СКОНЧАЛАСЬ ДОЧЬ СОЛОМОНА МИХОЭЛСА

В ночь на 26 ноября в Тель-Авиве скончалась Нина Михозлс – искусствовед, режиссер, дочь известного советского актера и режиссера, руководителя Государственного еврейского театра Соломона Михозлса. Нине Михозлс было 89 лет, сообщает NEWSRU.co.il.

Нина Михозлс родилась в Москве в 1925 году. Закончила режиссерское отделение Государственного института театрального искусства в Москве, затем работала в Театре Моссовета, преподавала в ГИТИСе. В 1972 году репатрировалась в Израиль и вскоре после этого поступила на работу в Национальный

театр «Габима». Нина Михозлс преподавала в школе театрального искусства Бейт-Цви, ставила спектакли.

### «КРЕМЛЕВСКИЙ СТАНДАРТ» – КОШЕР!

В ноябре департамент кашрута при главном раввине России выдал сертификаты кошерности четырем видам водки, выпускаемым калининградским спирто-водочным заводом «ИТАР». Кошерными были признаны водки «Легенда Кремля», «Кремлевский стандарт», «Кремлевка» и «Кремлевка мягкая».

Также в этом месяце сертификат кошерности присвоили двум видам слоеного замороженного теста, выпускаемым под маркой «Без хлопот»: дрожжевому и бездрожжевому.



### ПРЕМИЯ БРИТАНСКОГО АРХИТЕКТУРНОГО КОНКУРСА ВИЛЛЕ В АШДОДЕ

Вилла в Ашдоде получила приз британского архитектурного конкурса International Property Awards в номинации «Лучшая архитектура частного дома». Проект архитектурного бюро Zahavi Studio был отмечен за конструктивное решение, а также за использование зеленых технологий.

Площадь здания составляет 450 кв. м. Основа проекта – двухэтажная вилла из красно-коричневого камня и стекла. На нее «наложен» еще один фасад – структура сложной конфигурации из белого бетона. Проект создан таким образом, чтобы максимально использовать естественное освещение. На вилле установлены солнечные панели и системы, позволяющие ограничить расход воды.

**Звоните Алле – 718-864-5552**



*Real Estate*  
**N.Y. EMPIRE**  
*Your Residential, Commercial Real Estate Expert*



**Алла Якубова**  
**718-864-5552**  
yakubovalla7@gmail.com

1 BED COOP FULLY COSTUME RENOVATION ONLY \$225,000,  
83-84 116 ST, KEW GARDENS  
**REGO PARK** 1BED COOP FIRST FLOOR VERY LARGE ONLY  
\$206,999, LOW MAINTENANCE.  
**FOREST HILLS** 75/100 HOUSE GREAT FOR NEW  
CONSTRUCTION ASKING \$2,399,000  
**FOREST HILLS** 50/100 77AVE QUEENS BLVD 4 BED 3.5 BATH  
BIG BACKYARD NEXT TO TRANSPORTATION ONLY \$1,399,000  
**FOREST HILLS** ATTACHED HOUSE FOR RENT 3BED 2.5 BATH  
FULL BASEMENT \$3,400  
**FOREST HILLS** DETACHED HOUSE FOR RENT 5BED 2 BATH  
ONLY \$3,999

Looking to buy, sell or rent or finance please  
contact me for help, you'll be glad you did.

Discount furniture \*  
Factory outlet \* Direct discount furniture

Мебель с базы **DIRECT FURNITURE**

**We Carry:**

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds
- & Much More!



*Lowest prices guaranteed!*



*We will beat any advertised price!*

Excellent Service  
Special deals  
for newlyweds  
**50% - 80%**  
savings!

**By appointment**  
**718-581-6147**

**147-28 Jewel Ave, Kew Gardens Hills**  
**Baruch Meyrov 718-558-4190**  
www.directfurnitureny.com sales@directfurnitureny.com

**GROW AND PROSPER JEWISH FAMILIES!**  
*При Конгрессе бухарских евреев США и Канады работает еврейский клуб знакомств*

**"One Heart" – Центр Соединения Сердец**



При клубе работает matchmaker.  
В Центральной Синагоге Общины Бухарских Евреев:  
Воскресенье с 11ам-5рт; 5 этаж, комната 108  
Телефон: (718) 520-1111 ext 124; (908) 461-3636  
В Синагоге Beth Gavriel:  
Понедельник, Среда с 4:30рт-7рт.  
Телефон: (917) 224-2100

*Наша цель: создание и сохранение еврейской счастливой семьи*

**www.jewishoneheart.com**

ENJOY FREE REGISTRATION AND FIND YOUR SOULMATE TODAY!

106-16 70 Ave Forest Hills NY 11375. Телефон: (718) 520-1111

**TECH ELECTRONICS SHOP Inc.**  
**DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY**  
SALES · SERVICE · INSTALLATION  
LIC # 1279109 / 1279121



Илья Мераков

**YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY**

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management



**168-04**  
**718-820-0080** Union Turnpike  
WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

**РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ**  
**THE BUKHARIAN TIMES**  
**- ПУТЬ К УСПЕХУ**  
**(718) 261-1595,**  
**(718) 261-2315**  
**Fax (718) 261-1564**

**VIDEO PHOTO**  
**МЭРИК РУБИНОВ**  
Фотокорреспондент The Bukharian Times

- \* ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВИДЕОФИЛЬМОВ
- \* Профессиональная видео и фотосъёмка: бар- бат-мицв и любых других событий.
- \* СЪЕМКА И ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПОРТРЕТОВ
- \* Реставрация и увеличение фотографий

**917-306-0401 - Мэрик**

# Глатт-кошерный Ресторан «КРИСТАЛЛ»

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Магор Хайим"



Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка  
свадьбы, бар-мицвы, юбилеи:  
Jericho Terrace, Sand Castle, Astoria, World Manor,  
Floral Terrace, Oheka Castle.

138-31 КВИНС БУЛЬВАР, БРАЙВУД  
**718-558-9295**  
**718-558-9290**



БОРИС (917)842-6820  
НИКСОН (347)338-9078  
РОБЕРТ (646)763-5494

# НАСИХА

צ'ב"ד

V V A A D  
H HARABONIM  
Q of QUEENS

## ГЛАТТ-КОШЕРНЫЙ РЕСТОРАН Shhita Beit Yoseph



Менеджер  
Слава  
Аронбаев



Вместимость Авнер

**БОЛЬШОГО ЗАЛА**

(пари) – 120 чел.,

юшво – 180 чел.,

VIP ЗАЛ (пари) – 40 чел.,

юшво – 60 чел.

98-92 Queens Blvd  
(напротив "Ор-Натан")



**(718) 459-0680** Ресторан  
**(917) 622-7315** Авнер  
**(718) 581-6933** Слава

# Video Arthur

photo video professional studio



**ГАРАНТИРУЕМ:**

КАЧЕСТВЕННОЕ ФОТО И ВИДЕОСЪЕМКУ  
АЛЬБОМЫ • СЦЕНАРИИ

ВАШ ЗАКАЗ ВЫПОЛНИМ В КРАТЧАЙШИЙ СРОК,  
В ТЕЧЕНИЕ МЕСЯЦА ПОСЛЕ ПРОВЕДЕНИЯ ТОРЖЕСТВА

VideoArthur1@gmail.com

**917-544-9616**

# Yakov Studio

## Professional Video & Photo

Follow  
like &  
subscribe to  
**@yakovstudio**



718.772.8242  
917.783.8508

www.yakovstudiony.com





## Michael Paltiel, MD Board Certified

*Доктор дерматолог Michael Paltiel, MD Board Certified*

Специализируется в лечении всех видов кожных заболеваний у взрослых и детей:

- экзем, угрей, сыпи и т.д.;
- удаление папиллом, бородавок и других кожных образований;
- диагностика и лечение рака кожи;
- омоложение лица с помощью Peels, Botox, Rest lane.



Доктор принимает по адресам:

107 Northern Blvd, Suite 206  
Great Nek, NY 11021  
Тел.: 516-829-DERM (3376)  
Fax: 516-829-2019

64-05 Yellowstone Blvd, Medical office room 101  
Forest Hills, NY 11375  
Тел.: 718-896-DERM (3376)

Принимаем большинство страховок, Медикер



adult & pediatric dermatology

Visit us At our Website:  
AdultandPediatricDermatology.com



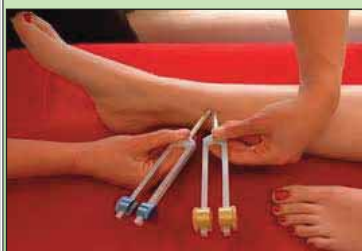
TEL: 718-896-DERM (3376)

## БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,  
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE  
Специализированный центр по лечению болей и заболеваний нервной и костно-мышечной системы



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



**НОВИНКА:**  
впервые в Квинсе и Бруклине!  
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимаем **ВСЕ** медицинские страховки

97-52 64 Avenue  
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"  
(вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. 718-830-0002

Обеспечиваем транспорт

Shomrei Hachomos  
Orthodox Chapels



שומרי החומות  
בית מועד לכל חי

**ЧУТКОСТЬ, СОЧУВСТВИЕ,  
ПОНИМАНИЕ  
И ВНИМАТЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ВСЕГДА С ВАМИ,  
КОГДА ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В ЭТОМ**

קבורה אין ארץ ישראל

**УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ**

Звоните, мы работаем 24 часа

**718-435-8100**

4218 FT. HAMILTON PKWY, BROOKLYN, NY 11219

Fairview  
nursing care center



Fairview Nursing Care Center является лидером в сфере медицинского обслуживания на короткое и длительное время. Медицинский центр расположен в живописном районе Forest Hills с видом на озеро Flushing Meadows, окруженный красивыми садами.

В Центре Fairview созданы все условия для поддержания хорошего здоровья и качественного обслуживания. Центр признан самым лучшим по району в категориях реабилитация и медицинский уход.

Рейтинг работы медицинского персонала Fairview является самым высоким. Этот уровень был достигнут благодаря тщательной подготовке коллектива медработников.

Tel (718) 263-4600 • Fax (718) 263-7593  
69-70 GRAND CENTRAL PKWY • FOREST HILLS, NY 11375  
admissions@fairviewrehab.com

А также, к вашим услугам, медицинский дневной оздоровительный центр Fairview Adult Day Care, предоставляющий многопрофильную медицинскую, реабилитационную, социальную и развлекательную программу, включающую 2-х разовое питание и транспорт.

Tel (718) 251-5600 • Fax (718) 251-9080  
1444 EAST 99th STREET • BROOKLYN, NY 11236

Мы предоставляем следующее:

- Профессиональная помощь медсестер
- Короткое время реабилитации
- Неотложная медицинская помощь
- Послеоперационная помощь
- Уход за тяжелобольными
- Специальная программа обслуживания на длительное время
- Помощь в облегчении болей, смягчения и устранения симптомов
- Религиозный сервис



Glatt Kosher

FAIRVIEW NURSING CARE CENTER • WWW.FAIRVIEWREHAB.COM



г. Иерусалим  
18 августа 2014.

К нашим друзьям в Америке

Дорогие соплеменники!

В эти непростые для Израиля и всего еврейского народа дни мы обращаемся к вам с просьбой поддержать движение «Наш Дом Израиль» в диаспоре.

В октябре 2015 года в Иерусалиме состоится важнейшее мероприятие мирового еврейства – 37-й Всемирный сионистский конгресс. В этом историческом событии примут участие более 500 делегатов еврейских общин всех континентов, которые наравне с депутатами Кнессета будут принимать судьбоносные решения о будущем Израиля в ближайшие годы.

Обеспечение безопасности нашей страны, сохранение Иерусалима как единой и неделимой столицы Израиля, развитие поселенческой деятельности, проведение земельных, образовательных и других реформ в национальных институтах еврейского народа – сегодня зависят от вас, от вашей поддержки!

Русскоязычные евреи Америки имеют право выбора! Используйте его, чтобы направить в Иерусалим достойных представителей общины, которые разделяют взгляды и ценности движения «Наш дом Израиль». Во время ближайших выборов во Всемирный сионистский конгресс, которые пройдут зимой 2015 года, нашу партию в Америке будет представлять избирательный список "American Forum For Israel".

Мы обращаемся к вам с призывом: зарегистрироваться в движении «Наш Дом Израиль» в Америке на сайте [www.beytenu.us](http://www.beytenu.us) и поддержать в январе 2015 года наших делегатов в рамках списка "American Forum For Israel". После регистрации и непосредственно перед выборами вы получите подробную информацию от наших представителей о правилах голосования в печатном и электронном виде.

Поддержите "НАШ ДОМ ИЗРАИЛЬ"!

В следующем году – в Иерусалиме!

Искренне Ваши,

Авигдор Либерман  
Председатель  
партии «Наш дом Израиль»

Фаина Киришнбаум  
Генеральный секретарь  
партии «Наш дом Израиль»

Копии:  
Д-р Дмитрий Шиглик, президент движения «Наш дом Израиль» в США  
Д-р Игорь Бранован, президент «American Forum for Israel»



## КОНГРЕСС БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ США И КАНАДЫ ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



30 ноября, в 11 часов утра, в Центре бухарских евреев (106-10 70 Avenue Forest Hills) состоится заседание президентов общинных центров, председателей фондов, раввинов синагог, представителей средств массовой информации.

### ПОВЕСТКА ДНЯ

1. О создании национального бухарско-еврейского образовательного фонда помощи детям малоимущих семей, матерям-одиночкам, сиротам.
2. О борьбе с миссионерами в общине бухарских евреев.  
Раббай Б.Бабаев, Б.Натанов, Р.Некталов, М.Ниязов
3. О предстоящем визите представителей Конгресса бухарских евреев США и Канады в Узбекистан для участия в выборах в Олий Мажлис (парламент) республики в качестве независимых наблюдателей.  
Б.Кандов, Н. Юшвае, Р. Некталов
4. О подготовке и участии бухарско-еврейской общины Америки в предстоящих выборах во Всемирный сионистский конгресс (Израиль).  
Р.Венников, Б.Кандов.

## ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ



Конгресс Бухарских Евреев США и Канады, приглашает на работу русскоговорящих сотрудников для временного проекта с января 2014 года по апрель 2015. Работа подразумевает сбор голосов в поддержку Израиля. График работы свободный.

### Требования для кандидатов:

- патриот Израиля;
- наличие действующего ID и документа с адресом проживания;

- свободно говорить на русском языке;
- умение общаться ясно и эффективно;
- пунктуальность, самостоятельность, ответственность и нацеленность на результат.

Пожалуйста звоните  
по телефону:  
**1 (888) 998-0807**

# БЕСПЛАТНЫЕ КУРСЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА FREE BASIC ENGLISH CLASS!



## ВЕЧЕРНИЙ КЛАСС EVENING CLASS AVAILABLE

Space is Limited!

Количество мест ограничено!

Pre- Registration required

Регистрация до 22 декабря 2014

Занятия начинаются

с первой недели января 2015

## FREE ESL CLASS

(ENGLISH AS A SECOND LANGUAGE)

at

Bukharian Jewish Community Center

106-16 70th Avenue

Forest Hills, NY 11375



A project of the JCC of Greater Coney Island  
3001 West 37th Street • Brooklyn, New York 11224  
[www.jccgci.org](http://www.jccgci.org)

in conjunction with Bukharian Jewish Community Center

Funded in part by: NYC Department of Youth and Community Services • The New York State Education Department  
Jewish Community Council of Greater Coney Island is an equal opportunity employer/program.  
Auxiliary aids and services are available upon request to individuals with disabilities.

Для регистрации на тестирование (до 22 декабря)  
звоните: 917-600-3422 Boris





# WONDERLAND Jewish Day Care

**ВНИМАНИЮ РОДИТЕЛЕЙ –ХОРОШАЯ НОВОСТЬ:  
ОТКРЫТ ДЕТСКИЙ САД**

**99-06 67th Road, Forest Hill, NY 11375**

**В Forest Hills, одном из самых зеленых районов Квинса,  
открыл свои двери новый детский сад с 2 до 5 лет.**

*В детском саду прекрасно оборудованные, просторные, светлые, классные комнаты,  
где имеется все необходимое для работы с детьми. Классы распределены по возрасту детей.*

**У нас работают профессиональные и квалифицированные учителя, имеющие  
лиценсы штата NY. Используется лучшая методика американских педагогов.**

### МЫ ОБЕСПЕЧИВАЕМ:

- 3-х разовое горячее глат кошерное питание
- Детский сад оборудован по последнему слову техники
- В классных комнатах установлены видеокамеры, компьютеры, интерком.
- Имеется хорошо оборудованная детская игровая площадка.



### УЧЕБНАЯ ПРОГРАММА:



- Английский язык
- Обучение ивриту
- Математика
- Развитие речи
- Музыкальные занятия
- Лепка
- Рисование
- Аппликации
- Утренняя гимнастика
- Физкультура



**РЕГУЛЯРНО ПРОВОДИМ:** Праздничные утренники, детские шоу с участием детей и развлекательно-познавательные экскурсии.

**Для записи детей звоните:**

**718-255-6262**

**646-725-4471**

**Часы работы сада: с 8 утра до 7 вечера. SHOMER SHABBAT.**

**По необходимости предоставляем транспорт.**

Глатткошерный ресторан "Мелодия" под наблюдением  
Badatz Mekor Haim NY  
Rabbi Eliyahu Ben – Chaim  
Kehilat Kashrus of Queens Mashgiach Temidi:  
Avraham Khaimov

# Мелодия

**Глатт-кошерный ресторан  
с высокой репутацией!**

**Новый владелец  
Илья МАТАТОВ  
(212) 933-9730**

**Жора МАТАТОВ  
(718) 577-7864**

**Часы работы:  
с 11 утра – 11 час. веч.  
пятница – с 11 ч. до 3 час.**

**В большом зале –  
на торжества – около 180 чел., на поминки – 250 чел.  
В малом зале – 70 чел.**

Проводим семейные торжества, встречи друзей,  
юбилеи, кооперативные встречи, свадьбы,  
шаби шаббот, рози шаббот, бар и бат мицвы,  
помолвки. ✓

Ресторан делает кетеринги в синагоги,  
иешивы, Jewish Center, а также готовит завтраки  
в ресторане и в любые синагоги Нью-Йорка. ✓

Мы готовим заказы на вынос:  
рыбу, бухарские блюда, бахш, гуштгизда, манты,  
пельмени, сирканиз. ✓



**В субботу вечером  
и воскресенье – живая музыка**

**157-09 72nd Ave Kew • Garden Hills, NY 11367**

**Ресторан «Мелодия» – это уютный красивый престижный ресторан, расположенный в центре Flushing (718) 380-4400**



**СОВРЕМЕННАЯ ЭЛЕГАНТНАЯ МЕБЕЛЬ ИЗ ИТАЛИИ!**

**ГОСТИНЫЕ • СПАЛЬНИ • СТОЛОВЫЕ**

**MODERN FURNITURE**  
*Designs for living*

89-18 QUEENS BLVD  
ELMHURST, NY 11373  
LOCATED AT THE CORNER  
OF 57TH AVE  
IN FRONT OF MACY'S  
**718.505.2594**  
NYFURNITURE.BIZ

**HIGH END FURNITURE**

**CANAL**  
furniture

402 BROADWAY  
NEW YORK, NY  
**212.925.5343**  
CANALFURNITURE.COM

**МОЛОДОЖЕНАМ  
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ!!!**

**ПОДАРКИ ОТ МАГАЗИНА ПОКУПАТЕЛЮ  
С ЭТОЙ РЕКЛАМОЙ!**

**ВОЗМОЖНО ФИНАНСИРОВАНИЕ!**

**BUSINESS HOURS:**  
MONDAY – SATURDAY: 11AM – 8:30PM  
SUNDAY: 12 – 6PM

**COME EXPERIENCE A BIG SELECTION  
OF CONTEMPORARY FURNITURE**

- LIVING ROOMS • DINING ROOMS •
- BEDROOMS • AND MORE!

**FINEST SELECTION  
OF ITALIAN FURNITURE**



**КУПОН  
10% OFF**

# Mazal Tov Adam!



Поздравляем с бар-мицвой юного Адама Бараева – сына нашего друга, певца и композитора Лазаря Бараева и Ольги, внука Якова и Риты Бараевых и правнука великого устоа Авнера Бараева, с одной стороны, и внука Алика и Лео Маллаевых, правнука Маркиэля Маллаева, с другой.

Мы желаем Адаму верного служения Хашему, быть ответственным, честным и порядочным человеком, приносить пользу родной общине, как это делали его именитые деды и прадеды.



Президент Центра бухарских евреев **Симха Алишаев**  
Раббай **Барух Бабаев**  
Главный редактор газеты **The Bukharian Times**  
**Рафаэль Некталов**

**AURA**  
FURNITURE

Monday – Saturday:  
8 am – 8 pm  
Sunday:  
10 am – 6 pm

**101-04 Queens Blvd, Forest Hills, New York 11375**  
**(718) 897-2872**

**РЕСТОРАН** **GLATT KOSHER RESTAURANT**  
Под наблюдением "Магор Хайим"

# VICTORIA



**Алик Симхаев**



**Новый владелец Алик СИМХАЕВ приглашает всех в свой великолепный ресторан провести любое торжество:**

свадьбы, помолвки, бар-, бат-мицвы, юбилей на самом высоком уровне с любимыми артистами.

Зал рассчитан на 200 человек. Мы проводим также поминки (до 300 человек)



**Шеф-повар Яша НЕКТАЛОВ** порадует всех гостей кулинарными изысками

## VICTORIA

347-720-8191 Алик 91-33 63 Drive  
917-804-1075 Давид Rego Park, NY 11375

VHQ 7"בס

**Gabriel's Palace**

*Glatt Kosher*  
**Gabriel's**  
*Restaurant*

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

ВМЕСТИМОСТЬ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ДОМ

Кейтеринг в любых залах Нью-Йорка

**718-397-1818**  
90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374



# VSTRECHA

**GLATT KOSHER RESTAURANT**



**Алекс Аксакалов**

Часы работы с 12 дня до 12 часов ночи  
Вместимость зала до 120 человек

**Каждый вечер – живая музыка, кроме пятницы**

**\$9.95 LUNCH SPECIAL**

**Проводим семейные торжества, субботние трапезы, встречи друзей (шаби шаббот, рузи шаббот), бар- и бат-мицвы, поминки**

98-98 Queens Blvd New York, NY 11374  
**718-263-4444; 917-559-2942**

## ФИНАНСЫ

Чем дальше ухудшается ситуация в российской экономике, тем чаще можно услышать мнения о том, что в глубоком кризисе находимся не мы, а как раз наш основной враг, Америка. Говорится о том, что страна сталкивается с непреодолимыми финансовыми проблемами, что ее долги никогда не будут выплачены и что эпохе доминирования доллара скоро придет конец от союза золотого рубля и возвышающегося юаня.

Обычно критики этих навязчивых идей призывают рационально мыслящих граждан обратить внимание на очевидные вещи: что на мировых рынках Forex ежедневно совершается операций на \$5,8 трлн и что только 1,9% приходится на сделки с юанем или рублем; что никто из ведущих стран не дежит свои резервы в этих валютах и что Россия пока так и не продала ни одного барреля нефти за рубли, хотя и рассказывает об этих намерениях уже восемь лет. Приводятся и другие аргументы, но потом очень часто даже многие «либералы» отмечают, что, конечно, в долларовой системе масса всяких изъянов и ее в будущем придется совершенствовать.

Я готов утверждать иное. Система, основанная на доминировании доллара, в том ее виде, в каком она сложилась после 1971 года, – единственная адекватная реалиям современного мира финансовая система; более того, любая из тех, что могут прийти ей на смену, станет бедствием для экономики не только развитых стран, но и любых нынешних оппонентов Америки.

Постараюсь объяснить это «на пальцах».

**1** В 1971 году США, отказавшись от «привязки» доллара к золоту, запустили механизм современного экономического роста. До этого времени денежная эмиссия определялась золотым запасом и потому была ограничена. Правительства не способны были долго финансировать бюджетные дефициты. Государства не могли закупать за рубежом товары, не продавая собственные. Во многом поэтому кризисы становились все сильнее. Причины Великой депрессии 1929–1932 годов во многом состояли именно в этом. Бюджет США в те годы оставался сбалансированным, но спасти экономику ФРС не могла. То же происходило в Европе, где держались за золотой стандарт. Результатом стало обрушение экономики ведущих стран на 22–30%, политические пертурбации и Вторая мировая война. Сейчас, как бы кто ни критиковал американские власти, отсоединение доллара (и остальных ведущих валют) от золота сделало возможным относительно простой и безболезненный выход из рецессий. Кризис

## МИР БЕЗ ДОЛЛАРА – МЕЧТА ИДИОТОВ

ПОЧЕМУ СОВРЕМЕННАЯ ФИНАНСОВАЯ СИСТЕМА – ЛУЧШАЯ ИЗ ВОЗМОЖНЫХ



2008–2009 годов не обрушил мировую экономику, не подорвал основы глобальной политики и не привел к войне – и все потому, что американцы смогли увеличить баланс ФРС на \$1,8 трлн и дефицит бюджета на \$5,5 трлн всего за четыре года. Кому стало от этого плохо? Никому. Кто-то мог бы в современном мире сделать что-то подобное? Никто. Есть вопросы? Не должно бы быть, но встраиваются.

**2** Соединенные Штаты выступают одним из главных покупателей на планете – практически всего. Даже теряя свои позиции, они остаются с явным отрывом самым крупным импортером в мире (на \$2,3 трлн в 2013 году). Это означает, что именно Америка позволяет всему миру производить – и, в отличие от России, не отгораживается от него барьерами и запретами. Когда в 1997–1998 годах азиатские страны столкнулись с мощным кризисом (в котором были виноваты только они) и их валюты обесценились в 2–5 раз, США не ввели никаких ограничений на импорт, хотя, с точки зрения конкуренции, это был колоссальный удар по американским производителям. По сути, именно Америка десятилетиями позволяла азиатским государствам добиваться ускоренного развития. У Азии не было иного покупателя, кому она могла бы сбывать свои товары как в бездонную бочку. При этом, я хочу заметить, Китай и остальные страны региона оказались неблагодарными партнерами: они стабильно «недокупают» американские товары, предпочитая давать США деньги в долг. За кризисы последних лет несет ответственность не только Америка, которая занимала средства, но и Китай и иже с ним, которые скопили у себя более \$6 трлн. Получи Соединенные Штаты такой дополнительный спрос, они росли бы по 10% в год. Но они его не получили. Зато Китай поднялся.

**3** Стоит отметить, что даже самые большие патриоты не спорят с тем, что экономика нашей страны «поднялась» на нефти. Которая подорожала с \$2,24/бар в 1971 году до \$111,26/бар в 2011-м. А вот теперь следует напомнить одну вещь: за эти 43 года доллар обесценился в 5,8 раза. Иначе говоря, Россия сегодня находится «на плаву» и даже еще чем-то возмущается на международной арене практически только потому, что мир (читай: Америка) покупает ее нефть (и не только ее) по цене, растущей в... 8,5 раз быстрее долларовой инфляции. Кто-то сомневается, что это так? Может быть, те, кто много говорит о «золотом рубле»? Тогда очень простой расчет: в 1971 году при четком курсе доллара в \$35/унцию и цене нефти в \$2,24/бар одна унция золота покупала 15,62 барреля нефти. В 1990 году при ценах на золото в \$383/унцию и цене нефти в \$23,7/бар одна унция золота покупала 16,14 барреля нефти. В 2011-м при \$1571/унцию и \$111,2/бар – 14,12. То есть это соотношение практически не колебалось, если сгладить его хотя бы на пятилетних интервалах. А это значит, что если бы сейчас доллар был привязан к золоту, то при той же инфляции, которая была в США в последние полвека, баррель нефти стоил бы... \$13. А скорее бы и не стоил, так как инфляция оставалась бы существенно ниже. Многим стоит напомнить, что происходило в России, когда цены на нефть были такими? Хочется верить, что еще никто не забыл.

**4** Еще один важный момент сводится к тому, что за последние десятилетия доллар естественным образом обрел роль стабилизатора мировой финансовой системы. Когда в Корею, Аргентине или России начинается финансовый кризис, что происходит с их валютами? То, что мы видели в 1997-м в Корею, в 1998-м в России и в 2001-м в Ар-

гентине. Они обваливаются в разы за несколько месяцев. Что происходит в Соединенных Штатах, когда их экономика входит в штопор? Доллар растет: в 2008–2009 годах он укрепился на 25–40% практически ко всем ведущим мировым валютам. Почему? Ответ прост: как глобальная валюта, доллар является главным средством международного кредитования. Около 78% всех трансграничных кредитов сейчас выдано в долларах. Если мировая экономика входит в кризис, первым желанием должников является купить доллары, чтобы гарантировать возможность расплатиться по обязательствам. Доллар идет вверх, процентные ставки по нему падают, и Америка получает возможность передохнуть и перегруппироваться. Потом начинается подъем, доллар снижается, все «возвращается на круги своя». С финансовым рынком, на котором капитализация одной Apple превышает стоимость всех акций, выпущенных российскими компаниями, Соединенные Штаты могут позволить себе быть «балансиром» всех мировых финансов. Кто-то еще готов взять на себя эту функцию? Желающих пока нет.

**5** Соединенные Штаты не допускали дефолта по своим финансовым обязательствам с 1862 года. И, риску сказать, не допустят его еще 150 лет в будущем. Почему? Ответ очень прост: страна, которая торгует в национальной валюте, как показал в свое время Пол Кругман, не имеет внешней торговли. Страна, которая занимает в собственной валюте, не имеет внешнего долга. Это России, чтобы отдать те \$700 с лишним миллиардов, которые набрали в качестве кредитов «эффективные менеджеры» разных госкомпаний, нужно что-то продать (за доллары, евро или юани – не важно). Но не США, которые могут с легкостью раздуть баланс ФРС и «снять с кончика пера» те \$5,95 трлн, которые страна должна остальному миру (остальная часть 17-триллионного госдолга держится самими американцами, если кому интересно). И кто-то отказался бы от возврата? Нет. Хотя такая мера привела бы к мощному скачку долларовой инфляции в остальном мире, выгодному, опять-таки, прежде всего, самой Америке, так как увеличила бы спрос на американские активы и дала бы мощный толчок американской экономике.

**6** Ой!.. Уважаемые коллеги из «Сноба» жестко указали мне, что не нужно злоупотреблять вниманием читателя, растягивая текст более чем на 8 тысяч знаков. Так что каждый может продолжить сам, но даже отмеченного достаточно, чтобы убедиться: мир без доллара может быть сегодня лишь мечтой идиотов. И если что и может пугать, то лишь то, сколько их вокруг нас.

Владислав Иноземцев

**Россельхознадзор заподозрил Швейцарию в реэкспорте из стран Евросоюза растительной продукции, попавшей под российское эмбарго.**

Как отмечается в сообщении, после введения Москвой продовольственного эмбарго поставки растительной продукции из этой страны возросли в среднем вдвое, а яблок – в 400 раз.

Из-за этого у ведомства возникли подозрения, что не все эти товары являются действительно швейцарскими.

"В этой связи необходимо выяснить действительный источник экспортируемой в Россию продукции и принять все необходимые меры, чтобы из-за действий международных мошенников не пострадали интересы добросовестных производителей аграрной продукции", – говорится в за-

## РОССИЯ ПОДОЗРЕВАЕТ ШВЕЙЦАРИЮ В РЕЭКСПОРТЕ ПРОДУКЦИИ

явлении ведомства.

Россельхознадзор направил в Швейцарию несколько запросов, чтобы уточнить объемы производства некоторых видов продукции. Российское ведомство рассчитывает получить от Швейцарии эти данные до 5 декабря.

В противном случае Россия может ввести временные ограничения на поставки овощей и фруктов из Швейцарии, отмечается в сообщении Россельхознадзора.

## ДВОЙНОЙ КОНТРОЛЬ

В августе Россия в ответ на международные санкции ввела запрет на импорт молочной, мясной, рыбной продукции, а также овощей и фруктов из ЕС, США, Канады и Австралии.

Продуктовое эмбарго, введенное Россией против стран Евросоюза в качестве ответных мер на санкции, пока не затронуло Швейцарию, которая не является членом ЕС.

Ранее Россельхознадзор сообщил, что заподозрил Белоруссию в реэкспорте "запрещенной" продукции из стран ЕС, а поэтому с понедельника ввел двойной контроль грузов, следующих из Белоруссии в Россию или транзитом.

Точных оценок того, какое количество товаров проходит белорусско-российскую границу в качестве транзита в Казахстан, а затем оседает в России, эксперты не дают. По данным представителя ведомства, выборочный анализ грузов показал, что доля такой продукции может составлять около 20%.

Ранее в реэкспорте запрещенных товаров из ЕС Россельхознадзор заподозрил Казахстан, Боснию и Черногорию.

## КАЛЕНДАРЬ

Известный американский писатель О'Генри описывает День благодарения в своем рассказе «Во имя традиции» следующим образом: «Есть в году один день, который принадлежит нам. День, когда все мы, американцы, не выросшие на улице, возвращаемся в свой отчий дом, лакомясь печеным и дивимся тому, что старый колодец гораздо ближе к крыльцу, чем нам казалось. Да будет благословен этот день! Что-то говорится в эти дни о пуританах, только никто уже не может вспомнить, кто они были. Во всяком случае, мы бы, конечно, намяли им бока, если бы они снова попробовали высадиться здесь».

Согласно общепринятой версии День благодарения впервые был отпразднован в 1621 году английскими колонистами, второй год жившими в Плимутской колонии. Предыдущая зима была очень голодной, новая также сулила колонистам мало хорошего. Губернатор решил поднять дух поселенцев и организовал праздник, который совместно отметили колонисты и их соседи-индейцы из племени Вампаноаг, при помощи которых европейцы смогли выжить на новом месте. Совместная трапеза и стала первым празднованием Дня благодарения. Колонисты-пуритане привнесли в праздник глубокий религиозный смысл - они увидели в нём новый способ поблагодарить Всевышнего за милости.

В 1782 году Континентальный Кон-

# ДЕНЬ БЛАГОДАРЕНИЯ СТАНЕТ ДНЕМ ШОППИНГА?

История одного из наиболее популярных американских праздников перемешана с мифами



гресс (предтеча Конгресса США) объявил День Благодарения общенациональным праздником. Впоследствии различные президенты и отдельные штаты принимали аналогичные решения. Однако постоянная традиция праздновать День благодарения в последний четверг ноября была окончательно установлена президентом Абрахамом Линкольном в 1863 году – Линкольн таким образом пытался сплотить разделенную Гражданской войной нацию.

Однако, первенство Плимутской колонии – сомнительно. Дело в том, что в 1598 году, неподалеку от тexasского города Эль-Пасо аналогичный по смыслу фестиваль был проведен испанскими переселенцами, преодолевшими более 350 км по пустыне. А в 1619 году схожий праздник был проведен на плантации

Беркли, вблизи столицы Вирджинии – Ричмонда (с 1958 года вирджинцы проводят на плантации соответствующие торжества – в 1963 году президент США Джон Кеннеди признал справедливость претензий плантации).

Позднейшие исторические исследования также показали, что проведение Дня благодарения в последний четверг ноября, скорее всего, не вполне обосновано. Дело в том, что по версии легенды, изложенной в дневнике губернатора Плимутской колонии, все торжества продолжались четыре дня и проходили под открытым небом, что, мягко говоря, сомнительно, поскольку в конце ноября в Новой Англии – обычно крайне холодно. Поэтому, есть предположения, что праздник отмечался в сентябре, максимум – в начале октября.

Определенные проблемы также связаны с традиционным – в современных США – меню праздника, в обязательном порядке включающим индюшку, тыквенный пирог, картофельное пюре или сладкий картофель, а также клюквенное варенье (подается в качестве соуса). В дневнике губернатора указано лишь, что на столе была дичь и плоды. Вероятнее

всего, основу мясного стола составляли не индюшки, а олени – поскольку в тогдашних условиях было достаточно сложно сохранить и приготовить достаточное количество индюшатины, необходимое для того, чтобы накормить несколько сот человек.

Пюре (требует добавления молока и масла) в меню пуритан появилось через несколько десятилетий. Сладкий картофель выращивается в тропиках и в меню первого праздника очевидно не входил. Пироги первые колонисты также пекли редко – они не успели обзавестись необходимым количеством утвари и печей. Клюквенное варенье в привычном нам виде колонисты также приготовить не могли из-за отсутствия сахара.

С Днем благодарения в США связан ряд нерушимых традиций. Во-первых, все члены семьи должны собраться за праздничным столом, на котором стоит блюдо с индейкой. Вторая составляющая – благотворительность: американцы активно помогают тем, кому повезло в жизни меньше, чем им. Иные проявления праздника – от костюмированных парадов до обращений президента имеют лишь второстепенное значение.

Перенос на стр. 39

## МЕДИЦИНСКИЕ МИФЫ

**Вы наверняка видели это в кино: удар по голове - потеря памяти, потом еще один удар - и память возвращается. Корреспондент BBC Future выяснила, случается ли такое в реальной жизни.**

Лягушонка Кермита сбивает такси. Он перестает узнавать друзей и даже не помнит, как его зовут. А когда он высмеивает идею романтических отношений лягушки и свиньи, разъяренная Мисс Пигги отправляет его в нокаут. Очнувшись, Кермит вновь обретает память.

Сюжетный ход, при котором амнезия излечивается повторным ударом по голове, был использован не только в вышеописанных сценах из фильма "Маппеты завоевывают Манхэттен". Он применялся и американским комическим дуэтом Лорела и Харди, а еще раньше, в конце 1920-х годов, использовался в сериале "Тарзан-тигр". Есть и другие примеры.

Конечно, вряд ли стоит ориентироваться на "Маппетов" как на пособие по неврологии, но многие верят, что память можно вернуть таким образом. В исследовании, проведенном в США в 2004 году, почти 42% респондентов согласились с утверждением: "В некоторых случаях повторный удар по голове помогает вспомнить забытое". На другой стороне Атлантики, в Британии, это утверждение сочли верным 26% опрошенных.

Но на самом деле это миф, несмотря на то, что его нежно любят сценаристы. У трети людей, получивших мозговые травмы, остаются "островки памяти" - они помнят только какие-то определенные вещи. Эти симптомы могут наблюдаться от нескольких минут до нескольких месяцев. Травмированные нередко начинают путаться, ошибочно полагая, что они находятся на работе, опаздывают на встречу или даже захвачены в заложники.

Реальная амнезия не похожа на киношную, где очнувшиеся от комы люди не помнят ничего из своего прошлого. Такое может случаться, но редко. Подобные случаи, и более распространенный вариант, при котором наблюдается частичная потеря памяти, называются ретроградной амнезией. Еще более часто встречается антероградная амнезия, при которой больной утрачивает способ-

может быть ослаблен. Это получило название "синдром второго удара", но этот диагноз пока спорный, так как он наблюдался в статистически недостаточном количестве случаев.

Было несколько отдельных эпизодов, когда молодые спортсмены возвращались к тренировкам после мозговой травмы, получали повторную и неожиданно умирали. Эти ин-



# УДАР ПО ГОЛОВЕ МОЖЕТ ВЕРНУТЬ ПАМЯТЬ?

ность запоминать события, происходящие после травмы. Это случилось, к примеру, с американским пациентом, получившим всемирную известность под инициалами Г.М. (он был объектом самых детальных в истории исследований человеческой памяти) - но он при этом по-прежнему помнил, кто он такой и где прошло его детство.

Какой бы тип амнезии не развился у человека в результате мозговой травмы, при помощи повторного удара по голове нельзя восстановить поврежденные участки. Ударом порой можно починить барахлающий телевизор, а вот мозг - не получится.

При этом у людей, перенесших травму мозга, выше шансы получить повторную. Одна из причин - потому что в результате первой травмы может нарушиться равновесие или снизиться внимание. Другая причина чисто статистическая: зачастую первая травма получается при занятиях экстремальными видами спорта или на опасной работе, и если не изменить образ жизни, то возможны и последующие несчастные случаи.

Повторный удар по голове не только не устраняет симптомы первоначального, но может вообще оказаться смертельным, так как мозг к этому моменту

циденты привели к принятию новых правил в Национальной лиге американского футбола в США: была установлена минимальная продолжительность перерыва в занятиях футболом после потери сознания на поле.

Но другие специалисты, к примеру, невролог Пол Макрори из Мельбурнского университета в Австралии, считают "синдром второго удара" мифом. Макрори не ставит под сомнение серьезность этой темы, но полагает, что свидетельства, уводящих эти смерти с первоначальными травмами, недостаточно. По его мнению, спортсмены гибли от опухоли мозга, полученной исключительно при второй травме.

Чья бы точка зрения ни оказалась верной, в любом случае уже понятно, что повторные удары не помогают при амнезии. Однако известно еще одно редкое и малоизученное медицинское состояние, которое, возможно, и легло в основу популярного сценарного хода. Оно называется диссоциативная фуга и характеризуется полной потерей памяти о прошлых событиях в жизни - забывается даже собственное имя. Как правило это происходит в результате тяжелых, психологически травмирующих событий.

Такие люди могут неожиданно приехать в другой город, совершенно не

помня ничего о себе. Обычно их память через какое-то время возвращается, и механизм этого явления до конца не понятен. Впоследствии их воспоминания о периоде фуги тоже могут быть расплывчатыми. Такое течение заболевания больше похоже на то, что мы видим в кино. Но ни наступление диссоциативной фуги, ни выход из нее не бывают связаны с ударами по голове.

В итоге ясно одно: полная потеря памяти в период между двумя несчастными случаями дает богатую пищу для писательской фантазии. Но с реальностью это художественное допущение имеет мало общего.

Правовая информация. Эта статья содержит только общие сведения и не должна рассматриваться в качестве замены рекомендаций врача или иного специалиста в области здравоохранения. Би-би-си не несет ответственности за любой диагноз, поставленный читателем на основе материалов сайта. Би-би-си не несет ответственности за содержание других сайтов, ссылки на которые присутствуют на эту страницу, а также не рекомендует коммерческие продукты или услуги, упомянутые на этих сайтах. Если вас беспокоит состояние вашего здоровья, обратитесь к врачу.





# NISAN & SONS MONUMENTS


## ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ



- ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



**2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234**  
**Tel: 718 258 5811**





email: nisanmonuments@gmail.com    www.nisanandsonsmonuments.com

# ПАМЯТНИКИ



## David's STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших памятников на интернете  
[www.davidstonedecor.com](http://www.davidstonedecor.com)

*Гагик Карагезян*  
 Заслуженный художник Армении





Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230  
 (718)437-1895 • (877)437-1895  
 WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER  
 invites you to

# father & son

Program

drinks!


French Fries!

Starting November 8

Every Saturday Night  
**7:00 PM**  
 Lower Level

pizza!

prizes!



BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER  
 106-16 70 Ave  
 Forest Hills, NY 11375

Leilui Nishmat Raya bat Mazal Yusupov

# ОБРАЩЕНИЕ



Уважаемые члены общины бухарских евреев Америки!

Просим Вас принять участие в благотворительном мемориальном вечере, посвященном светлой памяти выдающейся еврейской женщины, почетного президента фонда «Эмет ве Эмуна», человека, спасшего тысячи жизней наших соплеменников, – доктора Мины Зельмановны Лазаревой (1925-2014).

Вечер состоится в воскресенье, 7 декабря 2014 года, в 7 часов, в ресторане «Лямур» (102-11 Queens Blvd., Forest Hills).

Всю свою жизнь Мина Зельмановна посвятила служению народу. Благотворительный фонд «Эмет ве Эмуна» приглашает вас всех воздать должное памяти бескорыстного и честного человека, и принять участие в этой благотворительной акции. Все собранные в этот вечер средства будут направлены на поддержку малоимущих евреев Самарканда.

Те, кто не имеют возможности почтить память М.З. Лазаревой личным присутствием, могут отправить чек по адресу:  
 Emet ve Emuna, 455 Ocean Parkway, Suite 2J Brooklyn, NY 11218.

**Просьба сообщить заранее о своем участии по телефону:**  
 917-662-4085 – Юрий; 347-881-6209 – Нисон;  
 718-915-2728 – Рена

## ПРОЗА



Юрий  
ЦЫРИН,  
Нью-Йорк

# БОЮСЬ НЕ СМЕРТИ Я...

## Повесть-эссе в моих дневниковых записях с комментариями

### Сокращенная версия

Боюсь не смерти я.  
Нет, нет!  
И не предсмертного мученья.  
Боюсь до смерти отлучения  
От увлечений юных лет.

Василий ФЕДОРОВ

Окончание.  
Начало в №№ 660–667

### ИЗ ГЛАВЫ «АСПИРАНТУРА ИНСТИТУТА ГЕОЛОГИИ И РАЗРАБОТКИ ГОРЮЧИХ ИСКОПАЕМЫХ (ИГИРГИ), Г. МОСКВА, 1963 – 1965 ГОДЫ

\*\*\*

Решение поступить в аспирантуру я принял внезапно, по настоянию жены. Сам бы я, пожалуй, проигнорировал попавший в мои руки рекламный листок, приглашающий желающих специалистов сдавать вступительные экзамены в аспирантуру знаменитого института ИГиРГИ, имеющего двойное подчинение: Академии Наук СССР и Министерству нефтяной промышленности. К этому времени я успел повысить квалификацию в области приборов на инженерном потоке Казанского авиационного института и продолжал увлеченно трудиться в уже родном Казанском филиале ВНИИКАнефтегаз. Мне было вполне хорошо и там. Но моя Таня стала мыслить стратегически.

Она убеждала меня, что тот комплекс знаний, которым я теперь обладаю (знания и по строительству скважин, и по современным электронным приборам) позволит мне сделать оригинальную и интересную диссертационную работу.

Так и получилось.

В конце 1965 года я успешно прошёл предварительную защиту диссертации, а в апреле 1966 года учёный совет ИГиРГИ присудил мне учёную степень кандидата технических наук, и меня оставили в институте младшим научным сотрудником.

В начале октября 1966 года мне вручили соответствующий диплом; я тогда уже трудился в той же должности во ВНИИ буровой техники, куда была переведена вся наша лаборатория (по решению министерства, в порядке совершенствования организации науки). ВНИИ буровой техники стал моим пристанищем на десятилетия, здесь со временем я защитил докторскую диссертацию, здесь получил звания заслуженного изобретателя России и почётного нефтяника.

Но тяга к литературному творчеству меня по-прежнему не оставляла...

Мне в руки попал дневник Жюлья Ренара – крупного писателя Франции конца 19-го – начала 20-го веков. Не могу не написать одного прекрасного высказывания этого человека. Данное высказывание может стать лозунгом каждого, кто идёт в жизнь, полный сил, надежд и помыслов.

«1887. Без числа.

...Сильные волей не колеблются. Они садятся за стол, они обливаются потом. Они доведут дело до конца. Они изведут все чернила, они испишут всю бумагу. И в этом отличие талантливых людей от малодушных, которые никогда ничего не начнут. Литературу могут делать только воли. Самые мощные воли – это гении, те, что не покладая рук работают по восемнадцать часов в сутки. Слава – это непрерывное усилие».

### ИЗ ГЛАВЫ «ВНИИ БУРОВОЙ ТЕХНИКИ, Г. МОСКВА, НАЧАЛЬНОЕ ТРЕХЛЕТНИЕ РАБОТЫ, С 1966 ГОДА»

\*\*\*

В моей научной работе возникают контуры самостоятельной тематики: создание высокотехнологичных устройств для радикального повышения качества разобщения пластов при креплении скважин. Похоже, что мне будет доверено руководство творческой группой. Это, конечно, вдохновляет, и хочется поразмышлять о принципах дальнейшей деятельности.

Нужно добросовестно работать по текущей научной тематике, позволять себе смелые творческие увлечения (в том числе, и отклонения от плановых дел), по возможности активно публиковаться в научно-технических изданиях и изобретать (не опускаясь до халтуры), следить за логикой жизни в отрасли и внимательно учитывать её, систематически читать научно-техническую литературу, обязательно вести личную картотеку полезных литературных источников.

Ни в коем случае не пресекать литературные увлечения, считать их не менее важными для меня, чем научно-технические. Но и не форсировать литературные занятия, если для них нет нормальных условий. Институт направляет меня сейчас именно на те задачи, которые в полной мере соответствуют моей квалификации и творческому настроя.

В моём положении не быть «лежащим камнем» – это значит никогда не быть сонным в том реальном деле, которое выполняешь, и не чуждаться побочных дел, если они доступны и вдохновляют. Побочное дело можно превратить и в главное, если логика жизни такое подскажет.

В общем, не надо мне никаких рамок в работе и творческих увлечениях, кроме честности.

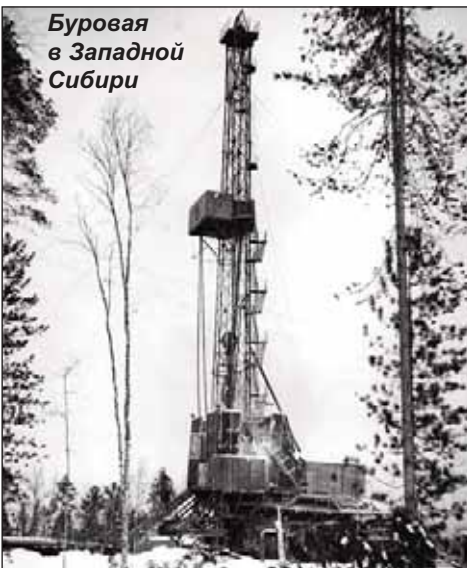
Вот так, пожалуй, в основном и завершился период нравственного и делового становления моей души. Непростым, подчас мучительным было для меня это становление. Но с гордостью утверждаю: я ни в тот период, ни позднее не изменял творчеству, ощущая, что оно и есть моё призвание.

Сегодня твердо понимаю, что формы творческой деятельности человека могут меняться – это зависит от многих обстоятельств нашей жизни. Главное – творческая личность не должна расставаться с творчеством, это стало бы её драмой, её бедой...

Буду заканчивать своё повествование. Я не планировал подробно рассказывать в данной повести-эссе о своей дальнейшей долгой научной и изобретательской деятельности – это совсем другая история, это история десятилетий.

О том, что было впоследствии, – напишу здесь лишь несколько слов.

Итак, начался 30-летний вдохновенный период моей самостоятельной работы в науке. Я руководил творческими группами, затем научными лабораториями до конца 1999 года, до ухода на пенсию и, соответственно, до снятия ограничений со своего скромного литературного творчества, которое упорно сдерживал, стремясь сосредоточиться на научной работе и изобретательстве.



Буровая  
в Западной  
Сибири

Тот замечательный период был посвящён не только новым разработкам в области строительства скважин, но и реализации этих разработок в производстве, особенно на крупнейших нефтяных месторождениях Западной Сибири. Достигнутые успехи требовали очень напряжённой работы, стойкого преодоления неудач, бесчисленных и, как правило, долгих командировок в нефтяные регионы и на заводы-изготовители. Я со спокойной совестью вспоминаю те годы поисков, ударов судьбы и радостных свершений.



Выступаю  
перед учёным  
советом  
ВНИИ  
буровой  
техники.  
1986 год

Замечу, что взлет литературной активности начался у меня на американской земле, но почти полностью посвящён российской жизни и, в некоторой мере, моим соотечественникам, живущим ныне в Нью-Йорке. О своем пребывании в этом мегаполисе я недавно написал так:

*Я иммигрант – имел на то причину.  
И о причине никогда не лгал:*

*Весь мой резон –  
стареть поближе к сыну,  
Россия ж,  
как и прежде, дорога.*

*...Я в парке томика Пушкина читал,  
Вдруг оглушен был*

*баритоном резким:  
«Зачем теперь нам*

*Пушкин с Достоевским?  
Им здешняя культура не чета!»*

*...И жалко мужика мне стало вдруг,  
За ту,  
в безродность,  
зычную игру...*

Наша семья воссоединилась в Нью-Йорке в конце 1999 года, здесь уже около девяти лет жил мой сын. Он ждал нас, родителей, мы всегда были очень дружны с ним и в пенсионном возрасте решили «стареть поближе к сыну».

В заключение своего повествования, мне хочется, перескочив через десятилетия, привести Вам, уважаемый читатель, свою дневниковую запись от 28 ноября 2000 года:

«Впервые обращаюсь к дневнику в Америке. Уже год мы с женой живем здесь, рядом с сыном, который очень ждал нас...

Иногда становится грустно из-за того, что нет уже в жизни заведенной пружины бурной служебной деятельности. Был некий наркотик – нагромождение дел. Даже когда оно становилось непосильным, душу согревало ощущение своей нужности отрасли, чуть ли не всему человечеству... Но вот что нельзя забывать. Я посвятил жизнь созданию нового и борьбе за его реализацию, и та судьба давно показала мне, что творчество, да и вообще увлеченность добрыми делами всегда дают человеку жизненные силы. Это так многообразно! Это – вне возраста. Пока это остается со мной, я буду иметь стимул для жизни. К счастью, я могу писать короткие лирические зарисовки в прозе (иногда вперемежку со стихами), которые публикуются здесь и находят отклик в душах людей...

Да, силы для жизни нужно искать только в себе, в работе своей души, в своих заботах, надеждах и увлечениях. И нет другого пути!»

## VAYETZEI



**Rabbi Asher  
VAKNIN,**  
Youth Minyan  
of BJCC

In this week's parsha, Jacob sets off to his Uncle Lavan's town to find a wife. When Jacob arrives and meets his cousin Rachel, he decides that this is the one for him. Jacob is so enthralled with the shidduch ("match"), that he agrees to work a full seven years for Uncle Lavan before earning the right to marry Rachel. In fact, the Torah reports that Jacob's excitement was so great that the seven years "seemed to him like only a few days" (Genesis 29:20).

The appointed day finally arrives, and Lavan invites the entire town to the wedding festivities. Everyone is celebrating - everyone except for Rachel's older sister, Leah, who has remained single with her fate undecided. Jacob, not known to be naïve (recall how he cleverly wrested the birthright away from his brother Esav), suspects that Lavan might covertly try to marry off his older daughter Leah that night instead.

Since brides traditionally wear a veil covering her face, Jacob arranges a "secret password" to guarantee it will in fact be his beloved Rachel under the chuppah.

Picture the scene: Hundreds of guests have arrived. The caterer, band and photographer are all ready and positioned. Jacob stands expectantly under the chuppah and... here comes the bride! Because she is veiled, nobody knows that Lavan had pulled the old switcheroo - and it's really Leah in

# The Greatest Achievement

the wedding dress!

What would we expect to happen next? When Jacob asks the bride for the secret password, Leah would be standing there dumbfounded. With the ruse confirmed, Jacob would lift the veil and reveal Lavan's deceit. The crowd would gasp as, disgraced, Leah runs from the room crying.

But that's not the way it worked out. Instead, when Leah arrived under the chuppah, she gave the correct password. Why? Because Rachel, knowing what a terrible embarrassment her sister would suffer if the ruse were to be revealed at that moment, told Leah what to say. In order to spare embarrassment, Rachel was actually willing to give up the husband she'd waited patiently for seven years! (see Talmud, Megillah 13b)

Imagine being engaged to be married, but due to circumstances scheduling the wedding seven years in advance. Finally the great day arrives. Would you ever consider giving it all up to spare someone from embarrassment?

Rachel achieved greatness because she was willing to do just that.

## BIBLICAL ETHICS

The Torah has built-in laws to safeguard the principle of not embarrassing anyone:

- In the times of the Holy Temple, offerings brought for serious transgressions were processed in a nondescript location, so that onlookers were not able to identify the specific reason why the offering was being brought. (Leviticus 6:18; Talmud - Sotah 32b).

- Similarly, when a person confesses their mistakes (as we do on Yom Kippur), it should be done in a way that is not audible to others.

- In the laws of damages, one person can sue another not only for physical damages, but for emotional distress as well - specifically for the pain of embarrassment. (Maimonides, Laws of Damages 3:1, 3:7)

- In listing the levels of charity, one of the highest degrees is when neither the giver nor the receiver knows each other's identity. This minimizes any embarrassment the poor person may feel. (Maimonides, Laws of Tzedakah 10:7-14)

- In the story of biblical Bilaam and his talking donkey, an angel slays the donkey so that it won't be a continuing source of embarrassment to Bilaam. The Torah even demands sensitivity to an evil person! (Numbers 22:33 with Rashi, Midrash Bamidbar Rabba).

- When being called up to the Torah for an Aliyah, a person should publicly chant the verses himself. However, since many are unable to read properly, the Sages mandated that one person be appointed to read for everyone, to avoid embarrassment for those who cannot read for themselves.

The Talmud goes so far as to say that embarrassing another publicly is comparable to murder. Blushing is caused by blood rushing to the spot, causing the face to turn red; the blood then drains, causing the face to turn white. "Draining another's blood" is an act which resembles murder. On a deeper level, embarrassment can "kill" a person emotionally.

## RACHEL'S REWARD

The Midrash (Genesis Rabba 82:10 and Pesikta Eichah Rabbasi 24) describes how Jacob buried Rachel alongside the road in Bethlehem, not in Hebron like the other patriarchs. He foresaw how the Jews would pass by Bethlehem on their way to exile, and wished that Rachel would sense their anguish and pray for them.

A thousand years later, the Jews erected an idol in the Holy Temple, and God sought to destroy Jerusalem. The souls of the Jewish patriarchs and matriarchs pleaded with God to spare the Jews from permanent exile. In exchange for God's assurance, Abraham offered all the merit of having brought monotheism to the world. But God said that would not suffice. Isaac pleaded with God in the merit of his willingness to be sacrificed on Mount Moriah; that too was rejected as insufficient. Jacob, Moses and others presented their merits - but none would suffice.

Rachel's soul then presented itself before God. "Master of the Universe," she began, "I waited seven years to marry my beloved Jacob. When the wedding day finally arrived, my father schemed to switch me with Leah. I realized that she would be put to shame, so I had compassion and gave her the password. I overcame my own feelings and was not jealous. I allowed a competitor into my home. So if I was able to do it, then all the more so You, God, should not be strict about the idolatrous 'competitor' in Your home."

Immediately, God's compassion was aroused. He said, "Don't

cry over the exile, Rachel. For your sake I will return the children of Israel to their homeland once again." (see Jeremiah, chapter 31)

## PLAIN FOLK, GREAT DEEDS

In the Western world, the "big" achievements typically get all the attention. Politicians, celebrities, and business tycoons are splashed on magazine covers and glorified as symbols of power and influence.

That is a distortion of reality. Because if you ask 100 people to name the greatest influence in their life, chances are none will mention an Olympic gold medalist or a U.S. President. The most common response is parents and teachers. They have molded and shaped who we are - not because of any dramatic, life-changing discoveries, but because they consistently demonstrated care and compassion.

This is the lesson that God is teaching us by accepting Rachel's prayer above all the others.

Rabbi Moshe Feinstein, the leader of 20th century American Jewry, was picked up by a student to take him to an appointment. The driver helped Rabbi Feinstein into the car, then closed the door. Upon arriving to his destination, Rabbi Feinstein was greeted by another student who noticed that his hand was crushed and bleeding. "What happened?" he asked. Rabbi Feinstein explained: "The driver closed my hand in the door, but I didn't say anything so not to embarrass him."

In life, we inherit many things from our ancestors: medical conditions, hair color, wealth. We inherit spiritual DNA as well. When Rachel exhibited character beyond the bounds of human expectation, that genetic coding is ingrained for all eternity, giving us the innate potential to rise to those heights. Our task is to actualize that into reality.

In the midst of the most horrific nightmare, these righteous women are reaching out to the Jewish world with a message of hope.

After the horrific attack in the shul in Har Nof last week, I couldn't sleep for the next few nights. I couldn't stop thinking about the widows and the orphans. I couldn't stop thinking of the nightmarish scene of that morning. The chaos, the pain, the sheer shock of the immensity of the loss.

The faces of the innocent fathers who were murdered kept flashing before my eyes. Their smiles in the photos, the warmth and wisdom that shone through their eyes that was now gone from this world forever. During the day it was easier to distract myself. Work silenced my thoughts and distracted my heart. I fell gratefully into the usual hectic pace of our life - running, getting the kids off to school, working, dinner, homework, bedtime, and then reset.

But after work on Thursday I found myself in the kitchen gathering all the ingredients for the Shabbos cooking, and I felt a lump of grief return to where it had been lodged in my throat all week. Where would the widows go this Shabbos? Who would make Kiddush at their tables? How would the orphans be able to sit beside their fathers'

# From the Four Widows

empty chairs?

I opened the packages of chicken, trying not to think about it. And then my phone buzzed with a WhatsApp message that said: "Please stop for a minute and pray urgently for Eitan ben Sorah- it is URGENT. He is hanging between life and death. The murderers chopped him on the head with an ax and he is in a life-threatening place right now."

I put down the packages and stopped to pray. And then the tears that had been kept in check all week came. I put my head down on the kitchen counter and sobbed into my arms. Please heal him. Please, please no more death. No more orphans. Please, God have compassion on your children. How will we go into the Shabbos this way? How can I even prepare for Shabbos this way? Please help. Please heal. Please comfort. Please show me how to find hope in the midst of this drowning sense of despair.

And then I saw another message flickering on my phone. A Message from the Widows. It was an email with a request from the four newly widowed wives:

"With tears and broken hearts

from the blood that has been spilled, the blood of the sanctified ones, our husbands, the heads of our homes. (Hy'd) We turn to our brothers and sisters, everyone from the house of Israel, in whatever place they may be, to stay united (to merit) compassion and mercy from on High. We should accept upon ourselves to increase the love and affection for each other, whether between a person and his fellow, whether between distinct communities within the Jewish people. We beseech that each and every person accepts upon himself or herself at the time of the acceptance of Shabbos, that this Shabbos, Shabbos Parashas Toldos, should be a day in which we express our love for each other, a day in which we refrain from speaking divisively or criticizing others. By doing so it will be a great merit for the souls of our husbands, slaughtered for the sake of God's name. God looks down from above and sees our pain, and He will wipe away our tears and declare: 'Enough to all the pain and the grief.' And we should merit witnessing the coming of the anointed one, soon in our days, amen, amen.

Signed, Chaya Levine, Breine Goldberg, Yakova Kupinsky, Bashi Twersky and their families."

I stared at the words in amazement. Here I was sobbing in my kitchen in Connecticut, not sure how I was supposed to prepare for Shabbos amidst all this pain, and the widows themselves were answering me. Increase love and connection. Use Shabbos to break down the barriers between us. God sees our pain. He will wipe away our tears.

The widows are taking their broken hearts and reaching out to Jews all over the world. Express love. Give. Build. Use Shabbos to heal the gaps.

Just days after the funerals, in the midst of sitting shiva, this is what the widows are focusing on. Not their own pain and the empty seats at the heads of their Shabbos tables. No, they are taking their broken hearts and reaching out to Jews all over the world. Express love. Give. Build. Use Shabbos to heal the gaps.

And as I stood there, surrounded by these beautiful words, I realized that God has given us a treasure: Jewish gratitude. In Hebrew gratitude is hakarat hatov, recognizing the good. It doesn't just mean being thankful. It means that even in the harshest of times we are able to see hope. We are able to recognize the good, the light that

is still around us.

This is what these incredibly righteous women are doing. They stand in the middle of the most horrific nightmare and instead of turning inward in despair, they look up. They turn to God to comfort them; they believe He will wipe away their tears. They see the hope. They recognize the good, the potential, and the unity that can result from this tragedy. And they see somehow a light at the end of their own tunnels of grief.

And instead of keeping it to themselves in the depths of their grief, they give this light to all of us. A pure, precious gift teaching us how to see the hope, goodness that is waiting to be realized within us. Recognize the kindness. Express love for each other. See the gift of Shabbos. Accept it with love.

It's a time to re-build. A time to see the beauty of this world and the beauty inside every Jew. They said enough to all the pain and the grief. They see the comfort. They see that we all can heal. Please God wipe away their tears. Hold them. Comfort them. Help us see You and each other with the clarity and goodness of their eyes.

Thank You for Shabbos. Thank You for the gift of each other. Thank You for this gift of hope, of Jewish gratitude, of recognizing the good even when our hearts are still breaking.

## ЮМОР

Два еврея наблюдают за парадом военной техники:

– Сема, вы видели, какое вооружение и как это убедительно выглядит?!

– Конечно... Это для того, чтобы сразу было понятно: эти не разговаривать приехали!..

\*\*\*

Представление в одесском цирке. Шпрехштальмейстер под душераздирающие завывания оркестра и барабанную дробь объявляет:

– Внимание! Уникальный номер! Единственный раз в сезоне! Борьба с директором цирка Рабиновичем за повышение зарплаты! Участвует вся труппа!!!

\*\*\*

Супруги Моргенштерн, недавно переселившиеся во Флориду из Иллинойса, впервые посетили местную синагогу.

– О, Морти, – обратилась миссис Моргенштерн к мужу, – какой здесь замечательный раввин! Он так умен, так красноречив, его проповедь тронула меня до глубины души!

– Я думаю, тебе стоит сказать это ему лично, заодно мы и познакомимся с ним.

## ЭТО ЖЕ НАДО ТАК ЖРАТЬ, ЧТОБ УШИ ЗАКЛАДЫВАЛО!

Когда прихожане разошлись и раввин освободился, супруги подошли к нему и представились.

– Я восхищена вашей проповедью, – воскликнула миссис Моргенштерн. – Мне бы очень хотелось познакомиться с другими вашими выступлениями. В наше время ведь не составляет сложности опубликовать то, что было бы полезно людям!

– Ну что вы, дорогая, не стоит преувеличивать. Поверьте, есть немало замечательных раввинов, чья эрудиция намного превосходит мою и чьи труды давно опубликованы. А мои... ну что ж, может быть, они тоже будут напечатаны, но это произойдет, вероятнее всего, после моей кончины.

– О, это будет просто замечательно! Дай Б-г, чтобы это случилось как можно скорее!

\*\*\*

Михаил Светлов после каждого обеда собирал кости, заворачивал в бумажку и раздавал потом собакам на улице. Благодарные дворняги с визгом кидались навстречу,

стоило ему выйти из подъезда. Как-то он кинул собачке куриную кость, та понюхала, отвортила нос и ушла. «Ну и ду'га, – сказал расстроенный Светлов, – могла приобщиться к большой литературе: эту кость глотал сам Твардовский!»

В одной маленькой бедной еврейской общине, которая могла содержать раввина лишь на очень скромных условиях, принято было каждую отдельную услугу оплачивать

особо. Еврей заказал раввину траурную речь над телом своего отца. Раввин предлагает ему выбор:

– У меня есть одна очень хорошая речь, она стоит 80 гульденов. Есть еще одна, тоже неплохая, за 50. И есть за 20 гульденов; но, честно говоря, ее я и сам не хочу вам предлагать!

\*\*\*

Когда я ем, я глух и нем! Это же надо так жрать, чтоб уши закладывало!

\*\*\*  
– А Сарочку можно?  
– Она в роддоме.  
– А шо случилось?..

\*\*\*

В Израиле всех выходцев из Латинской Америки часто называют аргентинцами, поскольку большинство репатриантов с этого континента прибыли именно из Аргентины. Беседуют как-то трое репатриантов. Один из Франции, другой из России, а третий из Ко-

лумбии. Первый говорит:  
– Вот какой парадокс получается. Во Франции я, бывало, слышал, особенно от арабов: «Ты, воюющий еврей, убирайся в Израиль!» И вот я в Израиле – и что же? Тут меня все дружно называют французом!

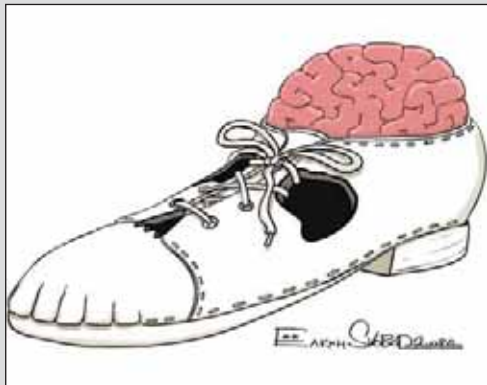
Второй:

– Аналогично. В России тоже слышал порой: «Катись, жидяра, в свой Израиль!» Прикатился – и здесь стал русским.

Третий:

– У меня еще хуже. В Колумбии меня называли евреем, а в Израиле я оказался аргентинцем!

## Придумайте название. №668



## Результаты конкурса ВTimes №667:

У Сальвадору хватает задора!

Эфраим Гавриэлов

Восьмерка – счастливое число

Инна Перес

Так тоже кадрили в Испании...

Рафик Алаев

Мда... надо спросить у Галы!

Инна А.



Ждем ваших откликов по e-mail: 2612315@gmail.com

## КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

**По горизонтали:** 3. Режиссёр кинофильма "Путёвка в жизнь". 7. Возвышение для натурщиков, манекенщиков. 9. Самая мелкая единица, входящая в состав какой-нибудь общественной организации. 10. Отколовшийся кусок. 11. Злой дух, дьявол в мусульманской мифологии. 12. Государство в Африке. 13. Шанцевый инструмент. 14. Спецовка сталевара. 16. Плотная ткань для верхней одежды. 19. Местность в Москве. 21. Море Северного Ледовитого океана. 22. Самка оленя. 23. Спутник планеты Юпитер. 24. "Папа" Айвенго. 25. Совокупность древних народных сказаний о легендарных героях, богах, о происхождении явлений природы. 30. Вещество, вырабатываемое пчёлами. 33. Поперечные нити ткани. 35. Полость за зубами. 36. Жестокое запугивание, насилие. 37. Самая знаменитая рабыня родом из Бразилии. 38. Рядовой артиллерии в царской армии. 39. Повозка на селе. 40. Самооборона по-японски. 41. Сумка у грибов.

**По вертикали:** 1. Княжество в Европе. 2. Сезонная одежда деревьев. 3. Бог врачевания в римской мифологии. 4. Моллюск. 5. Представитель субэтнической группы евреев, пользующихся языком ладино. 6. Понижение назна-

ченной цены. 8. Чудовище. 9. Педагог, общественный деятель, один из организаторов первой бухарско-еврейской школы в Ташкенте, в 1924-1932 гг. - директор первого детдома для детей-сирот и малоимущих бухарских евреев. 14. Президент Ассоциации бухарско-еврейской молодежи США «Ахдут», член Редакционного совета газеты *The Bukharian Times*, автор учебного пособия «Easy Bukharian», книги «Купеческое сословие бухарских евреев». 15. Представитель основного населения Минска. 17. Совокупность надпалубного оборудования. 18. Человек, знающий жизнь не по учебникам. 19. Большой красивый дом в Древней Руси. 20. Повесть А.Куприна. 26. Город в Красноярском крае, порт на р.Енисей. 27. В царской России: охранное отделение полиции (разг.). 28. Разновидность одного и того же цвета. 29. ... Ганди - индийский политический деятель, премьер-министр Индии в 1966-1977 и 1980-1984 годах. 31. Предмет, оберегающий от несчастия, амулет. 32. Журналист, поэт, член Союза писателей СССР, за служенный работник культуры УзССР, автор стихов на бухарско-еврейском языке. 33. Галстук на блатном жаргоне. 34. Удовольствие, радость (*высок*).)



## Ответы на кроссворд:

**По горизонтали:** 3. Эжк (Николай), 7. Подлим, 9. Ячейка, 10. Осколок, 11. Шайтан, 12. Уганда, 13. Лом, 14. Роба, 16. Дран, 19. Трорарево, 21. Белое, 22. Ланка, 23. Карме, 24. Скотт (Вальтер), 25. Мифология, 30. Боск, 33. Уток, 35. Пот, 36. Терпор, 37. Изаура, 38. Каноини, 39. Телера, 40. Айкидо, 41. Аск.  
**По вертикали:** 1. Монако, 2. Листва, 3. Эскулан, 4. Кальмар, 5. Сефард, 6. Скидка, 8. Монстр, 9. Рыбовов (Мани), 14. Рыбаков (Имануэль), 15. Белорус, 17. Пангут, 18. Практик, 19. Терем, 20. «Олеся», 26. Итарка, 27. Охранка, 28. Оте-нок, 29. Индира, 31. Оберет, 32. Кураев (Юнатан), 33. Удавка, 34. Отрада.

**ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!**

**НАШЕ АГЕНТСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ  
ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ  
В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:**

**Авиабилеты в любую точку мира  
(специальные цены от компаний Aeroflot,  
Transaero, El Al, Uzbekistan Airways,  
Ukraine International Airlines, Lufthansa и др.)**

**РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ  
И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ ПО ВСЕМУ МИРУ**

**ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА  
(Карловы Вары, Болгария, Словения)**

**Аккредитованные в Консульствах России, Украины,  
Беларуссии, Азербайджана, Узбекистана,  
Таджикистана, Китая, Бразилии, Индии и выполняем  
все визовые услуги для поездок в эти страны**

**ОТЕЛИ • ЭКСКУРСИИ • КРУИЗЫ  
ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ • МЕКСИКЕ • ГАВАЯХ**

**Гарантируем индивидуальный  
и профессиональный подход  
по всем интересующим вас вопросам  
связанными с путешествиями**



TEL: (718) 275-8434

**Cinderella Travel Corp.****NEW SALE! НОВИНКА ГОДА!**

Цены на осенне-зимний сезон:

**АВИАБИЛЕТЫ В:**

Tel-Aviv.....\$898.00	Tbilisi.....\$799.00
Tashkent.....\$849.00	Минск...от \$799.00
Kiev.....от \$799.00	Chisinau (Кишинев)
Moscow.....\$649.00	.....\$799.00

**ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ  
ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ:**

Cancun – 8 дней/7 ночей .....от \$899.00	Jamaica – 8 дней/7 ночей .....от \$950.00
Punta Cana – 8 дней/7 ночей .....от \$899.00	Costa Rica – 8 дней/7 ночей .....от \$1099.00

**ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ  
И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ:**

Испания – 8 дней/7 ночей .....от \$899.00	Бразилия – Аргентина (водопады) – 10 дней/9 ночей .....от \$1,999.00
Италия – 8 дней/7 ночей .....от \$899.00	

**КРУИЗЫ:**

«Norwegian Breakaway» – от \$499.00  
«Quantum of the Seas» – новейший  
круизный лайнер отплывает  
из Нью-Джерси на Карибы.  
При покупке круиза на 2015 год и оплате  
до конца декабря 2014 года – скидка от 50%

**ВАШЕМУ ВНИМАНИЮ ПРЕДЛАГАЕМ ТУР В ДУБАЙ  
В КРУПНЕЙШИЙ ТОРГОВЫЙ, ФИНАНСОВЫЙ  
И ТУРИСТИЧЕСКИЙ ЦЕНТР ВОСТОКА  
ТУР РАСЧИТАН НА 8 ДНЕЙ/7 НОЧЕЙ,  
СТОИМОСТЬЮ \$1,399.00 + ПЕРЕЛЕТ**

**18 ЯНВАРЯ 2015, 22 ФЕВРАЛЯ 2015,  
8 МАРТА 2015**

**97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374 • (718) 275-8434**

**ВСЕ ВИДЫ  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ  
РАБОТ**

Специализируемся  
на установке  
и программировании  
электричества на шаббат  
и еврейские праздники

**347-495-8651**  
**Александр**

В связи с переездом во Флориду

**ПРОДАЕТСЯ  
ЮВЕЛИРНЫЙ МАГАЗИН  
С ОТДЕЛОМ ПО ПРОДАЖЕ  
ТЕЛЕФОНОВ И ЛОМБАРД**

*в районе Flatbush Ave  
Рент – \$1900.  
9 лет в бизнесе.  
Годовой оборот – \$350 тысяч.  
Цена для быстрой продажи –  
(по договоренности)*

**917-254-7911**  
**718-941-1531, Борис**

**SHARED OFFICES SPACE  
FOR RENT –  
2 ROOMS AVAILABLE**

- 150 sq ft - \$850/month
  - 108 sq ft - \$690/month
- All utilities + Fios internet connection included.  
Ground floor with street access.  
Shared office suite with travel agency.  
LOCATION:  
• Right on Queens Blvd,  
1.5 blocks from Union Turnpike/Kew Gardens sub-  
way stop (trains E, F)  
• Easy access to all major highways (LIE, GCP and  
Van Wyke)

115-10 Queens Blvd, Forest Hills, NY  
(Between 76th Dr &  
77th Avenue, south side)  
Queens Blvd & 77th Ave  
917-226-3800 Nelly

**СНИМУ  
ОДНУ КОМНАТУ  
В РАЙОНЕ ФОРЕСТ ХИЛЛЗ  
ИЛИ РЕГО ПАРКА  
718-308-7187, Алик**

**СДАЕТСЯ  
(В ПАРИКМАХЕРСКОЙ  
В МАНХЭТТЕНЕ)  
ПОМЕЩЕНИЕ  
ПОД МАНИКЮРНЫЙ САЛОН  
ИЛИ ПО ПЕРЕДЕЛКЕ ОДЕЖДЫ  
646-233-7772**

**ТРЕБУЕТСЯ  
МУЖСКОЙ МАСТЕР  
В BARBER SHOP  
В БЛИЖНЕМ  
ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ  
НА FULL TIME.**

Хорошие условия.  
Просьба звонить  
с серьезными  
намерениями.

**516-282-4602****BARBER  
SHOP**

**ТРЕБУЕТСЯ  
ПАРИКМАХЕР  
В МАНХЭТТЕН**

**718-354-6747****УБОРКА  
ДОМОВ**

**ВЫСОКОЕ  
КАЧЕСТВО  
УБОРКИ  
ГАРАНТИРУЮ!**

**347-824-9974**  
**АНЯ**



**PEST CONTROL  
ВСЕ ВИДЫ  
УНИЧТОЖЕНИЯ  
НАСЕКОМЫХ**

**КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО**

Используемые препараты  
нетоксичны и безопасны  
для людей и животных.  
**СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА**  
для выведения клопов  
Пенсионерам – скидка  
Говорим по-русски  
В продаже появились  
наматрасники (Bedshield)  
от клопов и клещей  
Продаем чехлы на матрасы

Тел. **917-304-8777** Майк  
Н.У.С. ЛАЙСЕНС И ИНШУРЕНС  
ЭКСПИРИЕНС БОЛЕЕ 25 ЛЕТ

## ОТКЛИК



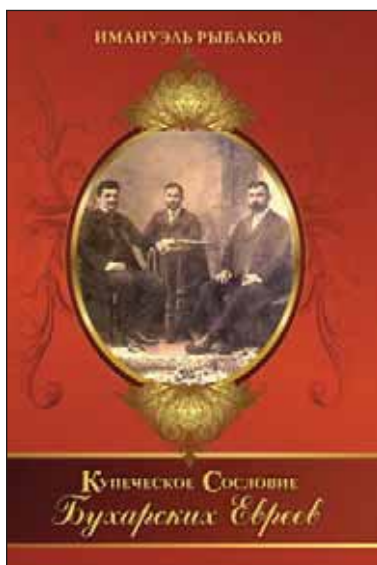
**Илья ЯКУБОВ,**  
профессор  
Израиль

К великому и приятному удивлению моему, где-то в середине августа с.г. у меня дома, в Израиле, раздался телефонный звонок, и на другом конце провода представился звонящий: "Вас беспокоит Имануэль Рыбаков". Мой вопрос: "Игорьджон (так привык звать его народ), давно Вы в Израиле?". Ответ: "Я Вам звоню из Нью-Йорка". После взаимного приветствия продолжается телефонный разговор: "Я выпустил книгу "Купеческое сословие бухарских евреев". Прошу Вас ознакомиться с содержанием книги, экземпляр которой для Вас находится у Ханы Толмас. И, если можно, напишите на неё рецензию".

Поздравил Имануэля с выходом книги, признался в своей симпатии к нему как молодому учёному. И, конечно, обещал, что в обязательном порядке напишу рецензию. Но надо же, что в этот период мне была преподнесена книга "Знаменитые купцы – бухарские евреи" с автором одним из её соавторов Маркизлем Фазыловым. А его соавтор, тоже из Нью-Йорка, – Амнун Кимьягаров. Как говорится, не было ни гроша, да вдруг алтын!

Замечу, что из той же Америки гораздо раньше поступила художественная книга Иосифа Бабаева "Течёт река времени", посвящённая бухарско-еврейским купцам. И читал я её с большим интересом. Теперь о поговорке "не было ни гроша". Да, это так. С написавшим к книге И. Рыбакова вступительную статью "Прелюдия американского взлёта" профессором Велиямом Кандиновым нам (правда, в раз-

## ВЫТОЧЕННЫЕ ИЗ АЛМАЗОВ БРИЛЛИАНТЫ РАЗНЫХ КАРАТОВ



ное время) довелось быть выпускниками нынешнего ташкентского экономического университета (бывшего "ТАШ-ФЭУ", ТашИНХ"). И, к огромному сожалению, ни разу ни один из преподавателей по курсам "История народного хозяйства", "История экономических учений" и другим экономическим дисциплинам не говорил на своих лекциях ни об одном бухарско-еврейском купце, заводчике, фабриканте периода Российской империи в регионе Средней Азии и Казахстане. Кстати, в книге М.Фазылова и А.Кимьягарова, в "Использованной литературе", приводится название книги профессора А.М. Аминова "Экономическое развитие Средней Азии со второй половины 19 столетия до первой мировой войны" (Ташкент, 1959). В ней говорится о трёх промышленниках: Вадьяеве, Потеляхове и Симхаеве. Но

напоминать о них на лекциях было нельзя.

Этот автор был одним из тех наших с Велиямом Моисеевичем Кандиновым преподавателей, которые читали нам вышеупомянутые экономические дисциплины. Ни от него, ни от других наших "учителей" ни одной фамилии бухарско-еврейских купцов во время их лекций не слышали. Это был период всяческого давления и отрицания всего бухарско-еврейского наследия. Не было якобы вообще такого этноса – "бухарские евреи". Он появился на последнем дыхании бывшего СССР, с помощью "перестройки", "гласности" и прочей чепухи, погубившей Советскую власть в корне.

Но мне помнится один случай, когда я уже работал сначала доцентом, потом профессором, как и мой друг и коллега по университету В.М. Кандинов (более 30 лет совместной работы!). Я был руководителем дипломной работы заочного выпускника – заместителя директора ташкентского Пивного завода 6. После успешной защиты он пригласил меня и моих коллег по кафедре к себе на завод и сказал, что усадит нас в подвале пивзавода, куда постоянно ходили первые руководители Узбекистана. Подвал своей оригинальностью и красотой на меня сам по себе произвёл колоссальное впечатление. Но мне из всей этой совокупности было интересно узнать, что этот пивзавод в своё время был собственностью купцов Давыдовых – бухарских евреев, у которых приказчиком работал мой дед по маме Мурад Мал-

лаев. И другое: зам. директора завода показал мне образец пивной бутылки, приведенной на стр. 160 книги И.Рыбакова с надписью: "Пивоваренный завод торгового дома "Юсуф Давыдов. Ташкент". После увиденного я почувствовал себя на седьмом небе, тем более что был слышан об этих купцах. Спасибо авторам обеих книг, особенно Имануэлю Рыбакову, что я узнал из них очень много нового.

Я написал "особенно", т.к. дальше речь пойдёт о книге И. Рыбакова.

Из книги "Купеческое сословие бухарских евреев" я узнал очень много интересного о жизни наших бухарско-еврейских купцов разных городов, где родились мои предки, включая дедушек и бабушек, родственников, которые были связаны с купцами Самарканды, Бухары, Каттакургана, Ташкента, Пайшанбе, Кармана и др. Когда я начал знакомиться с данной книгой, на страницах израильской бухарско-еврейской газеты уже была опубликована статья В.Кандинова "Прелюдия американского взлёта" из самой книги и обзорная большая статья в "Меноре" собора Рены Елизааровой "Были у нас купцы". Из этих двух статей я узнал многое, но ещё более после тщательного изучения самих новых книг и сопоставляя их.

Конечно, книга М.Фазылова и А.Кимьягарова охватывает более солидный срок во времени для изучения, из далёких глубин, и более обширна по масштабности. Но в целом, даже по признанию самого М. Фазылова, она носит популяризаторский характер, что также имеет свою ценность и познавательный характер.

Книга И.Рыбакова, молодого учёного и уже далеко не начинающего, носит исследовательский характер, с соблюдением всех требований так называемого научного аппарата. В ней очень много подстрочных ссылок на источники, включая архивные документы, книги, собеседования. Достаточно сказать, что в 2004 г., по ходатайству Конгресса бухарских евреев США и Канады, он был командирован в Среднюю Азию почти на три месяца для сбора архивных материалов. Там побывал во многих архивных учреждениях и организациях. Один из его собеседников и родственников, он же мой друг детства и муж моей двоюродной сестры, Борис Мошияхов, является потомком купцов Пинхасовых и Мошияховых по прозвищу "Джиан" и ныне проживает в Израиле. Имануэль Рыбаков, находясь в Нью-Йорке, имел с ним долгие телефонные беседы и на 184 стр. ссылается на него. Сам по себе раздел "Из жизни купеческих семейств" очень интересный. Ещё в детстве я был

наслышан о расстреле купцов братьев Пинхасовых от своего деда Мурода Маллаева – приказчика этих купцов.

В Имануэле заложен творческий подход к исследованиям, притом различного направления. Первый раз я встретился с ним в Израиле, когда он являлся делегатом четвёртого съезда Всемирного конгресса бухарских евреев и от имени руководителя клуба "Рошной" Роберта Пинхасова привёз мне двухтомник "История бухарских евреев", на который мною была написана развёрнутая рецензия. Кстати, в этом капитальном труде, изданном в 2005г. имеется раздел И.Рыбакова "Участие в развитии промышленности Туркестанского края", где автор приводит подробные сведения о бухарско-еврейских промышленниках, даёт имена сотен гильдейских купцов по городам их проживания, основываясь на архивных документах, привезённых им из Ташкента. На этот раздел ссылаются в своей книге М.Фазылов и А.Кимьягаров. Второй раз я имел удовольствие встретиться с ним в Нью-Йорке, где в конце 2010г., по инициативе главного редактора "The Bukharian Times" Рафаэля Некталова, при поддержке Конгресса бухарских евреев США и Канады, была организована презентация двух моих книг "Войны в судьбе бухарских евреев". В числе выступивших в здании Центра бухарских евреев был и Имануэль Рыбаков. Тогда я был восхищён его выступлением.

Неспроста мой коллега и друг В.М. Кандинов и участники презентации книги И.Рыбакова "Купеческое сословие бухарских евреев" дали ему и его творчеству такую высокую оценку. И даже было пожелание, чтобы эту свою работу он защитил как диссертацию. Я помню много случаев, когда по совокупности публикаций защищали не только кандидатские, но и докторские диссертации. Тем более на Западе, да и в стране исхода ныне один раз защищают диссертацию и сразу называют защитившего доктором наук. При возможности и желании автор этих строк, если это положено, мог бы быть оппонентом при его защите.

Я, давно занимающийся составлением многотомной энциклопедии, горжусь, что среди наших молодых людей с странах новой диаспоры, также как и в самом Израиле, много талантливых, творческих людей.

И в заключение данной рецензии-статьи хочу ещё вспомнить слова своего друга и коллеги В.Кандинова и добавить следующее. Прелюдия нынешнего американского, да израильского, взлёта бухарских евреев в бизнесе, предпринимательстве – это наследие от наших бывших купцов. В области науки – от Советской власти. А вот взрыв и взлёт в поэзии, прозе, искусстве – от возрождения былого и рождения нового поколения. Но при этом роль и значение наследственности не надо отрицать. Преемственность во всём положительном должна быть сохранена навсегда. Имануэльджон, дерзай!

## ЧЕЛОВЕК С БОЛЬШОЙ БУКВЫ

*"Учитель – свеча, которая светит другим, постепенно сгорая сама".*

**Наша, бухарская община "бли айнара" славится своей сплочённостью, дружбой, солидарностью и гуманизмом высокими. И вот один из её представителей – достойный уважения Арсен (Азария) Абрамов, который живёт в Торонто (Канада).**

Зимнее, холодное, снежное утро 1990 года. Мой брат Геннадий Абрамов приехал в Торонто с тремя детьми. Старший из них Арсен (Азария). Он, не окончив институт, на третьем курсе, оставил всё и поехал с родителями. Атеист, комсомолец, без никакой веры в Б-га. Через год после приезда в г. Торонто женился. Свадьба состоялась в Израиле.

От этого брака родились шесть детей. Арсен всё возмущался, когда его тётя Майя Ру-

бинова приглашала семью на шаббат к себе домой. Он говорил: «Что, куда ходить что ли? Почему бы не пойти в ночной бар или клуб на танцы или просто потусоваться в городе?»

И вот однажды, когда он ранним утром вышел на пробежку, один еврей попросил его быть десятым мужчиной для миньяна. Это послужило толчком ходить в синагогу и прийти к своим корням. Очень быстро Арсен понял, что детей надо отдать в еврейскую школу и быть самому примером в обретении еврейского образования.

Он не теряет ни одной минуты. Работает менеджером в компании "Мерил Линч", учится в колеле по утрам, изучает Тору. Каждый вторник передаёт свои знания группе JBCT (Jewish Bukharian Community of Toronto) из 15–20 человек. Каждую среду проводит лекции с молодёжью и является заместителем прези-

дента JBCT. Откуда у него столько энергии, времени, желания и сил?

Про такого человека можно сказать известной всем крылатой фразой: жизнь надо прожить так, чтобы не было мучительно больно за бесцельно прожитые годы. Всю жизнь и все свои силы он отдаёт бухарской общине, да вознаградит его Вс-вышний за все его труды.

Недавно он провёл Торатомишпаха – целую серию лекций о чистоте семейной жизни – о том, с чего начинается всё кристально чистое, самое лучшее. Участниками этого его начинания стали как стар, так и мал...

**When I do good, I feel good:  
When I do bad, I feel bad, and  
That is my religion -  
Abraham Lincoln**

*Майя Рубинова,  
Торонто, Канада*

## ИСКУССТВО

Недавно один американец, милейший мужик, умница, рассказывал, как преподавал на журфаке. Нашем, отечественном. И однажды администрация устроила что-то вроде вечера вопросов и ответов. Собрали в аудиторию студентов. Дэвид сел в кресло и доброжелательно приготовился.

- Скажите, не считаете ли вы, что кровь нью-йоркского населения испорчена еврейскими генами?

Читая про Эсамбаева, вспомнила этот небольшой эпизод. Кстати, было это лет пять назад, так что сейчас любознательный юноша, надо полагать, уже засекает вечным мозгом дороги россиян. Так вот про зловерные еврейские гены.

Году в 1907-м по улицам Сторивилла, гнуснейшей трущобы Нового Орлеана, бегал вместе с другими негритятами мелкий черный как сапог пацаненок.

Отец мальчишки давно исчез в неизвестном направлении. Мать, родившая его в шестнадцатом, пыталась прокормиться мытьем полов. Иногда вместе с сыном отправлялась на охоту: подбирала на

рынке выкинутые подпорченные продукты, срезала гниль и продавала в незатейливые забегаловки. Нищета царилла беспросветная, прокормить таким образом двух детей - занятие не так чтобы очень, и Мэри подрабатывала более денежным способом - Сторивилл был известным кварталом красных фонарей.

Когда мальчишке исполнилось шесть, он познакомился с соседом-старьевщиком. "Эй, - окликнул тот его однажды со смешным акцентом, - не хочешь заработать пару центов? Помоги разобрать это шмотье". Старьевщик был белый, но этим нисколько не кичился. Говорили, что его семья бежала в Америку откуда-то из России. Пара центов за работу были честно выплачены, и на следующий день негритенок опять с надеждой крутился возле тележки старьевщика.

В конце концов он стал в семье Карновских чем-то вроде третьего сына, только для разнообразия - черного. Разъезжал с Алексом, старшим сыном Карновского, по улицам, скупая



тряпки, пустые бутылки и прочий хлам. С другим сыном, Морисом, продавал по вечерам уголь проституткам, сконфуженно поглядывая на их прелести. Вечером семья садилась ужинать и, как само собой разумеющееся, звала помощника: «Теперь садись с нами за стол и поешь так же хорошо, как поработал». После ужина жена старьевщика укачивала своего малыша, напевая русскую колы-

бельную. С ней вместе пел и черный мальчишка. Карновские переглядывались: "Вот господь талант дал". Он фактически не вылезал от них, спал, ел, смотрел, как они дружно живут. Наслаждался – ощущением семьи, добротой, лаской, заботой. И поражался контрасту со своими соплеменниками. Поражался, как быстро евреи смогли превратить доставшуюся им развалюху в маленький, но

аккуратный домик. Как вкусна была еда, которую готовила жена старьевщика. Как чисто они жили. И главное – как они все вкалывали. Без жалоб, без нытья – и не теряя доброжелательности. Они научили его вставать в пять утра и сразу браться за работу.

Через шестьдесят лет сын черной проститутки, безотцовщина из квартала красных фонарей напишет: «Я восхищаюсь еврейским народом. Их мужеством, особенно на фоне того, что им приходилось переносить. Мне было всего семь лет, но я прекрасно видел, как безбожно относились белые к этой семье. Даже к черным относились лучше. Да и в целом у

черных было больше возможностей. Но мы ленивы – и все еще таковы». Как-то раз старьевщик подарил ему жестяную дудку. Мальчишка дудел на ней так самозабвенно, что дудка сменилась на трубу. Стоила труба пять долларов. Часть он накопил, часть дал старьевщик. Старая, подержанная, потемневшая – но настоящая.

Вы уже догадались, как звали этого мальчишку?

Это был Луи Армстронг!

Он никогда не снимал с шеи магеновид.

LJ: greenbat

Перенос со стр. 31

## ДЕНЬ БЛАГОДАРЕНИЯ СТАНЕТ ДНЕМ ШОППИНГА?

По данным Бюро переписи США, в стране, с населением приближающимся к 320 млн, насчитывается примерно 4,4 млн домохозяйств, в которых совместно проживают представители трех и более поколений одной семьи.

В США ныне проживает около 6,5 тыс. членов племени Вампаноаг, далекие предки которых были гостями пилигримов, и примерно 24,5 млн. человек с английскими корнями, часть которых является потомками обитателей Плимутской колонии.

В 2014 году в США будет произведено примерно 214 млн индюшек. Один из отцов-основателей США Бенджамин Франклин в частном письме писал, что именно она – а не белоголовый орел – достойна стать государственным символом Соединенных Штатов. Уточню, что Франклин писал не об индюшке, а об индюке, который, по его мнению, красив, полезен, миролюбив и храбр

настолько, что способен атаковать британского гренадера, заявившегося в птичник. Этот факт стал поводом для возникновения широко распространенного мифа, согласно которому Франклин официально предлагал сделать индюшку государственным символом.

С 1947 года в День благодарения Национальная ассоциация производителей индюшек торжественно дарит президенту США двух птиц. Сперва, президенты спокойно отправляли по-

дарок на кухню. Однако потом президент Джон Кеннеди – за две недели до своей трагической смерти – вернул одну из птиц на ферму для набора веса. В 1987 году президент Рональд Рейган дал начало традиции: он торжественно помиловал одну из индюшек и послал ее доживать век на ферму. В прошлом году президент Барак Обама помиловал обеих индюшек, которых звали «Карамель» и «Попкорн».

Стоит добавить, что США – крупнейший в мире производитель и экспортер индюшатины. По оценкам Университета штата Айова, в последние два десятилетия спрос на индюшатину в США быстро рос: эта тенденция обусловлена тем, что нежирная и богатая белком индюшатина считается здоровой альтернативой говядине. В 2012 году среднестатистический американец съел 7,3 кг индюшатины. Если в 1970 году в День благодарения потреблялось примерно половина произведенной индюшатины, то сейчас – около четверти.

Согласно опросам службы Gallup, на протяжении последних десятилетий жители США ставят День благодарения на второе место в списке наиболее любимых праздников: на первом месте со значительным от-



рывом – Рождество, на третьем – также со значительным отрывом, Новый год.

После того, как заканчивается четверг Дня благодарения, начинается «Черная пятница», с которой стартует сезон предновогодних распродаж.

Алекс Григорьев

## БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЙ ФОНД «САМАРКАНД»

К сведению самаркандцев!

1 декабря в 7 часов вечера в синагоге «Бет Гавриэль» состоится собрание благотворительного фонда «Самарканд».

Повестка дня:

1. «Отчет о проделанной работе за 2014 год» - президент фонда раббай И. Шимонов
2. «Отчет о финансовом состоянии» - вице-президент фонда Д. Шимунов.
3. Разное

Правление фонда «Самарканд» приглашает на собрание всех, кому дороги память усопших на еврейском кладбище Самарканада.

Телефон 917-406-6402

## ТВОРЧЕСТВО ЧИТАТЕЛЕЙ

### НЕ ПОСЛЕДНЯЯ ЛЮБОВЬ!

Моей будущей жене посвящается

В моих мечтах ко мне приходишь ты,  
Как воплощение моей мечты!  
У последней любви есть последний причал  
И его освещает царская рать.

То конец ли концов или начало начал  
Или вечная жизнь?

И никто не хотел умирать!  
У последней любви есть два белых крыла,

Что окутают, устремят тебя ввысь!  
И отмоют там душу твою добела.  
И нет выбора, как не крутись!

И тревожная трель телефонных звонков!  
И бриллиантовый свет ожидающих глаз  
Звон с ног уставших упавших оков.  
Да, тот, кто не терял, не почувствует нас!

И предки в небесах, пустившись в пляс,  
И льются брохи в круговерти сонной,  
Пусть будет вечной благодатью для нас,  
Духовный резонанс Вселенной!

Михаил ГАЛИБОВ  
Бруклин

## ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ

Дэвид Агус — легендарный врач Силиконовой Долины. Его самый известный пациент — основатель Apple Стив Джобс — умер раньше времени из-за того, что ослушался гуру. У врача, превратившегося в поп-икону менеджеров и инженеров Силиконовой Долины, есть собственный рецепт долгой и счастливой жизни.

49-летний врач и популяризатор здорового образа жизни Дэвид Агус превратился в самого высокооплачиваемого медика региона. Несмотря на то, что его клиент №1 умер в 56 лет, вина Агуса в этом нет: он долго уговаривал Джобса лечь на операционный стол, чтобы избавить его организм от раковой опухоли, но переубедить такого капризного и бескомпромиссного пациента не смог даже он.

Теперь к советам Агуса прислушиваются программисты, поп-звезды, политики и финансисты. Врач, заработавший репутацию лучшего специалиста в области здорового образа жизни в США, имеет собственный набор правил, которым стоит следовать, если вы хотите прожить долгую и безболезненную жизнь. Вот 18 самых интересных рекомендаций главного wellness-гуру современности.

## 16 ПРАВИЛ ЗДОРОВОЙ ЖИЗНИ ОТ ЛЕГЕНДАРНОГО ВРАЧА



1. Нужно упорядочить свои отношения с кофеином. Во-первых, нужно получать его только из натуральных продуктов — кофейных зерен и цельных чайных листов. Во-вторых, не стоит пить кофе или чай чаще одного-двух раз в день. Впрочем, полный отказ от этого стимулятора скорее вредит, чем приносит пользу: кофеин — отличный стимулятор для нервной системы, который в небольших дозах чрезвычайно полезен.

2. Улыбайтесь. Сама по себе улыбка, даже беспричинная, заставляет организм выбрасывать в мозг эндорфины и серотонин — гормоны, которые являются для нашего мозга лучшим «болеутоляющим» при стрессах.

3. К черту многочасовые, изнурительные тренировки в спортзале несколько раз в неделю. Залог крепкого здоровья — каждый день давать организму 15 минут такой нагрузки,

которая поднимала бы пульс примерно на 50% от его привычного ритма. Долгий пеший подъем по лестнице на верхний этаж офиса — лучшая зарядка. Если вы работаете не высоко, возьмите себе за правило начинать каждый день с 15-минутной зарядки. Этого будет более чем достаточно.

4. Измеряйте себя. Новые технологии дают отличные возможности следить за своим пульсом, двигательной активностью, давлением, весом. Не стоит игно-

рировать фитнес-трекеры и пульсометры, которые заставляют нас двигаться чаще и энергичнее.

5. Устраивайте себе рыбные дни. Нужно съесть за неделю хотя бы три обеда, включающих в себя рыбные блюда. Для того чтобы помочь своему сердцу и мозгу, лучше выбирать красную рыбу — лосось, семгу или форель.

6. Выпивайте стакан красного вина за ужином. Это хорошая профилактика заболеваний сердца и сосудов.

7. Несколько раз в неделю принимайте аспирин. В низких дозах это отличное лекарство, которое через несколько лет может спасти от инсульта и инфаркта. А еще доказано, что регулярный прием детского аспирина уменьшает риск смерти от рака.

8. Никогда не пропускайте завтрак.

9. Хорошая гигиена — это не только умывание и регулярная чистка зубов. Обратите внима-

ние на свою постель — она должна быть идеально чистой.

10. Скажите нет каблукам и носите только удобную обувь. Самую лучшую, какую только можете себе позволить.

11. Заведите собаку. Она заставит вас выходить на прогулку хотя бы два раза в день.

12. Не принимайте витаминные комплексы и пищевые добавки. В лучшем случае они бесполезны. Хотя есть некоторые исследования, которые доказывают, что их регулярный прием увеличивает вероятность преждевременной смерти.

13. Ешьте настоящую еду: мясо, но не колбасу, рыбу, но не консервы, овощи — но не салаты в контейнерах. Соблюдать это правило очень просто: чем меньшей обработке подвергался продукт, тем более полезен он для организма.

14. Не пейте сок. «Вы действительно убеждены в том, что если съедите десять апельсинов за раз, это будет полезно для организма? Я думаю, что во всем нужно соблюдать меру. Литр сока в день — это слишком много», — заключает Агус. И во избежание «передозов» рекомендует не покупать его вообще.

15. Будьте позитивны. Это действительно работает.

16. Избегайте облучения рентгеном. Особенно в аэропортах и зубных кабинетах.

Все народы имеют свое особенное мировоззрение, однако лучше всего это отражается в поговорках и пословицах. Ходит множество легенд о мудрости еврейского народа, и это все не просто так! Вот несколько остроумных еврейских пословиц, которые отражают всю его суть:

1. С деньгами не так хорошо, как без них плохо.

2. Адам — первый счастливчик, потому что не имел тещи.

3. Если проблему можно решить за деньги, это не проблема, это расходы.

4. Бог дал человеку два уха и один рот, чтобы он больше слушал и меньше говорил.

5. Да уберет тебя Бог от дурных женщин, от хороших спасайся сам!

6. Вошло вино — вышла тайна.

7. Бог не может быть везде одновременно — поэтому он создал матерей.

8. Не будь сладок — иначе тебя съедят. Не будь горек — иначе тебя выплюнут.

9. Бойся козла спереди, коня — сзади, дурака — со всех сторон.

10. Гость и рыба через три дня начинают пахнуть.

11. Знания много места не занимают.

12. Лучше еврей без бо-

## 35 МУДРЫХ ЕВРЕЙСКИХ ПОСЛОВИЦ



роды, чем борода без еврея.

13. Человек должен жить хотя бы ради любопытства.

14. Глухой слышал, как немой рассказывал, что слепой видел, как хромой быстро-быстро бежал.

15. Бог защищает бедняков, по крайней мере, от грехов дорогостоящих.

16. Если бы благодетельность ничего не стоила — все бы были филантропами.

17. Когда старая дева выходит замуж, она тут же превращается в молодую жену.

18. Родители учат детей разговаривать, дети родителей учат молчать.

19. Издали все люди неплохие.

20. Может быть, яйца намного умнее кур, но они быстро протухают.

21. Мужчины больше бы сделали, если бы женщины меньше говорили.

22. Хорошо молчать труднее, чем хорошо говорить.

23. Плохая жена — хуже дождя: дождь загоняет в дом, а плохая жена из него выгоняет.

24. Мир исчезнет не оттого, что много людей, а оттого, что много нелюдей.

25. Господи! Помоги мне встать на ноги — упасть я могу и сам.

26. Если жизнь не меняется к лучшему, подожди — она изменится к худшему.

27. Какой бы сладкой ни была любовь, компота из нее не сварить.

28. Когда нечего делать, берутся за великие дела.

29. Выбирая из двух зол,

пессимист выберет оба.

30. Все жалуется на отсутствие денег, а на отсутствие ума — никто.

31. Кто детей не имеет, хорошо их воспитывает.

32. Лучше умереть от смеха, чем от страха.

33. Опыт — это слово, которым люди называют свои ошибки.

34. Седина — признак старости, а не мудрости.

35. Старая, человек видит хуже, но больше.

## ПРОВЕРЬ СЕБЯ

Представьте ситуацию: вы едете в своём автомобиле в ненастную, бурную ночь и вдруг видите трёх людей, ждущих на остановке автобус. Эти люди:

1) бабушка, которая выглядит так, будто вот-вот уйдёт в мир иной;

2) давний приятель, который когда-то спас вам жизнь;

3) женщина/мужчина вашей мечты.

Кого из них вы возьмёте в попутчики, если ваш автомобиль двухместный?

Подумайте и дайте свой ответ, прежде чем прочесть далее.

Эта морально-этическая дилемма, на самом деле, была предложена в качестве теста при приёме на работу в одной компании.

## ЗАДАЧА ДЛЯ ПЫТЛИВЫХ УМОВ

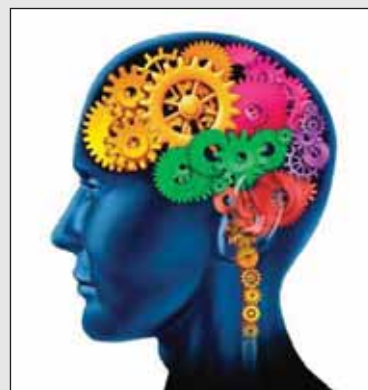
Вы можете подвезти плохо чувствующую себя старушку, ведь в первую очередь вы обязаны спасти её жизнь.

А может, вы выберете старого друга, потому что однажды он спас вам жизнь, и это будет отличным шансом отблагодарить его?

Однако когда ещё вам подвернётся случай встретить свою вторую половинку?

Из 200 претендентов на должность лишь у одного кандидата не возникло проблем с ответом, и он был принят на работу.

Решение его было следующим: «Я бы отдал ключи от автомобиля своему старому другу и попросил бы его отвезти пожилую женщину в больницу. А сам



же в это время остался с женщиной моей мечты».

Иногда нестандартное мышление и творческий подход к делу даёт нам ключ к решению проблемы любой сложности.



## СПОРТ

## ХОККЕИСТ БУРЕ: ТИХОНОВ МОГ РАБОТАТЬ В ЛЮБОЙ КОМАНДЕ МИРА

Один из лучших хоккеистов в российской истории Павел Буре заявил в интервью Русской службе Би-би-си, что смерть легендарного тренера Виктора Тихонова стала большой личной потерей для него.

Тихонов, которому в июне исполнилось 84 года, скончался в ночь на 24 ноября в Москве после продолжительной болезни.

В 1990 году Павел Буре стал чемпионом мира в составе сборной СССР, которой руководил Тихонов. Именно трехкратный олимпийский чемпион взял 16-летнего Буре в основной состав московского ЦСКА и, как рассказал Буре, передал ему 10-й номер в сборной СССР.

С экс-форвардом сборных СССР и России, серебряным призером Олимпиады-1998 в Нагано Павлом Буре беседовал корреспондент Русской службы Би-би-си Рафаэль Сааков.

**Би-би-си:** Вы начинали тренироваться в хоккейной школе ЦСКА, откуда Тихонов пригласил вас в основную команду. Помните, как познакомились?

**Павел Буре:** В школу ЦСКА я пришел в 6 лет. Мне повезло, потому что я мог иногда смотреть, как тренируется команда мастеров, которую возглавлял Виктор Васильевич. В один из дней, когда мне было лет 14, он пришел смотреть именно мою игру. Сейчас только вспомнил, что забил тогда четыре гола. Мне передали, что Тихонов остался очень доволен и сказал, что если так буду играть, скоро возьмут в основную команду. На той игре мы так и не пообщались, но буквально через два года, в 16 лет, он взял меня в команду мастеров.

**Би-би-си:** Многие бывшие подопечные Тихонова-тренера рассказывают о его жесткости. Каким было отношение Тихонова к вам, еще начинающему, юному хоккеисту?

**П.Б.:** Ко мне он всегда очень хорошо относился. Дал мне шанс в 16 лет, хотя ЦСКА тогда был практически сборной СССР. И в сборную взял, когда мне было



всего 18. Конечно, когда я стал постарше, он уже намного больше спрашивал с меня, чем когда мне было 16-18. Да, он был достаточно строгим тренером, требовал следовать дисциплине от всех, но я считаю, что это правильно. Без дисциплины и строгости невозможно добиться успеха.

**Би-би-си:** В чем были основные сложности тренерских требований Виктора Тихонова?

**П.Б.:** У нас на предсезонных сборах было по пять тренировок в день, нагрузки были сумасшедшие. Он был и хорошим тактиком, и стратегом. У нас считалось: кто пережил "предсезонку" в ЦСКА, у того считался год за два. Многие приходили из других клубов и не выдерживали [нагрузок]. Порой приходилось очень сложно.

### "ЦСКА ТИХОНОВА БЫЛ ОДНОЙ СЕМЬЕЙ"

**Би-би-си:** Насколько часто Тихонов

общался с хоккеистами индивидуально?

**П.Б.:** У нас перед каждой игрой были собрания, на которых он рассказывал, как нам действовать, против кого и по какой тактике. Если мы проигрывали, тоже были очень серьезные разговоры. Индивидуальные беседы были в основном у тех, кто нарушал режим. Я в то время еще не нарушал режим и не попадался, поэтому у меня таких бесед не было. Мы [в ЦСКА] тогда жили 11 месяцев в году на сборах, это была фактически одна семья. Мы проводили больше времени друг с другом, чем с семьей. Нас очень редко отпускали домой, мы жили вместе, играли, тренировались, всегда были вместе и много общались.

**Би-би-си:** Вячеслав Фетисов рассказывал, что Тихонов делал всё возможное, чтобы не отпустить его в НХЛ. Какой была реакция наставника, когда вы решили уехать за океан?

**П.Б.:** Никто не хочет отпускать хороших игроков, и Виктор Васильевич тоже был не очень доволен тому, что я со-

брался ехать в НХЛ. Это нормально, это естественно. Но у меня был свой план - я в то время отслужил в армии, отыграл в ЦСКА и хотел уехать в НХЛ, где играют лучшие хоккеисты мира. Он [Тихонов] - объективный человек. Все же понимают, что НХЛ - лучшая лига мира. Как спортсмен, ты хочешь выступать среди сильнейших.

**Би-би-си:** Если сравнить Виктора Тихонова с североамериканскими специалистами, под руководством которых вы играли, в чем основная разница?

**П.Б.:** Каждый тренер по-своему работает. В ЦСКА и сборной СССР была одна ситуация, в НХЛ - другая, сложно сравнивать. Конечно, Виктор Васильевич смог бы работать в НХЛ, если он тренировал сборную СССР, в которой играли лучшие игроки Советского Союза и с которыми он добивался таких высоких результатов. Он смог бы тренировать любую команду мира, если говорить о тактике и стратегии.

Есть хорошие тренеры и не очень. Умный тренер знает сильные качества своих игроков и использует их. Моя задача была забивать голы, что я и делал. Команда - собирательный образ, каждый отвечает за свой участок. Виктор Васильевич знал, как подобрать именно команду.

**Би-би-си:** Как часто вы общались с Тихоновым после завершения карьеры и когда видели его в последний раз?

**П.Б.:** Может быть, не так часто, но он пришел ко мне на свадьбу. Для меня это было очень важно. Он также собирался поехать со мной в Ванкувер [в ноябре 2013 года] на церемонию в мою честь, когда клуб "Ванкувер Кэнакс" вывел из обращения номер 10, под которым я играл. Именно Тихонов присвоил мне этот номер в сборной СССР. Я его пригласил в Ванкувер, но в последний момент врачи сказали, что предстоит очень длинный перелет, и, к сожалению, он не смог. Мы виделись с ним, общались и о жизни, и о хоккее. В последний раз встретились как раз на хоккее.

## КАРЛСЕН ЗАЩИТИЛ ТИТУЛ ЧЕМПИОНА МИРА ПО ШАХМАТАМ

Норвежский гроссмейстер Магнус Карлсен вновь завоевал титул чемпиона мира по шахматам.



Карлсен обеспечил себе досрочную победу, выиграв у индийца Вишванатана Ананда 11-ю из 12-ти запланированных партий.

Итоговый счет серии матчей - 6,5:4,5 в пользу действующего чемпиона мира.

В прошлом году Карлсен в матче за звание чемпиона мира также играл с Анандом, победив индийца со счетом 6,5:3,5.

Право на поединок с Карлсеном Ананд добился, победив в турнире претендентов, который проходил в российском Ханты-Мансийске.

23-летний Магнус Карлсен - 16-й чемпион мира. Он стал третьим в списке самых молодых чемпионов.

Один из сильнейших гроссмейстеров в истории шахмат, Гарри Каспаров, сравнивал Карлсена с Гарри Поттером, говоря о его феноменальности.

Карлсена также называют "шахматным Моцартом".

Финальный поединок год назад между Карлсеном и Анандом корреспонденты сравнивали с эпохальным турниром 1972 года, когда американец Бобби Фишер положил конец 24-летней монополии СССР в шахматах, вырвав победу у Бориса Спасского.

Нынешняя же победа Карлсена была ожидаемой, он продолжает уверенно возглавлять рейтинг-лист ФИДЕ.

### ГЛАВА ФИФА БЛАТТЕР ПОДАЛ ЖАЛОБУ В ПРОКУРАТУРУ ШВЕЙЦАРИИ

Президент ФИФА Зепп Блаттер заявил, что подал жалобу на имя генерального прокурора Швейцарии по рекомендации главы арбитражной палаты комитета по этике ФИФА Ханса-Йоахима Эккерта.

Блаттер впервые прокомментировал отчет его организации по итогам рассле-

дования выборов хозяев ЧМ-2018 и ЧМ-2022, который признал правомерность побед российской и катарской заявок.

Не вдаваясь в детали жалобы, глава Международной федерации футбола сообщил, что не может комментировать какие-либо возможные преступления, поскольку не является юристом и до сих пор не видел отчет Эккерта, который был подвергнут критике в Европе, особенно со стороны британских функционеров.



Сам Эккерт пояснил, что речь идет о возбуждении уголовных дел в отношении конкретных лиц, допустивших серьезные нарушения в процессе выборов стран-хозяев двух следующих чемпионатов мира.

Имена пока не называются, но, по словам немецкого судьи, есть основания

подозревать, что произошли некоторые незаконные переводы средств и прочие действия, связанные со Швейцарией.

Блаттер заявил, что такой шаг - подача жалобы и дополнительная проверка со стороны швейцарской прокуратуры - свидетельствует о прозрачности, в отсутствие которой критики обвиняют ФИФА и ее президента.

Американский юрист Майкл Гарсия, проводивший расследование по делу о коррупции в ФИФА, заявил ранее о намерении подать апелляцию на решения, содержащиеся в отчете Эккерта.

"Я верю в честную работу независимых палат ФИФА, - приводит официальный сайт ФИФА слова Блаттера, - Гарсия может продолжить свое расследование, если сочтет это необходимым в свете своего доклада. Я полностью полагаюсь на его решения".

Кроме того, по словам Блаттера, публикация доклада Майкла Гарсии полностью, к чему призывали ФИФА критики, невозможна по правилам организации и по существующему законодательству.

Как сказал глава арбитражной палаты Ханс-Йоахим Эккерт, материалов, предоставленных в докладе руководителя следственной группы Гарсия, было недостаточно для выявления нарушений со стороны заявочных комитетов России и Катар.

# JEWISH INSTITUTE OF QUEENS

בס"ד

UNDER THE LEADERSHIP OF MR. LEV LEVIEV  
CORDIALLY INVITES YOU TO ATTEND OUR

## 3rd ANNUAL GALA DINNER

### THE HONOREES

JIQ BOYS  
HIGH SCHOOL AWARD



JACK & NORA ABRAHAM

OHR CHANA GIRLS  
HIGH SCHOOL AWARD



DAVID & CHANA FARKASH

OHR AVNER  
DAY CAMP AWARD



ALEX & STELLA AVIZOV

NYC  
LEADERSHIP AWARD



MELINDA KATZ

QUEENS BOROUGH PRESIDENT

QUEENS GYMNASIA  
ELEMENTARY SCHOOL AWARD

ARON & SHOSHANA PINKHASOV



**GUEST SPEAKER  
RABBI DOV GREENBERG**  
Rabbi Dov Greenberg is the executive director of Jewish Student Center at Stanford University, California. He is a sought after communicator of Jewish thought and spirituality, who has lectured throughout the United States, Israel, Europe & Canada. His essays on contemporary issues appear with regularity in newspapers and on the internet.

WEDNESDAY,  
DECEMBER 17, 2014

7:30PM

AT



79-17 Albion Avenue, Elmhurst, NY 11373

For more Info  
1-718-426-9369 ext212  
DINNER@JIQUEENS.COM

\$500 PER COUPLE

VALET PARKING



LIVE BAND  
FROM  
ANTALIA, TURKEY



SPECIAL GUEST APPEARANCE  
BY SHLOMI ELISHAEV



# Rainbow Supply of N.Y.



63-22 Austin Street  
 Rego Park, NY 11374  
 T. 718-326-2822  
 F. 718-326-2443



237 Beach 20th Street, #7  
 Far Rockaway, NY 11691  
 T. 718-337-0190  
 F. 718-337-0191

## 2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей  
**ортопедической и диабетиков**  
 Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу



Для получения медицинского оборудования и предметов гигиены необходим рецепт от врача



## Принимаем Страховки

- |                      |                               |                         |                            |
|----------------------|-------------------------------|-------------------------|----------------------------|
| AARP                 | Consumer Health Network       | HIP                     | Medicaid                   |
| Aetna                | Elder Serve Health            | Health Net              | MetroPlus                  |
| Affinity Health Plan | ElderPlan                     | Health Network America  | MultiPlan                  |
| AmeriChoice          | Empire Blue Cross/Blue Shield | Health Plus PHSP        | Neighborhood               |
| Amerigroup           | Evolutions Health Care        | Health Source           | NY Presbyterian            |
| AgeWell              | Family Choice Health Alliance | Home First              | Oxford Health Plans        |
| APA Partners         | Fidelis Care                  | Horizon                 | Partners in Community Care |
| Atlantis Health Plan | First Managed Care Option     | Integra MLTC            | Senior Health Partner      |
| Arch Care            | GHI                           | Liberty Health Plans    | Teach Health               |
| CenterLight          | Guardian                      | Local 1199 Benefit Fund | United Healthcare          |
| Community Choice     | Guild Net                     | Magna Care              | WellCare                   |
| Concentra            | Health First                  | Medicare                |                            |

www.RainbowSupplyNY.com

## ПОТЕРЯННЫЕ КОЛЕНА ИЗРАИЛЕВЫ

Примерно 1700 лет назад в Японию прибыл Юзуки-О (по-японски «О» – «король») в сопровождении 3600 человек. По-видимому, это были евреи, так как по-японски «юзу» означает «иудей». Пришельцы обучили тогда японцев ткацкому искусству. При императоре Юрнаку в Японию прибыла новая группа «юзу», которых император за умение ткать назвал «Хатта» («челнок»). Сами они называли себя «Израй».

Древняя легенда племени «Израй» рассказывает об их вожде Кава-Кацу (как же без Каца?). Младенцем Кава-Кацу был спасен из воды, потом воспитывался в царском дворце, стал начальником, освободил свой народ «Израй» от неволи и дал ему конституцию. Не правда ли, что-то очень знакомое?

Позже племя «Хатта» стали называть «Узумаса» («узу» – это измененное «юзу», т. е. «еврей»). Сегодня возле Киото есть деревня Узумаса и храм по имени Узумаса-Дери (по-японски «Дери» – «Давид»). В этом храме в сентябре каждого года проводится «Праздник агнца», на которого возлагают все грехи народа.

В 1934 году, 21 февраля, в харбинской газете «Еврейская жизнь» была напечатана статья о книге японского епископа Дзуди Накада. В этой книге Накада убеждает читателей в том, что японцы имеют семитское происхождение. К семитам, по мнению епископа, относятся не только евреи и арабы, но также желтые (японцы, китайцы и др.). Большое сходство Накада видит и в других обычаях японского и еврейского народов. Например, изготовление «эмоги-моци» напоминает еврейский обычай готовить и есть мацу.

Япония с древних времен известна как Страна восходящего солнца, по-японски «Мизухо». Сравните с еврейским словом «Мизрахо» – «восход», «возрождение». Эти слова тождественны и по произношению, и по смыслу. В своей книге епископ защищает еврейский народ и призывает к борьбе с антисемитизмом.

Епископ Накада был основателем и главой церкви «Очищение» («Киоме Киокай»). У церкви Накады было до 200 отделений в Японии и в Китае, где не только изучали Библию, но и ежедневно произносили молитву за благополучие еврейского народа.

Сходство обычаев, религиозных ритуалов и даже архитектуры молельных зданий иудеев и синтоистов пока необъяснимо. Ежегодно в течение почти двух тысячелетий на вершине высокой горы в префектуре Нагано проводится религиозный обряд «Ми-Исакуши». В центре обряда – инсце-

# ЕВРЕЙСКИЕ ЯПОНЦЫ И ЯПОНСКИЕ ЕВРЕИ



нировка жертвоприношения. Жрец приводит мальчика во двор храма, затем он заносит над жертвой нож. Убийства, однако, не происходит – появляется другой жрец, останавливает руку с ножом и передает повеление Б-га – освободить мальчика. Затем в жертву приносятся 75 оленей.

Интересно, что жертвоприношение животных совершенно не характерно для японской, синтоистской религии. Количество оленей (75) совпадает с числом баранов, которых самаритяне приносили в жертву на Песах. Японский историк Кубо утверждает, что в древности овец в Японии не разводили, и для их замены был избран олень – кстати, животное, отвечающее всем требованиям кашрута.



Интересен для нас также обряд «Ямабуши». Заключается он в том, что священнослужитель после молитвы надевает на голову так называемый «токин» – черную кожаную корбочку, удерживаемую кожаным ремешком, и трубит в раковину – четкая параллель с наложением тфилина и шофаром.

Внутренняя структура синтоистских храмов идентична структуре Первого и Второго Иерусалимских храмов. У синтоистов тоже есть Святая Святынь. Как и в Первом храме, вход

охраняется фигурами львов, которые, кстати, в Японии никогда не водились. Стоит ли после всего этого удивляться, что одежда синтоистского жреца имеет цицит? А также что на статуе V века японский самурай изображен с пейсами?

В 1854 году японские порты открылись для международного пользования. Волна приезжих, в том числе евреев, захлестнула Японию. Нынешние туристы могут найти на еврейском кладбище в Иокогаме надгробие, датированное 1869 годом.

Нельзя не вспомнить и о русско-японской войне 1904-1905 гг. и героической обороне Порт-Артура. Во время этой войны Иосиф Трумпельдор – умный, энергичный и храбрый еврей – вступил добровольцем



ский язык, редактировал и издавал газету, читал лекции пленным. Иосифа любили и уважали не только русские пленники, но и японцы.

Японский император от своих подданных узнал о герое, награжденном четырьмя Георгиевскими крестами, и пожелал увидеть его. «Почему такой герой только унтер-офицер, а офицерского звания не удостоен?», – спросил Микадо. Трумпельдор объяснил императору, что он еврей, а в России евреев в офицеры не производят.

«Русское начальство, – сказал император, – наградило вас за боевые отличия, а я хочу награждать вас за деятельность в плену». Через несколько дней в торжественной обстановке Иосифу Трумпельдору преподнесли замечательный протез, на котором золотыми буквами были написано: «Эту руку жалует японский император герою Трумпельдору за его полезную деятельность во время плена».

Война окончилась, пленные готовились к возвращению в Россию. Японский генерал передал Трумпельдору пакет на имя генерала Линевица – командующего русскими войсками.

Когда Трумпельдор явился к генералу Линевицу, тот радушно его принял, так как уже слышал о нем и о его визите к Микадо. Командующий просил его присутствовать при параде войск



Харбинского гарнизона. В день парада Линевиц произнес речь перед войсками, в которой рассказал про Трумпельдора, героя, награжденного медалями и Георгиевскими крестами.

Конечно, в годы Второй мировой войны нацистский антисемитизм не мог не повлиять на японское общество. Церковь Накады была закрыта властями, а один из его сыновей, руководитель церкви, был арестован. Германия требовала от своего союзника решительных мер по уничтожению евреев. Но японцы сделали только одно: в китайском Шанхае, захваченном Японией во время войны, было создано единственное в Азии гетто, где 20 тысяч человек жили в ужасных условиях. Но в этом гетто никого не убивали. В те годы в Японию въехали много еврейских беженцев из Европы. По окончании визового срока их могли выдворить из страны, но японское правительство продлило все визы.

Современная еврейская община Японии была основана в Токио евреями, переехавшими из Иокогамы и Кобе, а также прибывшими из Харбина и освобожденного Шанхая.

Еврейская община сегодня насчитывает всего 150 семейств. Она содержит синагогу «Бейт-Давид», названную так в честь отца одного из бывших руководителей – Айзенберга, позже ставшего крупнейшим израильским бизнесменом. В общине есть японцы и японки, которые прошли гиюр и являются мужьями и женами евреев. Японцы, принявшие иудаизм, активнейшим образом участвуют в жизни общины. Некоторые из них даже являются инициаторами переезда на постоянное жительство в Израиль.

Принц Микаса, младший брат покойного Хирохито, императора Страны восходящего солнца или, как ее называют сами японцы, страны Мизухо – большой друг евреев Японии. Он хорошо знает иврит и в молодости посещал синагогу во время еврейских праздников.

После окончания Второй мировой войны многие евреи уехали из страны Мизухо в свою маленькую страну, в которой началось возрождение (Мизрахо) их собственного государства. И сегодня в Израиле существуют кибуцы, где есть специальный дом, куда на две недели могут приехать гости из Японии, чтобы прикоснуться к дорогим им израильским святыням. Только на две недели, потому что желающих приехать и прикоснуться немало.

М.Басс, «Еврейский мир»

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МИНЫ ЗАЛМАНОВНЫ ЛАЗАРЕВОЙ



Еврейская община города Самарканда понесла невосполнимую утрату:  
8 ноября (15 Хешван) 2014 года (5775 г.) ушла из жизни замечательная женщина,  
выдающийся врач, активнейший член еврейской общины Мина Залмановна Лазарева

*Не гонясь за бессмысленной славой,  
В своём сердце любовь сохранив,  
Ты ушла, но успела оставить  
Добрых дел своих светлый мотив.*

Мина Залмановна родилась 20 января 1925 года в городе Кременчуг (Украина), в семье Шнеер-Залмана и Ривки Лазаревых.

В 1941 году семья Лазаревых была эвакуирована в Самарканд, Узбекистан.

На своём жизненном пути Мине Залмановне пришлось преодолеть немало испытаний, в том числе потерю единственной трагически погибшей дочери, по которой она тосковала до конца своих дней. Но никакие трудности не могли сломить эту удивительно стойкую женщину, посвятившую всю свою жизнь бескорыстному служению людям.

Будучи высокопрофессиональным врачом-кардиологом, Мина Залмановна относилась ко всем людям с невероятной сердечностью и любовью. Каждый мог обратиться к ней с любой просьбой, и она всегда находила время и силы, чтобы помочь, независимо от того, сколько душевных и материальных затрат требовалось для решения чужих проблем. Но при этом Мина Залмановна никогда не просила о помощи для себя, как бы трудно ей ни было, считая себя не вправе утруждать других своими проблемами.

Однако проблемы общины её всегда глубоко волновали – и вот тогда она могла обратиться к человеку даже самого высокого ранга,

позвонить в

Америку или Израиль, чтобы поддержали еврейскую общину, когда, например, открывали еврейский детский садик, или чтобы все евреи города были обеспечены продуктовыми посылками к празднику, или чтобы добиться содействия в развитии программы «Тёплый дом» для пожилых людей, в организации различных клубов, лекций и вечеров. Получая пенсию, она неизменно выделяла определённую часть своих денег, чтобы помочь одиноким пожилым женщинам. Порой она получала небольшие денежные переводы из-за границы от признательных бывших пациентов, вспоминающих её с величайшей благодарностью или от друзей и знакомых, испытывающих глубочайшее уважение к ней. И в этом случае Мина Залмановна раздавала всё до последней монетки нуждающимся евреям или отдавала деньги на нужды общины.

Выйдя на пенсию, она не сидела дома у экрана телевизора, как это обычно бывает с пенсионерами. Придерживаясь ак-



**20 января 1925 – 2014**

тивной жизненной позиции, Мина Залмановна начала работать в медпункте, открытом по её инициативе при синагоге. Авторитет Миной Залмановны как врача и как умудрённого жизненным опытом человека был невероятно высок. К ней приходили и стар, и млад не только с медицинскими проблемами. Обращались за советом и помощью, когда возникали какие-то трудности в семье, появлялось какое-то непонимание во взаимоотношениях, к ней приходили за справедливым решением спорных вопросов. Человек удивительной доброты, она помогала даже в тех случаях, когда, казалось бы, помочь невозможно. К примеру, из-за дефицита и дороговизны в Самарканде практически невозможно было купить жизненно необходимые лекарства. И тогда Мина Залмановна звонила своим друзьям, живущим за границей, и просила их прислать столь нужные кому-то лекарственные препараты. На её счету многие тысячи спасённых человеческих жизней, тем не менее, она была удивительно скромным человеком.

Если кто-нибудь звонил Мине Залмановне, чтобы поинтересоваться, как её здоровье, не нужна ли ей помощь, она, будучи уже в преклонном возрасте, неизменно отвечала: «У меня всё хорошо. Не будем терять драгоценное время, лучше поговорим о вас, о том, как ваши дела». Каждый член еврейской общины, уезжая навсегда из Самарканда, обязательно приходил к Мине Залмановне попрощаться. И она, заботливая и внимательная, всегда записывала уезжающим адреса и номера телефонов людей, которые могут помочь в той или иной ситуации

на новом месте.

Мина Залмановна стояла у истоков создания международного благотворительного фонда «Эмет ве Эмуна» – «Верой и правдой», который оказывал большую помощь малообеспеченным, одиноким евреям, проживающим в Самарканде. Она была почетным вице-президентом фонда, и ее имя будет навеки увековечено золотыми буквами в списке достойных активистов организации.

Мина Залмановна искренне любила людей, и люди, обогреваемые теплом её души, тянулись к ней, отвечая столь же искренней любовью и почитанием. Умерла Мина Залмановна в доброй старости, прожив жизнь нелёгкую, но достойную, наполненную благотворительными делами. Светлая память о ней навсегда сохранится в наших сердцах.

*Любовью, милосердием, теплом  
Согрела Мина Залмановна наши души,  
И память светлую о ней пусть не потушит  
Бесчисленная череда времён.*

**МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН!**

**Скорбим:**

**Фонд «Эмет ве Эмуна»  
Благотворительный фонд «Самарканд»  
Израильская ассоциация выходцев из Самарканда**



**30-дневные поминки состоятся в воскресенье, 7 декабря 2014 года,  
в 7 часов вечера, в ресторане «Лямур», по адресу:  
102-11 Queens Blvd Forest Hills, NY 11375  
Контактный телефон: 917-662-4087**

**ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ****ШАКАРОВОЙ-АБРАМЧАЕВОЙ БАСАНДА (ОЛЯ) БАТ БАЛОР**

Вот прошёл траурный и печальный год со дня кончины нашей любимой мамочки, доброй заботливой жены и бабули. Такова воля Б-жья. Как бы мы ни успокаивали себя, но смириться с потерей дорогой мамочки очень тяжело. Нам не хватает её заботы, тепла, общения и мудрых её советов. Очень тяжело и тоскливо говорить о нашей мамочке в прошедшем времени.

Наша мама родилась 28 декабря 1928 года в Самарканде, в знатной и известной семье Рахмина и Балор Шакаровых. Несмотря на своё знатное происхождение, она была очень простой и трудолюбивой женщиной. В тяжёлые и роковые годы войны, окончив медучилище, она выполняла обязанности лечащего врача. Благодаря трудолюбию и требовательности к себе, мамочка, работая не покладая рук, пользовалась огромным уважением и большим авторитетом в коллективе.

В 1953 году судьба свела нашу мамочку с отцом Абрашем Абрамчаевым. Наши родители рука об руку прожили 60 счастливых лет. В этом браке, в любви и согласии, родилось четверо детей: Боря, Нина и двойняшки Ёсеф и Сара. Мамочка была любимой женой, замечательной матерью, ласковой и заботливой бабушкой. Мамочка всю свою жизнь отдавала семье и всем, кто в ней нуждался. Несмотря на старость и болезни, она старалась никого не беспокоить. На вопрос, как она себя чувствует, мамочка отвечала: «Я же не молодая, будьте готовы к этому, ведь родители не вечны».



Покидая нас в здравом уме, мамочка благодарила отца за заботливость и счастливую жизнь, благословила детей, снох, зятьев, внуков и правнуков. Простившись со всеми, она тихо закрыла свои глаза навсегда.



**28.12.1928 –  
24.12.2013**

Дорогая, любимая мамочка, как тяжело и больно нам, что нет тебя с нами. Мы никогда не забудем твой светлый образ, твои наставления и заботу. Мы низко склоняем головы перед светлой памятью нашей мамочки. Память о тебе будет вечно жить в сердцах детей, внуков, правнуков и всех кто тебя знал и любил!

**МЕНАХУТА БЕ ГАН-ЭДЕН**

*Проходит день, проходит час –  
И понимаешь: всё не вечно.  
Жизнь бессердечно учит нас  
Тому, что время быстротечно,  
Тому, что нужно всё ценить,  
Беречь всё то, что нам дается.  
Ведь жизнь, как тоненькая нить, –  
Она порой внезапно рвётся.*



Нашу боль не измерить, всё в слезах не излить,  
Мы тебя как живую будем вечно помнить!

Милая родная Мама! Колени низко преклонив, благодарим тебя за жизнь и за любовь, за ласку и заботу, за разум и добро, за внуков и детей, за то, что Ты была, за то, что не забудешься, – за всё тебя благодарим мы, Мама!

Мы благодарим всех близких, родных и друзей за отзывчивость и поддержку в течение тяжёлого и скорбного для нас года.

*Вечно помнящие: муж; дети Боря – Света,  
Нина – Михаил, Ёсеф – Роза, Сара – Яков;  
внуки и правнуки*

**Годовые поминки состоятся в Нью-Йорке, 11 декабря 2014 г.  
в ресторане «Кинг Дэвид»  
Шиши-Шаббат – 12 и 13 декабря в ресторане «Насиха».**

**СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ АБРАША (АРКАДИЯ) БАРАЕВА**

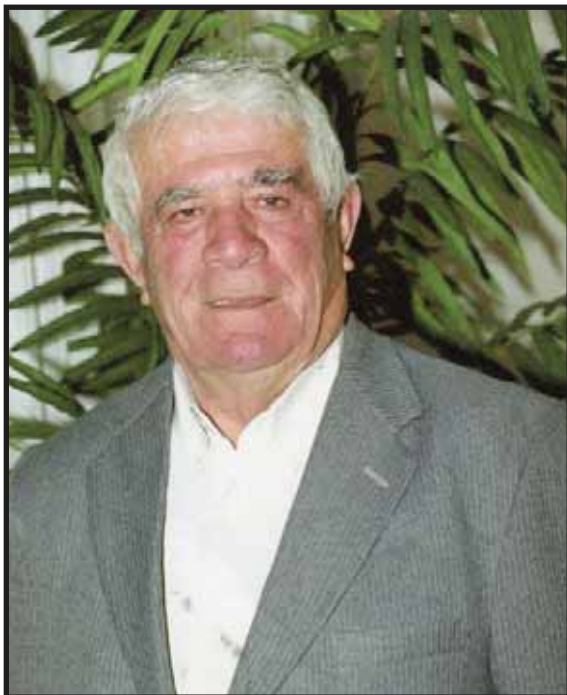
Со слезами на глазах и с болью в сердце сообщаем, что в Израиле на 80-м году жизни, после продолжительной болезни, скончался наш дорогой и любимый брат Абраш Бараев.

А. Бараев родился в городе Душанбе, в уважаемой семье Нисима и Абигай Бараевых. В семье было 10 детей: 5 дочерей и 5 сыновей. Абраш был четвертым ребенком.

Его детство проходило в трудные военные и послевоенные времена. Абраш старался везде, где можно, подработать и как-то помочь родителям. Окончив среднюю школу, он поступает на курсы водителей ДОСААФ. Успешно сдав экзамены, получает водительские права, и судьбою ему было предназначено проработать в этой системе всю свою сознательную жизнь.

Б-г дал ему прекрасную жену, шестерых прекрасных детей. В 1990 г. он с семьей репатриировался в Государство Израиль. Обосновался в г. Иерусалиме.

Дети за эти годы обзавелись семьями. Все они живут в достатке. Абраш пользовался большой любовью и заботой супруги Эстер и детей. Он был заботливым и ласковым дедушкой и прадедушкой.



**1934 – 2014 15 ноября,  
22 Хешван**



Авраш по своей натуре был человеком большой доброты.

Работая водителем самосвала в Душанбе, он часто мог бесплатно отвезти груз малообеспеченным семьям и пенсионерам, помогал, чем мог.

Он остался в памяти всех, кто его знал, как жизнерадостный, веселый, гостеприимный человек. Двери его дома всегда были открыты для всех. Он был большим любителем разведения голубей и мог часами следить за полётом его питомцев.

Светлая и добрая память о нашем дорогом и любимом брате навсегда останется в наших сердцах!

**МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН**

*Соболезнующие: братья Рахмин – Рая,  
Славик – Рая, Гриша – Роза, Саша – Рая;  
сёстры Мира – Давид, Люба,  
Нина – Марик Бараевы;  
племянники, кудох, родные и близкие.*

*Израиль – Нью-Йорк – Душанбе*

**30-дневные поминки состоятся 14 декабря 2014 г., в 6 часов вечера,  
в ресторане DA MIKELLE – FAMILY ROOM (рядом с Х.О.).**

**Контактные телефоны: 718-897-8134 – Гриша; 718-997-7210 – Саша**

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МИРЫ (НЕКАДАМ) БАТ КСИО МОРДУХАЕВОЙ



*Ах, если бы хоть что-нибудь вернуть,  
Из времени того, что было раньше...  
В глаза бы маме милой заглянуть,  
И ощутить её любовь без фальши...*

*В ладони бы её уткнув лицо,  
От брэнной жизни отдохнуть немного...  
И сразу отпустило бы кольцо,  
Которым жмёт невысказанно тревога...*

*А мне бы миг, хотя бы миг вернуть,  
Чтобы я крикнуть мамочке успела,  
Как без неё мне труден жизни путь...  
Чтобы вернулась, чтобы пожалела...*

*Но мне не достучатся до Небес...  
Её ко мне уже никто не пустит...  
За облаками голос мой исчез...  
Никто меня, как мама не полюбит...*



**30 апреля 1943 –  
4 декабря 2011 (8 кислев 5772)**

Глубоко скорбящие мама, брат, дети Тофик-Марина, Даниэль-Виолетта;  
внуки Карина, Кевин, Мишель

**Поминки состоятся 29 ноября 2014 года,  
в 7 часов вечера, в ресторане Ganey Orly**

**ROUNDRIP AIR  
+ 3 NIGHT DELUXE STAY  
AT THE CARLTON TEL AVIV.**

**\$1259\*** Economy Class Travel  
**OR \$3699\*** Business Class Travel

Fares include taxes & fuel surcharge.



IT'S NOT JUST AN AIRLINE. IT'S ISRAEL.



**EXPERIENCE 5-STAR LUXURY FOR ONE EXCLUSIVELY LOW PRICE**

Depart on EL AL January 8 - February 28, 2015 from New York (JFK/Newark) and enjoy a three night stay in a Deluxe Room, daily Israeli breakfast, and access to the Royal Executive Lounge at the 5-star Carlton Tel Aviv.

For more details and to book, call EL AL at 800-EL AL SUN (800-352-5786) or any travel agent.






\*Above package price includes "O economy" and "J business" class fares on select EL AL flights and are subject to availability. Tickets must be purchased when reservation is confirmed. One Saturday night stay in Israel is required. "O economy" is valid for up to a 6 month stay in Israel and "J business" up to 3 months. Above package includes \$105.42 applicable taxes per person (includes the Sept 11 Security Fee of \$5.60 per one-way trip originating at a U.S. airport.) \$100 additional charge for 2nd piece of checked luggage in economy class if purchased at least 6 hours prior to departure and \$115 if purchased at the airport. \$200 additional charge for 3rd piece of checked luggage in business class if purchased at least 6 hours prior to departure and \$215 if purchased at the airport. Once package with "O economy" is purchased, \$250 cancellation fee before departure and (if applicable) \$250 "no show" fee applies. \$220 change fee applies. Above package with "J business" fare: \$300 cancellation fee and (if applicable) \$300 "no show" fee applies. \$250 change fee applies. Hotel stay: based on per person/double occupancy, single supplement is \$400. Last possible hotel check-out date is March 4, 2015. Other restrictions may apply. Fares, fees, rules and other offers are subject to change without notice. EL AL and the Carlton Hotel reserve the right to cancel promotion at any time.



# BUILDING MATERIALS

342 AVENUE Y • BROOKLYN, NY 11223

**СУЛЕЙМАН ХАИМОВ**



**ALL KINDS OF CONSTRUCTIONS SUPPLIES  
ВСЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ СТРОИТЕЛЬСТВА  
И РЕМОНТА ДОМОВ И КВАРТИР**

ТЕЛ 718-645-0008 • ФАКС 718-645-9535  
 CELL 718-207-2344  
 РАБОТАЕМ ВСЕ ДНИ (КРОМЕ СУББОТЫ)






## Nelly Beck Travel & CRUISE PLANNERS

115-10 Queens Blvd. Forest Hills, NY 11375 Tel: 718-575-0017; 800-632-6773 / Cell: 917-226-3800  
 Email: nellybeck@msn.com www.NBitravel.com Follow us www.facebook.com/nbcruises




### ISRAEL SPECIAL



**From \$899 Non Stop**

\*Connecting flights from \$673.00 round trip.  
 \* All your travel needs in Israel:  
 HOTELS-3,4,5 Stars : David Intercontinental Tel Aviv, Waldorf Astoria, Jerusalem , Princess Eilat and more...  
 CAR RENTAL: Shlomo Sixt, Avis, Hertz...  
 BUS TOUR: All 1,2,3 or more days bus tour with Russian, English and Hebrew guide: Jerusalem, Haifa, Sefad, Kineret, Tiberia, Dead Sea, Masada, Tel-Aviv-Jaffa...  
 BAR MITZVA TRIPS, TRAVEL INSURANCE.

### VACATION PACKAGES

Destination	Flight + Hotel Per Person from
Las Vegas	\$412
Orlando	\$347
Punta Cana	\$623
Cancun	\$530
Miami	\$477
Montego Bay	\$576
San Juan, PR	\$578
Riviera Maya	\$579
Aruba	\$629
Fort Lauderdale	\$397
AND MORE.....	



The Internet is for looking, an agent is for booking



### CRUISES

**Norwegian Breakaway From \$399.00**  
 2014 Departures:  
 2015 Departures: Oct: 26, Nov: 2, 9, 16, 23, 30, Dec: 7 More  
 Feb: 15, 22, Mar: 1, 8, 15, 22, 29 More  
 Ports of Call: Manhattan/New York, New York - At Sea - Port Canaveral, Florida - Grand Bahama, Bahamas - Nassau, Bahamas - At Sea - At Sea - At Sea - Manhattan/New York, New York

**Norwegian Gem From \$559.00**  
 2014 Departures: Nov: 15  
 Ports of Call: Manhattan/New York, New York - At Sea - Port Canaveral, Florida - Grand Bahama, Bahamas - Nassau, Bahamas - At Sea - At Sea - Manhattan/New York, New York



### Discover America-Escorted Bus Tour

You can book with us Bus tour escorted by English, Russian or Hebrew guide to:

**NEW YORK,  
WASHINGTON,  
CANADA,  
NIAGARA FALLS,  
BOSTON,**

**PHILADELPHIA,  
VIRGINIA,  
CAPE COD,  
FLORIDA,  
LAS VEGAS and more...**



*Cruises, Vacation Packages, Airline Tickets, Hotels, Car Rental, Honeymoon, Family reunion vacations, Bar Mitzvah trip to Israel Business and Corporate accounts, Groups and Organizations, VIP services, Express Visa and Passport*

**For more destinations and fares please call 718-575-0017**



# TRI-CITY COLLISION & AUTO REPAIR

126-19 20TH AVE • COLLEGE POINT • NY • 11356 (718)358-0300 Гарик



Гарик

BEFORE

AFTER

Shomer Shabbat



**OPEN SUNDAY to FRIDAY**

**FREE Estimate**

Complete auto repair –  
 Aqua downdraft spray booth  
 Chassis & unybody straightening  
 Quick Rack unybody frame machine  
 Expert color matching  
 Oven baked painting  
 Leased vehicle return preparation  
 Computerized wheel alignment  
 Free pick up and drop off  
 Free towing up to 5 miles  
 Auto glasses  
 NYC Inspection  
 Oil change. Rent car

Мы специализируемся на покраске желтых и зеленых такси

We specialize in painting of yellow and green taxi's

Полный ремонт автомобиля  
 Итальянская водяная сушилка  
 Выпрямление кузова на рамочной машине  
 Профессиональная подборка цвета  
 Максимально сохраняем заводские покрытия  
 Кузовной ремонт, малярные и жестяные работы  
 Бережное отношение к вашему автомобилю  
 Подготавливаем машины к сдаче обратно в компанию  
 Замена стёкол  
 Техосмотр  
 Замена масла  
 Рентуем машины на месте



OPEN SUNDAY TO FRIDAY



SHOMER SHABBAT



85-17 68TH ROAD, REGO PARK, NY 11374

718-897-2100



LOCATED IN QUEENS NEAR WOODHAVEN & YELLOWSTONE BLVDS



BEFORE

**AUTO BODY SHOP**  
**INSURANCE CLAIMS**  
**COMPUTER ESTIMATES**  
**CUSTOM BODY & PAINT WORK**  
**UNIBODY & FRAME**



AFTER



MECHANICAL

COMPUTER DIAGNOSTIC  
 WHEEL ALIGNMENT  
**NYS INSPECTION**  
 ALL MAJOR TIRES AVAILABLE  
 CUSTOM RIMS & RIM REPAIR



TIRES



AUTO GLASS

QUALITY GLASS REPLACEMENT  
 INSURANCE GLASS CLAIMS  
 CUSTOM EXHAUST FOR YOUR CAR  
 CATALYTIC CONVERTER REPLACEMENT



MUFFLERS

DRIVE IN FOR YOUR CAR'S LEASE INSPECTION RETURN AVAILABLE ON PREMISES

www.EASTCOASTAUTOPLAZA.com

# «Я хочу медицинский план, который застрахует меня... и мою семью.»


**FIDELIS CARE®**
**Качественное медицинское страхование. Это наша миссия.**

Fidelis Care предлагает качественное, доступное и финансируемое из фондов штата Нью-Йорк медицинское страхование для детей и взрослых всех возрастов и на всех этапах жизни.

От NY State of Health: Официальная ярмарка планов медицинского страхования The Official Health Plan Marketplace предлагает целый ряд планов, в частности Child Health Plus, Medicaid Managed Care, Medicare Advantage, Managed Long Term Care, среди которых вы обязательно найдете план, отвечающий вашим needs.

С нашей растущей сетью поставщиков медицинского обслуживания вы сможете попасть на прием к врачу Fidelis Care практически в любом уголке штата Нью-Йорк!

У нас есть программа медицинского страхования именно для вас и ваших любимых.

## Отметьте на календаре даты открытого набора в программу!

Продукт:	Записывайтесь с:
Страховой план Medicare Advantage	С 15 октября по 7 декабря 2014 г.
Продукты металлического уровня (Metal-Level Products) в NY State of Health	С 15 ноября по 15 февраля 2015 г.
Child Health Plus Medicaid Managed Care (Медицинские услуги для детей «плюс»)	Круглый год!

Продукты доступны не во всех округах.

За дополнительными справками о порядке подачи заявок на зачисление в планы медицинского страхования Child Health Plus и Medicaid по программе NY State of Health: The Official Health Plan Marketplace обращайтесь на веб-сайт [nystateofhealth.ny.gov](http://nystateofhealth.ny.gov) или по тел. 855-355-5777.

# 1-888-FIDELIS | fideliscare.org

(1-888-343-3547) • ТЕЛЕТАЙП: 1-800-421-1220

Чтобы продлить страхование на следующий год, позвоните по номеру 1-866-435-9521



Catering Hall

# Big Arch

86-15 Lefferts Blvd  
Kew Gardens, NY 11418

718-880-1406

Проводим  
любые торжества:  
Бар-мицвы • Свадьбы  
Дни рождения • Семейные вечера

**Corporate parties**

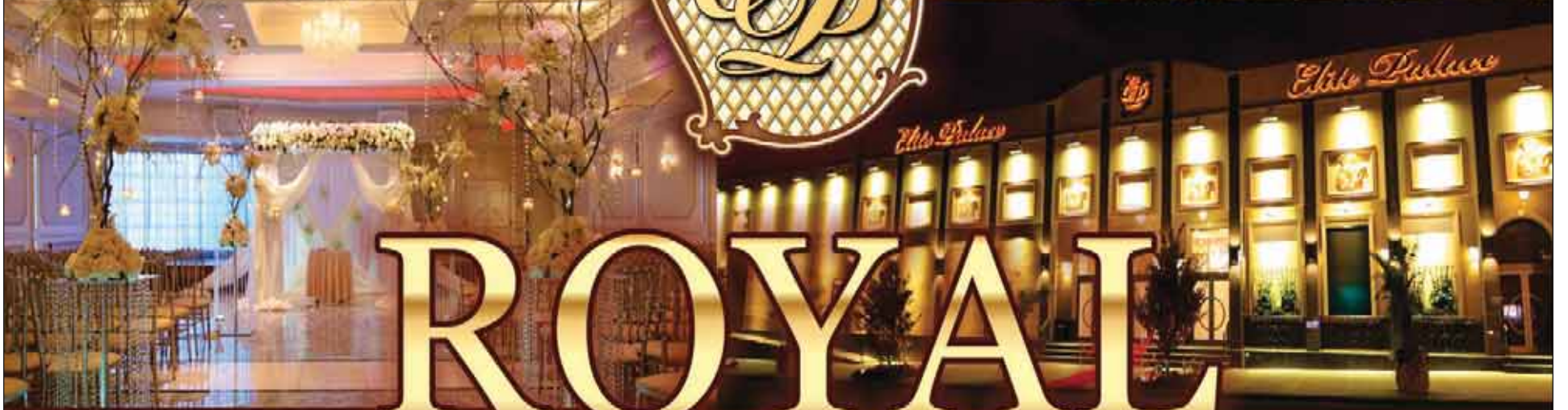
VALET  
PARKING  
AVAILABLE

WE ARE OPEN  
EVERY SATURDAY NIGHT  
FOR A LA CARTE DINNER  
AT THE SUPER LOUNGE

FOR DECEMBER 31,  
WE HAVE AN EVENT  
WITH A SPECIAL GUEST  
SINGER FROM ISRAEL  
**TOMER RAZ**  
ALONG WITH OTHER  
MUSICAL SURPRISES  
AND SHOW  
AND A SPECTACULAR  
BANQUET PARTY

CALL AND MAKE  
RESERVATIONS  
718-880-1406





# ROYAL

# Elite Palace

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

Тел 718-565-2001

Fax 718-565-1105

69-02 Garfield Ave.

Woodside, NY 11377

[www.elitepalaceny.com](http://www.elitepalaceny.com)

V V A A D  
H HARABONIM  
Q of QUEENS

